#### دار الآثار العربيـــة

الزَّجْ فَالْمُلْنَسِّيْوَجُهُمْ الْمُنْ لِلْمُنْ لِلْمُ لِلْمُنْ لِلْمُنْ لِلْمُنْ لِلْمُنْ لِلْمُنْ لِلْمُنْ لِلْمُنْ ل

تالیف محرکوتر(لل*غرزرزون* 

جدانسيه فيالتربية والآداب وديلوم الدراسات العليا فيالآنار الاسلامية مع درجة الشرف والأمين المساعد بدار الآثار العربيسية

> البتَّاجِرَّ مَطبعة دارالكَّسَبُ لِمِصْرِدَةِ ١٩٤٢

#### دار الآثار العربيــــة



تأليف

مُحْرُقِيرُ لِلْحِرْرِ مِرْزِدِنِ.

ليسانسيه فىالتربية والآداب ودبلوم الدراسات العليا فى الآثار الاسلامية مع درجة الشرف والأمين المساعد بدار الآثار العربيـــــة

الهتّناجِرَ مَعْبَعَة دَارِالكَسُبُ لِمِصْرِيَةِ ١٩٤٢

# 

inie	
0	تصدير بقلم جناب الأستاذ جاستون ڤييت
٧	مقدّمة الكتاب الكتاب
	الباب الأؤل
	تاريخ فن النسيج في مصر من الفتح العربي حتى نهاية الدولة الفاطمية
10	الفصل الأوّل — تاريخ فن النسيج قبل الدولة الفاطمية
٤٥	الشانى – تاريخ فن النســيج فَى الدولة الفاطمية
	27 11 7 11
	الباب الشانى
	الزَّرَفَةُ المُنسُوجَةُ فِي الأقشةُ الإسلاميةُ قبل الدولة الفاطمية
٧٣	
<b>V4</b>	الفصل الأتول ـــ الزخرفة قبل الدولة الطولونية
۸۸	الثـانى ـــ الزخرفة في الدولة الطولونية
94	الثالث ـــ الزخرفة بين ســقوط الدولة الطولونيــة وقيام الدولة الفاظميــة
	الباب الثالث
	الزخرفة المنسوجة فى الأقشة المصرية الفاطمية
1 • 1	الفصل الأوَّل الزَّوفة المنسوجة في أقشة العصر الفياطمي الأوَّل
144	ُ الثانی ۔ « « « الثانی
177	الناك الناك » » ب الناك
00	الرابع – « « « الأخبر

	مفت													
	170	•••		•••	•••	•••	•••	•••	***	•••	•••	•••	•••	الحاتمسة
••	179	•••		•••		•••	•••	•••	***	•••	•••	•••		مراجع الكتاب
	177	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	كشاف
	194	•••		•••		•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	•••	بيان اللوحات
														اللــوحات

## تصناين

لقد أصبح التباهي، بما أخرجته أنوال مصر من المنسوجات في العصور الوسطى، أمرا مألوفا .

و إذا كان المؤرخون من العرب ، قــد أطالوا فى مدح هذه الأقمشة ، و بالغوا فى الإعجاب بها ، فان ماكشفت عنه الحفريات الأثرية فى السنوات الأخيرة ، لخير دليل على صدق رواية هؤلاء المؤرخين ، وأعظم شاهد على أن إعجابهم بتلك المنسوجات ، كان فى موضعه ، ولا مبالغة فيه ،

ولقد تفرّع "عبد العزيز مرزوق " منذ بضع سنوات لدراسة هذه المنسوجات الثمينة ومرت بين يديه كل القطع التي يتألف منها جميع مجموعاتنا، وحرج من تلك الدراسة بهذا الكتاب الذي قصره على قسم واحد من هذه المنسوجات والذي هو في الحقيقة نتيجة لخبرة عملية متينة الأساس .

ولقد اعتمد فى بحثه على وثائق عديدة، وأخلص فى دراستها الاخلاص كله . و يكفى أن نقول أنه قد عبد طريق البحث فى هذا المجال، ووضع على جانبى ذلك الطريق معالم يسترشد بها من يأتى بعده .

<sup>(\*)</sup> كتب هــذا التصدير بالفرنسية ، ونقله الى العربيــة حضرة \* محمد راتب أفندى \* أمن مكتبة دار الآثار العربية .

فهذا الكتاب ، الذي يمتاز بوضوح عباراته ، ودقة نظامه ، يجلو على القارئ تطور الزخرفة المنسوجة في الأقمشة الفاطمية ، في صورة جلية ، تجعل نتبع هذا التطور أمرا ميسورا ، وقد يكشف المستقبل ، عن عناصر زخرفية جديدة استعملت في تزيين المنسوجات ، ولكن لقد رسم و عبد العزيز مرزوق " الحدود النهائية .

و إننى لمغتبط أشد الاغتباط، بأن أنشر هذا الكتاب، وبأن أقدّم هذا البحث للقرّاء، لتنكشف لهم ناحية من نواحى الحضارة المصرية الاسلامية، تثير الشغف، وتبعث على الاهتمام .

والواقع أن هذه السطور القليلة لا تكفى قط لكى تعبر عن إعجابى بهذا العمــل الذى اجتمعت فيــه غزارة المــادة ، وحسن النظام ، مع سلامة الأسلوب وسلاسته ما

# مُقِدَمِةُ الْكِكَابُ

كانت صناعة النسيج من أقدم الصناعات التي نشأت مع الانسان، وكانت وليدة حاجته الى وقاية نفسه من العوامل الجـــقية .

وقد تدرّج فيها في سلم النطور كما تدرّج في غيرها من الصناعات، فاتحد ملابسه من ورق الشجر، ومن جلود الحيوان، ثم ألهمته الطبيعة فنسجها من الحشائش والأغصان، ثم اهتدى الى عمل الخيوط من الصوف والكتان والحرير والقطن وغيرها من المواد، ومن تلك الخيوط نسج جميع ما احتاج اليه من المنسوجات، ولقد عمل على أن تكون الى جانب منفعتها المادية أثرا فنيا يشعر بالجمال، فزينها بالنقوش والألوان.

ولاتصال المنسوجات بالانسان، وملازمتها له فى كل أدوار حياته، كانت عناية علماء الآثار بدراستها عظيمة، لأنها تبين بطريقة نسجها مدعة رقى الصناعة، وتعكس

برخارفها مقدار ما بلغته الأمة من الذوق الفنى . وكثيرا ما كانت هذه الدراسة نبراسا اهتدى الباحثون بنوره الى الوقوف على درجة رقى الأمم وحضارتها ، ومدى تأثرها بغيرها من الأمم أو تأثيرها فيها .

ولقد كان للجق الجاف الذى تمتاز به مصر، ولطبيعة أرضها الفضل كل الفضل فى الابقاء على الكثير من تراث أبنائها الأقلين ، وكأنما كانت هذه الأرض – أمنا الرءوم حريصة أشد الحرص على العناية بهذا التراث لتسلمه لنا لكى ترينا عظمة السلف الكريم ، وفى الحق أنها أدت هذه الأمانة على أحسن وجه، إذ أمدتنا بتلك المجموعة النفيسة من المنسوجات القديمة التي كشف ولا يزال يكشف عنها المشتغلون بالآثار منذ الحملة الفرنسية حتى اليوم ، والني لا تعدو فى الحقيقة أن تكون سجلا صادقا لتاريخ مصر، سطرته يد الفن الذي لا ينطق عن الهوى، لا قلم المؤرخ الذي علم الغرض .

واذا نحن استعرضنا هذا السجل لرأينا فى صفحاته الأولى عظمة مصر الفرعونية متحلية بأروع صورة فى تلك الأقشة

التي عثر عليها في مقبرتي تحتمس الرابع وتوت عنخ آمُوْنُ والتي تدل رقة نسجها، ودقة رسمها، وجمال تلوينها على أنها نتاج مجهودات طويلة ، وتطورات عدة تقلب فيها فن النسيج قبل سنة ١٤٤٧ ق ٠ م . وتكاد تنطق بمقدار ما بلغته مصر من الدرجة السامية من الرقى في ذلك العصر الذي كانت تقود فيه غيرها من الأمم في مدارج التقدّم الفني . أما الصفحات التالية فتشاهد فيها ما دخل على الحياة المصرية من العوامل الجديدة التي كان لها أبعد الأثر في كيانها السياسي والديني ، وفي حضارتها وفنونها . فزخارف هذه المنسوجات التي استخرجت من باطن الأرض ينم بعضها عن التأثير اليوناني، وينجلي في بعضها أثر المدنية الرومانية، وتذكرنا طائفة منها بظهور الديانة المسيحية . بينها تنطق طوائف أخرى بسيطرة الفن البيزنطي أو الساساني أو الاسلامي .

ولا تزال دار الآثار العربية توالى الحفر فى البقاع التى اتخذها المسلمون فى العصور الوسطى مكانا لدفن موتاهم، وتستخرج منها كميات وفيرة من المنسوجات الاسلامية،

Carter: Tomb of Tut-Ankh-Amen p. 124-126. Vol. III

<sup>(</sup>۱) راجع كالوج المتحف المصرى رقم ۲۰۰۱ ، ۲۰۵۹ ، وكاب

حتى لقد أصبحت اليوم أغنى متاحف العالم فى هذه الناحية، يستطيع المهتم بدراسة هذا الفرع من الفن الاسلامى أن يجد فيها سلسلة متماسكة الحلقات تجلو عليه خطوات التطور التدريجي فى هذه الناحية .

ومعظم المنسوجات الاسلامية المكتشفة التي ترجع إلى ما قبل الدولة الفاطمية لا نتضمن زخرفة ما، وكل ما بها لا يعدو أن يكون سطرا أو سطرين من الكتابة الكوفية تهم المشتغلين بدراسة النصوص التاريخية ولا تعنى مؤرّخ الفن إلا قليلا ، أما المنسوجات الفاطمية فتنضمن الى جانب النصوص التاريخية المنسوجة فيها زخرفة غاية في الجمال .

ودراسة هذه الزخرفة تلتى ضوءا جديدا على الفن الاسلامى لأنها بما تحمله من نصوص تاريخية وزخارف تعتبر أصدق وثيقة نتعرف بها على تطور الزخرفة الاسلامية، وتعاوننا على تأريخ بعض التحف المجهولة الأصل.

\* +

ولما كانت دراسة المنسوجات الفاطمية متشعبة النواجي فقد رأيت أن أقتصر في بحثى هذا على دراسة تطور الزخرفة المنسوجة (Tapestry) دونو المطرزة أو المطبوعة .

واذا كانت المؤلفات التي وضعت عن المنسوجات الأثرية السابقة على الاسلام كثيرة، فان الكتب والأبحاث التي ألفت عن المنسوجات الاسلامية قليلة نسبيا، وأقل منها ما كتب عن المنسوجات الفاطمية، ولئن كان لا يوجد حقاحتي اليوم، كتاب سواء باللغة العربية أو بغيرها من اللغات ، كرسه مؤلفه لدراسة هذه المنسوجات ، إلا أن هناك مقالات قيمة وفصول في كتب ،

بتلك الأبحاث استفدت، وببعض كتب الجغرافيا والتاريخ والأدب التى وضعها أسلافنا من المسلمين انتفعت، وبالثابت أو الراجح من آراء من تقدمونى فى هذا الميدان اهتديت، وعلى ما أخرجت حفائر دار الآثار العربية من المنسوجات الفاطمية قد اعتمدت فى تأليف هذا الكتاب، مستعينا فى ذلك بما اكتسبته من خبرة أثناء عملى فى دار الآثار العربية، ودراستى العملية فى متاحف أوربا، ولست أدعى أنه أحاط بموضوعه إحاطة تامة، أو أتى ولست أدعى أنه أحاط بموضوعه إحاطة تامة، أو أتى بالقول الفصل فى هذه الناحية، ولكنها محاولة أرجو أن أكون قد وفقت فيها الى جلاء بعض الحقائق التى تتصل

 <sup>(</sup>١) أنظر ثبت المراجع ص ١٦٩ وما بعدها من هذا الكتاب .

بهدا الموضوع، وجهد بذلته للكشف عن بعض نواحى الحضارة المادية لأجدادنا من المسلمين آمل أن تتبعه جهود أخرى .

\* \*

وقد قسمت الكتاب الى أبواب ثلاثة: استعرضت في الباب الأول فن النسيج في مصر الاسلامية من ناحيته التاريخية ، ليعيش القارئ بفكره مع أولئك الذين نسجوا تلك الأقشة، وتحدّث في الباب الثاني عن الزخرفة المنسوجة في الأقشة المصرية الاسلامية قبل الدولة الفاطمية ، ليقف القارئ على الخطوة الأولى من خطوات التطور في الزخرفة، أما الباب الثالث فقد بينت فيه الخطوات التالية التي تدرّج فيها فن الزخرفة المنسوجة في الأقشة عند الفاطميين .

و إننى لأنتهز هذه الفرصة لكى أقدّم جزيل شكرى إلى الأستاذ جاستون ڤييت مدير دار الآثار العربية لما أمدّنى به من إرشادات قيمة، ولتفضله بقراءة الكتاب أثناء الطبع، كما أننى أذكر بالحمد والثناء كل من شجعنى، وعاوننى على إصدار هذا الكتاب، وساهم فى إخراجه بالصورة التى هو عليها ما

# البابُ إلا وَل

تاريخ فن النسيج في مصر من الفتح العربي حتى نهاية الدولة الفاطمية

\_\_\_\_

### الفصل الأول

#### تاريخ فن النسيج قبل الدولة الفاطمية

ذاعت شهرة مصر في المنسوجات قبل ظهور الاسلام، ووصلت هذه الشهرة الى بلاد العرب في الجاهلية، لذلك نجد العرب عندما فتحوا هذه البلاد يعملون على الاستفادة منها في هذه الناحية، فخلفاء الدولة العباسية مشلا كانوا يشترطون على عمال مصر في تقليدهم أن يمدوهم بالأثواب الدبيقية شغل تنيس، والمقاطع الشرب الاسكندرانية، والطرز الصحيدية والطرز

وقد ردد هذه الشهرة معظم الرحالة من العرب الذين زاروا مصر أو أشاروا اليها مثل اليعقوبي (٢٨٢ه)، وابن حوقل (٣٤٠ه)، والأصطخري (٣٤٠ه)، والممذاني (٣٤٠ه).

<sup>(</sup>١) يقول زهير بن أبي سلمي في معلقته :

لياً تينــك منى منطق قــذع \* باق كما دنس القبطية الودك والقبطية ثوب رقيق أبيض منسب الى أقياط مصر .

 <sup>(</sup>۲) تاریخ ابن إیاس (طبعة بولاق) ص ۳۱ من الجزء الأول .

ولقدكان في تقاليد العرب وأميالهم ما عاون على تقدم صناعة النسيج على أيديهم في العصور الوسطى: فكسوة الكعبة، ومنح الخلع، وميلهم الطبيعي الى التكثير من الثياب والى اقتناء الفاخر منها اعتقادا بأنها تضفى على لابسها من الوجاهة ما يكبره في أعين الناس ويزيد في قيمته عندهم، هذه العوامل كان من شأنها أن تمهد السبيل للوصول الى درجة من الكال والجمال في هذه الصناعة قلما نجدها ممثلة في ناحية أخرى من نواحي النشاط الفني عند المسلمين .

أما الكعبة فقد عمل العرب بعد الاسلام – كما عمل أجدادهم قبل الاسلام – على تقديسها وتجميلها واستمروا يكسونها بالأقشة المختلفة، وكان طبيعيا أن ينجهوا الى مصر لتحال الكسوة فكتب عمر بن الخطاب وعثمان بن عفان الى مصر لتحاك فيها كسوة الكعبة من بيت المال، فكسيت بالقباطى المصرية، وكذلك فعل معاوية بن أبى سفيال بالقباطى والرشيد والمأمون .

وأما منح الخلع فتقليد عرفه المصريون القدماء، كما عرفه ملوك إيران قبل الاسلام، وقد أحياه

وأما الميل الى التكثير من الملابس، والى اقتناء الفاخر منها فقد زاد فى العرب على أثر تدفق الثروة بين أيديهم من تلك الأقطار التى فتحوها، فأقبلوا على المنسوجات يسرفون

بانت سماد فقلبي اليوم منبول \* منيم أثرها لم يعد مكبول

فكساه النبي بردة كانت عليه • فلما كان زمن معاوية أرسل الى كعب أن بعنا بردة رسول الله فقسال : ما كنت لأوثر يثوب رسول الله أحدا • ولمسا مات كعب اشتراها معاوية من أولاده بعشرين ألف درهم ( تاريخ الكامل لابن الأثير ، ج ٢ ص ١٣٣ و ١٣٤ ) •

وقد أخذها الخلفاء العباسيون من خزانة مروان بن محمد آخر الخلفاء الأمو بين بعد قتله . وهى على حد وصف ابن الأثير لها : شملة مخططة ، وقيل كساء أسود مربع فيه صفر (راجع صبح الأعشى ج ٣ ص ٢٧٤) ،

(۲) يقول المقريزى: "أول من علمته خلع عليه من أهل الدول جعفر بن يحيى البرمكى ، وذلك أن أمير المؤمنين هار ون الرشيد قال فى اليوم الذى انعقد له فيه الملك: يا أخى ياجعفر قد أمرت لك بمقصورة فى دارى وما يصلح لها من الفرش ... وقد خلع عليه الرشيد وجعل بين يديه ١٠٠ بدرة دراهم ودنانير ... فاقتدى بالرشيد من جاه بعده وخلعوا على أوليا ، دولتهم و ولاة أعمالهم ، واستمر ذلك الى اليوم " ( الخطط ج ٢ ص ٩٩) ، انظر خلع المعتضد على خمار ويه ( الخطط ج ١ ص ٣١٩) ، وخلع المعتضد على ابن الجصاص ( مروج الذهب ج ٢ ص ٣٤٩) ، وخلع المعتضد على ابن الجصاص ( مروج الذهب ج ٢ ص ٣٤٩) ، وخلع المحسرة على الموفق . ( مروج الذهب ج ٢ ص ٢٤٩) ، والخلع فى عهد الفاطميين ( الخطط ج ١ ص ٩٠٩) ، والخلع فى عهد الفاطميين ( الخطط ج ١ ص ٩٠٩) ،

<sup>(</sup>١) كان كعب بن زهير بن أبي سلمى قبد هجا النبي صلى الله عليه وسلم وفرّ من وجه المسلمين ثم جاء تائبا وسلم نفسه للنبي ومدحه بقصيدة مطلعها :

في اقتنائهًا، ويحملون النساج بذلك على التسابق في اجادة نسجها، وابتــداع الأنواع المختلفة منهــا . فني أيام سلمان ابن عبد الملك الخليفة الأموى (٩٦ – ٩٩ هـ) عمل الوشي الجيد، ولبسه الناس جميعا جبابا وأردية وسراويل وعمائم وقلانس، وكان لا يدخل عليـه رجل من أهـل بيته دون أن يكون عليه ثوب من هذا النوع . وفي أيام هشام بن عبد الملك (١٠٥ – ١٢٥ هـ) عمل نوع من الخز أقبل الناس جميعًا على استُعْمَالُهُ . وفي أيام المتوكل على الله الخليفة العباسي (۲۳۲–۲۶۷ هـ) ابتدع "الملحم وفضل ذلك على سائر الثياب، واتبعه من في داره على لبس ذلك، وشمل الناس لبسه، وبالغوا في ثمنه اهتماما بعمله، واصطناع الجيد منها لمبالغة الناس فيها، وميل الراعي والرعية اليها، فالباقي في أيدي الناس الى هذه الغاية من تلك الثياب يعرف بالمتوكلية وهي نوع من ثياب الملحم نهاية في الحسن وجودة الصُّنع".

<sup>(</sup>۱) انظر تركة هشام بن عبد الملك من الملابس ( المستظرف ج ۲ ص ٤٧ ) . وما تركه الأمين منها ، مطالع البدور ( ج ۱ ص ۲ ) .

<sup>(</sup>۲) مروج الذهب ج ۲ ص ۱۹۲

<sup>(</sup>٣) مروج الذهب ج ٢ ص ١٨١

<sup>(</sup>٤) مروج الذهب ج ٢ ص ٣٦٩

ولقد كانت الأقمشة من السلع التي تفضل عند الاهداء في المناسبات المختلفة قبل الاسلام وبعده . وكتب التاريخ مملوءة بالأمثيلة التي تدل على ذلك نقتصر على ذكر القليل منها، فالمسعودي مثلا يقول في مروج الذهب أن ملك الصين أهدى الى كسرى أنوشروان ثوبا حريريا فيه صورة الملك جالسا في إيوانه وعليه حليته وتاجه، وعلى رأسه الخدم وبأيديهم المذاب • صورة منسوجة بالذهب وأرض الثوب لازورُوْد . وأهدى ملك الروم إلى ابرويز عدّة أشياء من بينها ألف ثوب من الديباج الخزائني المنسوج بالذهب الأحمر وغيره من الألوأنْ . والمقريزي يذكر في خططه أن المقوقس أهدى الى رسول الله صلى الله عليه وسلم فيما أهدى اليه قباء وعشرين ثوبا من قباطي مصر . ويذكر أبو الحسن الهلال بن الحسن بن إبراهيم الصابي في كتابه (تحفة الأمراء في تاريخ الوزراء) أن إحدى حظايا الخليفة المعتضد بالله شكت مرة من مماطلة بعض أصحاب الدواوين في تسليم اقطاع وهبه الخليفة ، فقال لها كان الصواب أن تبعثي

Wiet : Tissus et Tapisseries du Musée Arabe du Caire راجع (۱)

الدهب ج ۱ ص ۱۲۵ مروج الذهب ج ۱ ص ۱۳۵ والمراجع التي تشير إليها ٠

٠٠ (٣) فنس المرجع ج ١ ص ١٧١ ﴿ وَ ٢٤ خطط المقريزي ج ١ ص ٢٩ و ٣٠

بثیاب والطاف کما یفعل الناس، فانك کنت تستغنین عن خطابی وخطاب وزیری، ففعلت ما نصحها به وبعثت تخوتا فیها ثیاب فاخرة من قصب ودبیق وتم لها ما أرادت . وقد كان الصاحب بن عباد وزیر بنی بویه ( ۳۲۲ – ۳۲۸ ه) یعجبه الخز خاصة وكان یكثر من إهدائه . وأهدی الخلیفة المعتضد ( ۴۷۹ – ۲۸۹ ه) الی اسماعیل وأهدی الخلیفة المعتضد ( ۴۷۹ – ۲۸۹ ه) الی اسماعیل ابن أحمد مائة بدلة دیباج منسوجة بالذهب ، مرصعة بالخوش .

الكاكانت المنسوجات أيضا مما يتصدّق به الخلفاء . والأمراء والأغنياء على المحتاجين فى المواسم والأعياد ، وكانت لها فضلا عن ذلك مكانة ممتازة بين صادرات البلاد الاسلامية .

<sup>(</sup>۱) ص ۱۸۲ وص ۱۸۳ طبعة بيروت سنة ١٩٠٤

<sup>(</sup>۲) كتاب الحضارة الاسلامية فىالقرن الرابع الهجرى لمتز ترجمة محمد عبد الهادى أبو ريدة ص ۱۷۲

<sup>(</sup>٣) راجع مروج الذهب ج ٢ ص ٤٨٦ و ٤٨٧

<sup>(</sup>٤) انظر صدقة المهمدى على أهل الحسرمين (النجوم الزاهرة ج ٢ ص ٣٦) • وصدقة ابن طولون عليم ( ابن إياس ج ١ ص ٣٨ ) • وصدقة الممادرايي و زير هارون بن محارويه ( الخطط ج ٢ ص ١٥٥ ) •

<sup>(</sup>٥) انظر ص ٢٨٠ من مقالة ڤييت المذكورة في الصفحة السابغة والمراجع التي أشار اليها •

\* \*

وينجلي اهتمام المسلمين بالمنسوجات في عنايتهم بدور الطراز . والطراز كلمـة إيرانية معرّبة كانت تعنى المـدبج (البرودري) ثم أطلقت على الرداء المحلى بالمدبج، اذا كانت تلك الحليمة أشرطة من الكتابة، وأخيرا صارت تطلق على المصنع الذي تطرز فيه هذه الأشرطة . ولقد كان من عادة ملوك ايران قبل الاسلام أن يزينوا ملابسهم بصور الملوك، وبأشكال معينة تمييزا لها عن غيرها واشعارا بما للابسها من السلطان، وينخذون ذلك شعارا لهم يختصون به أنفسهم دون سواهم، إلا أنهم كانوا يخلعون من هـذه الثياب على حاشيتهم ومن يلوذون بهم من رعيتهم إظهارا لرضائهم عنهم، أو تنويها بماكان لهم من فضل، أو تشريفا لهم عنــد ما يعهـ دون اليهم بوظيفة من وظائف الدولة . ولقــد ورث المسلمون عنهم هـذه العـادة ولكنهم اعتاضوا عن الصـور والرسوم بكتابة أسماء خلفائهم مصحوبة بصيغة خاصة من صيغ الدعاء أو المدح . وقد كانت هذه الكتابة تنسج

<sup>(</sup>۱) انظر ص ۲۶۹ من مقدّمة ابن خلاون طبعة مصطفی محمد و ص ۱۷۹ من : Wiet : Un Tissu Musulman du Nord de la Perse (Revue des Arts Asiatiques, Tome X, 1937

فى لحمة النوب وسداه، أو تطرز بعد نسجه بخيوط من الذهب أو الفضة أو الحرير الذى يختلف فى لونه عن لون النوب المزركشة عليه، وقد اتخذ الخلفاء ذلك حقا لهم وحدهم الختصوا به أنفسهم دون غيرهم، واعتبروه من علامات سلطانهم، كذكر اسمهم فى خطبة الجمعة والعيدين، أو نقشه على السكة سواء بسواء، واعتنوا به عناية خاصة فأنشأوا فى قصورهم – فى أيام عظمتهم – مناسج حكومية كانوا يعهدون اليها بعمل تلك الثياب وأطلقوا عليها اسم يعهدون الطراز " و المعلى ا

ولسنا نعلم بالضبط متى ولا أين أنشئت أول دار للطراز ولكن الدكتور كونل مدير القسم الاسلامى بمتحف برلين يرى – ونحن نؤيده فى هذا الرأى – أنه من المحتمل جدا أن يكون أصل دور الطراز هو الجنيسيم (Gyneceum) التى وجدها العرب بالاسكندرية عند الفتح .

والحنيسيم كانت تعنى فى العصور الوسطى مكانا معينا ملحقا بالقصر فيه أرقاء ينسجون ويصبغون الحرير، ويعملون

<sup>(</sup>١) مقدّمة ابن خلدون ص ٢٦٦ و ٢٦٧ ، ثم مقالة الطراز في دائرة المعارف الإسلامية للا ُستاذ برهمان.

Kuhnel: La Tradition Copte dans les Tissus Musulmans. (1)

ملابس رجال البلاط . وقد كان محرّما على الرعية أن ينسجوا أقشة تشبه تلك التي يعملها نساج القصر .

ويبين ابن خلدون فى مقدمة تاريخه أعمال ناظر الطراز قائلا: "ينظر فى أمور الصناع والآلة والحاكة فيها (أى فى دور الطراز) واجراء أرزاقهم وتسجيل آلاتهم، ومشارفة أعمالهم ".

ولكن لم يُصل اليناحتي الآن شيء نعرف منه وصف دار الطراز ولا نظام العمل فيها في هذا العصر الذي نخدّث عنه .

وأول اشارة صريحة الى دار الطراز وجدت على قطعة من الكتان تعتز بها دار الآثار العربية (رقم ٣٠٨٤) لأنها تجمع بين زخرفة هندسية دقيقة وبين كتابة تاريخية هامة نصها: "بسم الله بركة من الله لعبد الله الأمين مجد أمير المؤمنين أطال الله بقاه مما أمر بصنعه في طراز العامة بمصر على يد الفضل ابن الربيع مولى أمير المؤمنين".

Heyd: Histoire du Commerce I p. 19. (1)

<sup>(</sup>٢) وصف ابن مماتى فى كتاب ° قوانيين الدواوين '' نظام العمل فى دور الطراز فى العهد الفاطمي وسنذكر ذلك فى موضعه من هذا الكتاب .

<sup>(</sup>٣) انظر صورتها فى اللوحة رقم ٢ ٢ في كتاب الفن الاسلامى فى مصر للدكتو ر زكى حسن مالمراجع الخاصة بها فى سجل الكتابات العربية ج ١ ص ٧٥

ويتضمن هذا النص التاريخي وغيره من النصوص التي نجدها على أكثر المنسوجات الاسلامية البسملة، ونلاحظ أنها في بعض المنسوجات ليستكاملة، وفي منسوجات أخرى قد دخلت عليها ألفاظ جديدة ، ولسنا ندرى حتى الآن السرفي هذا التحوير أو التعديل في نص البسملة، وقد ينكشف لنا في المستقبل هذا الأمر .

ويأتى بعد البسملة اسم الخليفة، ويكون عادة مصحوباً ببعض عبارات تشعر بالدعاء أو المدح، وتختلف هذه العبارات باختلاف مراكز النسيج وتفاوت الأزمنة .

ونرى فى أحيان كثيرة أسماء الوزراء العاملين، وأسماء المراكز التى نسجت فيها الأقشة وتاريخ نسجها، ثم أسماء أعلام مسبوقة بكلمتى "على يد" مما يدل على أنها أسماء المشرفين على صناعة النسيج ، وفى نهاية هذه النصوص التاريخية نجد أسماء أعلام يتقدّمها كلمة "صنعة "أو "عمل" مما يحملنا على الافتراض أنها أسماء النساج الذين صنعوا هذه

 <sup>(</sup>١) مثل قطعة الأمين السابق الإشارة اليها وقطع غيرها كثيرة بدار الآثار العربية -

الأقمشة ، وفى دار الآثار العربية قطع كثيرة تؤيد كل هذا الذي أثبتناه .

وتتضمن هذه النصوص فضلا عما ذكر عبارتين جديرتين بأن نقف عندهما قليلا لأنهما يشعران بوجود نوعين من الطراز: "طراز العامة" و"طراز الخاصة". ولا نعلم حتى الآن على التحقيق مدى الفرق بينهما.

ولكننا إذا أخذنا بمدلول اللفظ جاز لنا اعتبار طراز الخاصة مختص بنسج ملابس الخلفاء وكبار رجال الدولة، وطراز العامة مختص بنسج ثياب من هم دون ذلك في المرتبة وهذا في الحقيقة افتراض لم يؤيده دليل مادى، أو نص تاريخى ولقد ذكر المرحوم على بهجت بك المدير السابق لدار الآثار العربية في رسالته التي كتبها عن صناعة النسيج في مصر في العصور الوسطى أن "طراز الخاصة " لم ينشأ إلا في عهد الدولة الفاطمية ولكن الحفائر التي تقوم بها دار الآثار العربية قد أمدتنا بعد وفاته بما يثبت أن هذا الطراز كان موجودا في مصر قبل عهد الفاطميين إذ عثرنا على ست قطع:

Wiet: l'Exposition Persane de 1931 p. 4,5,6. راجع (١)

Aly Bahgat Bey: Les Manufactures d'Etoffes en Egypte au (7) Moyen Age. p. 3, 4.

واحدة من عهد الخليفة المعتز ( ٢٥١ – ٢٥٥ ه) واثنان من عهد الخليفة المقتدر (٢٥٥ – ٣٢٠ ه) مثبت عليها أنها نسجت في طراز الخاصة بمصر ، وثلاث قطع من عهد المقتدر كذلك منسوج فيها أنها صنعت في طراز الخاصة بتنيس ،

على أنن نلاحظ أن معظم المنسوجات الاسلامية التي وصلت الينا تتضمن عبارة من العبارات الآتية :

- (۱) مما عمل فی طراز الخاصة بتنیس ... بمصر ... بتونه الح .
- (٣) مما عمل فى طراز العامة بتنيس ... بمصر ... بتونه الح .
- (٣) مما عمل فی طراز مصر ... فی طراز دمیاط ... فی طراز تنیس الح .
- (٤) مما عمل فى مصر ... باسكندرية ... بتونه الخ . ولما كان لايوجد لدينا حتى الآن صورة واضحة تبين منها ماكانت عليه صناعة النسيج فى مصر فى العصور الوسطى

<sup>(</sup>۱) القطع رقم ۲۰۸۵ و ۲۰۰۶ و ۱۰۷۲ و ۱۰۷۲۳ و ۱۰۷۸۸ و ۹۱۶۲۸ بدار الآثار العربية

فلسنا في الواقع ندرى مدى الفرق بين هذه العبارات سالفة الذكر . وأن تكرار كل منها مئات المرّات على قطع مختلفة من المنسوجات المصنوعة في بلاد متباينة ليجعلنا نشك في أنها جاءت كذلك بطرين الصدفة أو عدم الدقمة في التعبير أو خطأ النساج وقت تطريزهم أو نسجهم لهذه العبارات. والذي نميل الى الأخذ به أن لكل عبارة من هذه العبارات معنى خاصا مقصود لذاته . أما هــذا المعنى ودلالته فأمر لا نعرفه على وجه التحقيق ولكننا سنحاول من باب الظن والتخمين بيان معانى هـذه الصيغ المختلفة، وليس ببعيد أن تخطئ هـذه المعـاني جميعها، أو تتأكد صحتها جميعا، أو يصح بعضها ولا يصح البعض الآخر منها اذا اكتشف في المستقبل ما يميط اللثام عن حقيقة هذا الأمر.

أما العبارة الأولى فربما كانت تشير الى المنسوجات التى خرجت من دار طراز الخاصة ليستعملها الخلف، والولاة والوزراء أو ليخلعها هؤلاء على كبار موظنى دولتهم .

وأما العبارة الثانية فقد تكون إشارتها الى المنسوجات التي خرجت من دار طراز العامة لكي يستعملها صغار

رجال الحاشية والخدم، أو لينعم بهـ الخلفاء والولاة على صغار الموظفين .

وأما العبارة الثالثة فلا يبعد أنها كانت تشير الى الجهة الحكومية – دار الطراز – التي من أعمالها ضبط ما تخرجه مصانع النسيج الأهلية لجباية الضرائب عليها ، والمنسوجات التي عليها هذه الصيغة هي المعتدة لاستهلاك الجمهور في داخل البلاد ، وتطريز هذه الصيغة عليها إثبات لدفع الضريبة عنها .

أما العبارة الأخيرة فلعلها كانت تطرز على المنسوجات المراد تبادلها في التجارة الخارجية .

<sup>(</sup>۱) لم تقتصر العبارات التي كانت تنسج أو تطرز على الأقشة على تلك النصوص التاريخية التي ذكرناها ، ولكنها تعدّبها إلى عبارات أخرى رأيناها على أقشة كثيرة لاتتضمن نصا تاريخيا ولكنها جل عامة قد تشير إلى الحاكم المتربع على العرش اشارة غير محدودة ، وقد لا تشير اليه ، مشل : الملك لله — العزلله - التوفيق بالله — نصر من الله — بركة لصاحبه — بركة وسلامة وسعادة لصاحبه — العسز والاقبال — اليمن والاقبال — سعادة مؤ بدة ونعمة مخسلدة — وما توفيق إلا بالله — نعمة كاملة للابسه — عز لمولانا السلطان — عز لمولانا السلطان المعرب وفي دار الآثار العربية قطع كثيرة جدا عليها هذه العبارات ،

ولقد أشارت كتب الأدب إلى طائفة من الأشعار كانت تزين بها العصائب والقلائس والقمص والمناديل ، والسنور والوسائد ، والكلل والمصليات ، ولعمر الحق لقد لعب الشعر هنا دورا ماأرته وما أجمله ، إذ أخرج لنا لونا من الأدب محببا الى النفس ، خفيفا على القاب ، ينجلي فيسه تعاون الشاعر والنساج على إخراج قطع من الفن را ثعة ، فابن عبد ربه يشير في الجزء الثالث من كتابه العقد الفريد ص ٢ ٤٣ إلى أنه وجد على عصابة احدى جوارى هارون الرشيد :

ظلمتني في الحب ياظالم ۞ والله فيما بيننا حاكم

\* \* \*

وقد كانت صناعة النسيج في الدلتا صناعة منزلية، فكان النساء يغزلن والرجال ينسجون، وكان تجار القماش يدفعون

= والوشاء يذكر في كتابه " الظرف والظرفاء " طائفة من مثل هذه الأشعار نذكر منها ما يلي : وجد على فلنسوة احدى الحوارى (ص ٥٠٥) :

كتب الشوق فى فؤادى كتابا ﴿ هو بالشوق والحــوى مختوم رحم الله معشـــرا فارقونى ﴿ لا يطيعون فى الهوى من يلوم الق طرفى إلى فؤادى بلائى ﴾ إن طــرفى على فؤادى مشوم ووجد على قيص جاربة (ص ١٧٣) :

و إنى لأهواه مسيئا ومحسنا \* وأقضى على قلبى له بالذى يقضى في متى روح الرضى لا ينالنى \* وحتى متى أيام سخطك لاتمضى ووجد على منديل ممسك لبعض الظرفاء (ص ١٨١،١٨٠) :

أنا مبعـــوث اليكم \* أنس مولاتى لديك صانعتنى بيـــديها \* فامسحى ب شــفتيك ووجد على ستر بعض أولاد الخليفة المتوكل (ص ١٨٢) :

أيها اللائم فيها لأصرفها \* أكثرت لوكان يغنى عنك اكّار ارجع ظمت مطاعا إن وشيت بهما \* لا القلب سال ولا فى حبها عار ووجد على مخدة لبعض الظرفاه (ص ١٨٢):

يا راقد الليل ممن شفه السقم \* وهده قسلتى الأحزان والألم جد بالوصال لمن أمسيت تملكه \* ياأحسن الناس من قرن إلى قدم و وجد على كلة لبعض الطرفاء (ص ١٨٤):

فبتنا على رغم الحسود و بيتنا \* حديث كريح المسك شيب به الخر حديث او أن الميت يوحى ببعضه \* لأصبح حيا بعسد ما ضمه القبر و وجد على مصلاة ( ص ١٨٣ ) :

سأمنع عيسنى أن تلذ بنظرة \* وأشغلها بالدمع عن كل منظر وأشكر قلى فيك حسن بلائه \* أليس به ألقاك عند التذكر؟

(١) كانت تنسج الأقشة في مصر الفرعونية إما في المنازل و إما في مناسج عامة يشتغل فيها الرجال

لهم أجرهم كل يوم ولم يكن فى وسعهم أن يبيعوا منسوجاتهم إلا للسماسرة الذين تعينهم الحكومة، وكانت أجرة النساج فى أوائل القرن الثالث الهجرى نصف درهم كل يوم .

\* \*

ولقد كانت تجارة المنسوجات الخارجية تحت رقابة شديدة، تكاد تكون محتكرة من الحكومة، وقد بين لنا ذلك المقدسي إذ يقول: "لا يمكن القبطي أن ينسج شيئا منها (الثياب الشطوية) إلا بعد ما يُختم عليها بخاتم السلطان، ولا تباع إلا على يد سماسرة عقدت عليهم، وصاحب السلطان يثبت ما يباع في جريدته، ثم أنحمل الى من يطويها، يثبت ما يباع في جريدته، ثم ألى من يشدها في السفط ثم الى من يشدها في السفط والى من يشدها في السفط والى من يحزمها وكل واحد منهم له رسم يأخذه، ثم على والى من يحزمها وكل واحد منهم له رسم يأخذه، ثم على

<sup>=</sup> والنساء ويتمرن فيها الفتيات والفتيان بغير أجر ، وقد كان فى كل من المعابد الكبيرة مناسج خاصة تخرج ما يحتاج اليه المعبد من الأقشة ، وقد استخدم فى هذه المناسج كثير من الأسرى السوريين ، وقد كانت المعابد تبيع فى مصر أو فى الخارج ما يفيض عن حاجتها ، ولكن فى عصر البطالسة اقتصرت على نسج ماهى فى حاجة اليه ، ولا ندرى بالضبط ان كانت المعابد فى العصر الرومانى قد ظلت تنسج ماهى فى حاجة اليه أم لا ، (أنظر ص ٥٦ ص ٥١ من كتاب : عمد المعابد كانت تنسج ماهى فى حاجة اليه أم لا ، (أنظر ص ٥٦ ص ٥١ من كتاب : Textiles and ('ostumes.

<sup>(</sup>۱) متز: الحضارة الاسلامية فى القرن الرابع الهجرى ترجمه محسد عبد الهادى أبو ريده ص ۷۲ جـ ۱ وص ۲۹۸ جـ ۲ نقلا عن ميشيل السوريانى طبعة (Chabot) ص ۱۹ ه

باب الفرضة يُؤخذ أيضًا شيء، وكل واحد يكتب على السفط علامته، ثم تفتش المراكب عند إقلاعها " .

+ +

ولا ريب أن تجارة المنسوجات قد راجت واتسعت، مما حمل الأخشيد أن ينشئ لها سوقا خاصة كانت تسمى «قيسارية البز»، وكانت تصدر الى الخارج، وكان نصيب العراق منها – حتى قيام الفاطميين – عظيا جدا، إذ لم يكن الخليفة ورجال بلاطه هم وحدهم الذين يستعملون منسوجات مصر، بل كان كل من تسمح له ثروته لا يتردد في استيرادها بشبها بقادة الرأى في بلاده م ولقد أحس تجار العراق بتلك المكانة السامية التي اكتسبتها المنسوجات المصرية في السوق، وحز في نفوسهم أن تتسرب أموال مواطنيهم الى الخارج، فلجأوا الى الحيلة حتى يستولوا على جزء من تلك الأرباح الطائلة التي كانت تتدفق على مصر، فأطلقوا على مركز

<sup>(</sup>۱) أحسن التقاسيم ص ۲۱۳، و يلاحظ أثنا أثبتنا هذا النص هنا -- مع أن المقدسى متأخر عن العصر الذى تتحدث عنه -- بسبب أنه يغلب على الظن أن هـذا النظام كان موجودا قبل الفاطميين، وأنه استر متبعا في عصر هؤلاه ،

<sup>(</sup>٢) هو الأخشيد محمد بن طغج الذي حكم مصر من سنة ٣٢٣ – ٣٣٤ ه ٠

<sup>(</sup>٣) كتاب الولاة والقضاة للكندى ص ٦٢٥

<sup>(</sup>٤) كما انتقلت مصر إلى أيدى الفاطميين منعوا الاصدار (راجع ابن دقماق = ٥ ص ٧٩) .

للنسوجات فى العراق اسم الدبيقية، تشبها باسم مدينة دبيق المصرية، وكانوا يبيعون منسوجاته تحت اسم دبيقيه لكى يدخلوا فى روع العراقيين أنها مصرية وما هى بمصرية .

ولم تكن دبيق وحدها المركز الهام لصناعة المنسوجات في مصر في هذا العصر، بل كان ثمت مراكز أخرى منتشرة في طول البلاد وعرضها لا تقل أهمية عن دبيق ان لم تفق عليها نذكرها بحسب و رودها في كتب الرحالة العرب فالبعقوبي (٢٨٢ه) ذكر أبسيوط وأهناس والبهنسي و بورة وتنيس وشطا والفيوم والقيس وإخميم وابن حوقل (٣٣٨ه)

<sup>(</sup>۱) إحدى قرى بغداد من نواحى نهر عيسى ينسب إليها أبوالعباس أحمد بن يحيى بن برمكه ابن محفوظ الديبق الزاز البغدادى (معجم ياقوت ج ۲ ص ۵ ٤ ٥) . (۲) أنظر ص ٣٠ ابن محفوظ الديبق الزاز البغدادى (معجم ياقوت ج ٢ ص ٥ ٤ ٥) . وكان لعليل قياسا على ما ذكره من كتاب كونل (١٧٥) والاصطخرى (ص ٣٠) ولعلقلسى (ص ٤٠٨) وياقوت (حواص ٢٥٦) بنزان مدينة بصنى حيث اتفق هؤلاء على أنه كانت تعمل في البلاد المجاورة لتلك المدينة ستور يكتب عليها "بصنى" وتدلس في ستور " بصنى" . أنظر أيضا النسيج في مصر و و د يكتب عليها "بصنى" وتدلس في ستور " بصنى" . أنظر أيضا اللهرائي في دائرة المعارف ) . وأقد وصفها على قطعة قاش قبطية في متحف فينا (واجع مقالة جرهمان من الطرائي في دائرة المعارف ) . والمقدسي ص ٤ . ١ ، والمقريزي في الخطط ج ١ ص ٢ ٢ ، انظر موقعها في الخريطة . والمقدسي ص ٤ . ١ ، والمقريزي في الخطط ج ١ ص ٢ ٢ ، انظر موقعها في الخريطة . والمقدسي ص ٤ . ١ ، والمقريزي في الخطط ج ١ ص ٢ ٢ ، انظر موقعها في الخريطة . في مصر العايا ، وأقعلونيو (Antinoe) التي أسسها الإمبراطور هادريان في سنة ، ٢ ١ م في مصر العايا ، وأقعلونيو (Antinoe) التي أسسها الإمبراطور هادريان في سنة ، ٢ ١ م في مصر الوسطى ، ثم الاسكندرية في الدلة . أنظر ص ، ٢ من تخاب Henry F. Lutz : Textiles المنظر (Costnmes among the People of the Near East (Leipzig 1923) .

أضاف الى ما تقدم طحا ودميره وتونه ودبيق والأشمونين وكرر ذكر البهنسى وشطا وتنيس ، كما كرر الهمذانى (٣٣٤ه) ذكر تنيس ودبيق (دابق) وشطا وأضاف الاسكندرية ، وذكر الأصطخرى (٣٤٠ه) الأشمونين وتنيس ودمياط .

وقد اشتهرت تنيس بضروب عدة من المنسوجات إذ تحاك بها ثياب الشروب، وتنسج الأقمشة الرفيعة الصفاق والرقاق من الدبيق، والقصب والبرود، والمخمل والوشى، والمصبغات والأبوقلمون، كما كان يصنع بها للخليفة ثوب يقال له البدينة، لا يدخل فيه من الغزل سداء ولجمة غير أوقيتين،

<sup>(</sup>۱) معظم هـذه المدن لا يزال موجودا حتى اليوم · أما المـدن التي اضمحات أو اختفت فقد رسمنا لها خريطة تبين مواقعها ، وقد رجعنا عند رسم هـذه الخريطة الى الأطلس التاريخي لأسفل الأرض لحضرة صاحب السمق الملكي الأمير عمر طوسون ، كما حققنا مواقع بعض المدن بمعاونة الأستاذ محمد رمزي بك ، وقد تفضلت " دار الهلال " برسم الخريطة واعدادها للطبع ،

<sup>(</sup>۲) جمع شرب وهو ما رق من الكتان ( ص ۱۹۳ من فقه اللهـــة للثعالبي — ص ۳۲۳ ابن حوقل – ص ۱۹۳ الأصطخری . (۳) نوع من القاش ينسج في مدينة دبيق .

<sup>(</sup>٤) قماش رقيق جدا من الكتان (ابن اياس ج ١ ص ٤٨ و ٩ ٤ و ٠ ه) ٠

<sup>(</sup>a) قاش له و برعلى سطحه مثل القطيفة ·

<sup>(</sup>٦) ثياب من الحرير مرقومة بألوان شتى (ص ٨٥ من شرح الشرايشي على مقامات الحريري) وقد كان يصنع فى اليمن والكوفه والاسكندرية (ص ١٦٣ من ج ٢ من مروج الذهب) كاكان يرتفع من أصبهان (ص ٢٦١ من ابن حوقل) ٠

<sup>(</sup>۷) ثوب يترامى بألوان شى إذا قو بل فى الشمس يعمـــل فى بلاد اليونان ، وقـــد صنع فى مصر أيضا لاسيا فى دمياط وتنيس ( واجــع ج ١ ص ٨٠٣ وج ٢ ص ٢٠٦ وج ٤ ص ١٦٦ من معجم ياقــوت ـــ و ص ٢٢ من الأصطخرى ـــ و ص ٢٢ من النبصرة بالنجارة ـــ و ص ٢٥ من كنوز الفاطميين للدكنور زكى حسن ٠

وينسج باقيه من الذهب بصناعة محكمة لا تحوج الى تفصيل ولا خياطة ، وتبلغ قيمته ألف دينار ، وقدكان بها نحو عسمة آلاف منسج كماكان بها للخليفة طراز خاص .

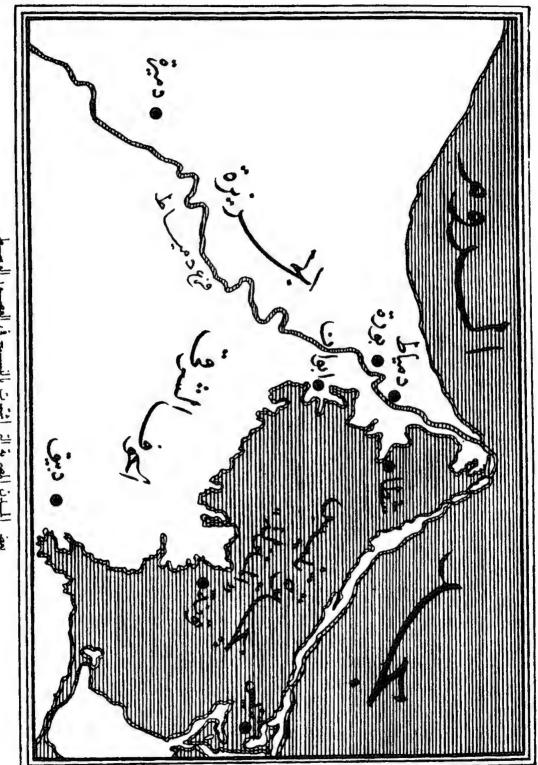
ودمياط كتنيس يرتفع منها القصب والشروب والثياب الصفاق الدبيقية ، أما اسكندرية فقد اشتهرت في العصر الروماني بنسج الحرير وكان بها كما قدمنا جنسيم ملحقة بقصر الوالى ، وقد ذاعت شهرتها في العصر الاسلامي إذ كان يحمل منها الى أقطار الأرض ثياب منسوجة لا نظير لها ، وكان من منسوجاتها ما يباع الكان منه – اذا ما عمل ثيابا يقال لها الشرب – كل زنة درهم بدرهم فضة، أما ماكان يدخل من هذه الثياب في الطراز فكان يباع بقيمة وزنه مرات عديدة .

وقد كانت شطا ودبيق ودميره تنتج الرفيع من منسوجات (١٤) دمياط وتنيس ، فضلا عن الأولى كانت تنسج الشرب ، أما تونه وبورة فقد اشتهرتا بانتاج أنواع مختلفة من الثياب .

<sup>(</sup>۱) انظراليعقو بي ص ١٩٣٨، ابن حوقل ص ١٠١و٢، ١٥ معجم ياقوت ج ١ ص ١٨٨ و ١٠٠ نظراليعقو بي ص ١٩٨٠ ابن إياس ج ١ ص ٥٠ و ٨٨٠ الخطط ج ١ ص ١٠٠ و ٢٠١ الأصطخرى ص ٥٥٠ ابن حوقل ص ١٠١ و ١٠١ الأصطخرى ص ٥٥٠ المقدسي ص ٢٠١ الأصطخرى ص ٢٥٢ المقدسي ص ٢٠٢

<sup>(</sup>٤) راجع اليعقوبي ص ٣٢٨، وأبن حوقل ص ١٠٢، الخطط ج ١ ص ١٧٧

<sup>(</sup>٥) معجم یاقوت ج۱ ص۱۰۲٪ (۱۰) انظر ابن حوقل ص۱۰۲ وخطط المقریزی ج۱ ص۱۲۸ و ۱۸۱ کالیمقو بی ص ۴۳۲۸ معجم یاقوت ج۱ ص ۲۷۲



بعض المسدن المصرية التي اشتهرت بالنسسيج في العصسور الومسطى

واشتهرت أسيوط والأشمونين بالفرش القرمنى الذى يشبه الأرمنى، وإسميم بالفرش القطوع، والبهنسى بالستور والبسط، والمضارب والفساطيط، والثياب المحبرة والأنماط، وقد كان يذكر على الأقشة نوع كل قماش ليطمئن الشارى على ما يشترى، والفيوم بنسج الخيش، والقيس وطها بثياب الصوف، وقد عمل لمعاوية بن أبى سفيان عدد من أكسية المرعز التى تنتجها القيس، وإهناس بالأكسية،

ولقد أشار الدكتور جرهمان الى أسماء أربعـة بلاد قرأ أسماءها فى أوراق البردى كانت تشتغل بصناعة النسيج هى: بنشا ودلاص ، وانصنا وأشمون .

وتؤيد المنسوجات الأثرية التي اكتشفت ، بما عليها من نصوص ، اشتغال معظم هذه البلاد بصناعة النسيج .

<sup>(</sup>۱) معجم یاقوت ج ۱ ص ۲۷۲ الخطط ج ۱ ص ۲۳۹

<sup>(</sup>۲) اليعقب و بي ص ٣٣٢ – والقطوع جميع قطع وهو ضرب من الوشى في النيباب (۲) البعقو بي ص ٣٣١، ابن حوقل ص ١٠٥٠ (النبصرة بالتجارة ص ٢١) · (٣)

الخطط ج ١ ص ٢٣٧ (٤) اليعقوبي ص ٣٣١

<sup>(</sup>٥) هناك مدينة أخرى بهذا الاسم فىالوجه البحرى بين الفرما والعريش تنسب إليها النياب القسية التي نها النبي عن لبسها (معجم ياقوت ج ٤ ص ٤٤) .

<sup>(</sup>٦) اليعقوبي ص ٣٣١، المقدسي ص ٢٠٣٠ الخطط ج ١ ص ٢٠٤

 <sup>(</sup>٧) اليعقو بى ص ٣٣١ وص٣ من كتاب "أو راق البردى العربية بدار الكتب المصرية"
 للدكتورجرهمان • (٨) راجع مقالة الطراز فى دائرة المعارف الإسلامية •

وقد اورد الأستاذ ڤييت في مقاله القيم عن المنسوجات الاسلامية جدولا بين فيه عدد القطع التي ترجع الى الدولتين العباسية والفاطمية، ومن هذا الجدول نجد أن هناك سبعة قطع نسجت في الاسكندرية، وتسعة وعشرين نسجت في تنيس، وثلاثة نسجت في كل من دمياط وشـطا، وقطعة واحدة في كل من البهنسي، ودبيــُقَّ، وبنشأ، والقُيْسُ ثم مانة وخمسة وثلاثون قطعة نسجت في مصر، ولسنا ندري في الواقع ان كان المقصود هو مدينة مصر التي لم تظهر إلا في أواخر عهد الدولة الطواونية عند ما أصبحت الفسطاط والعسكر والقطائع كتلة من الأبنية متصلة بعضها ببعض أطلق عليها اسم مصر أو الفسطاط، أو أن المقصود هو القطـر المصرى . والفصل في هذا يحتاج الى بحث خاص، على أننا بإلقائنا نظرة سريعة على الموضوع نرجح التفسير الثانى لوجود قطع كثيرة مؤرّخة قبل سنة ٢٩٠ ه ، وهو التاريخ الذي

Wiet: Tissus et Tapisseries du Musée Arabe du Caire, (1) Syria 1935.

<sup>(</sup>٢) يقول Karabacek في كتابه Papyrusprotokolle ص ٣٩ أنه يوجد في مجموعة المعادة الطراز الخاصة بنشا (نقسلا عن مقالة الطراز الخاصة بنشا (نقسلا عن مقالة الطراز المحاصة بنشا (نقسلا عن مقالة الطراز المحتور جرهمان) .

<sup>(</sup>٣) أنظر ص ٨٦ واللوحة الأولى من هذا الكتاب -

نظن أن المدن الثلاث قد امتزجت فيه حتى صارت مدينة واحدة، وترجيح هذا التفسير قد يؤيد نظريتنا في الطراز .

ولقد كان يرتفع من هذه المدن أنواع أخرى من المنسوجات، منها الثياب الدبيق المعلم المذهب، والدبيق المثلث، والثياب القسية، والثياب القسية، والثياب الاسكندرانية، والعائم البورية، والشروب الشطوية، وهذه كلها كما نرى قد استعارت أسماءها من البلاد التي كانت تنسج فيها، على أن هناك أنواعا أخرى منها الثياب المثقلة، والديباج، والقباطى وأكسية المرعز، والثياب المقطرية، والخز،

<sup>(</sup>۱) راجع ص ۲۷ — ۲۰ من هـذا الكتاب — أنظـر أيضا ص ۲ من كتاب: Wiet: l'Exposition Persane de 1931.

<sup>(</sup>۲) النسوب المثقل هو ماكان منسوجا بالذهب (الخطط ج ۲ ص ۷) . واجع أيضا ص ه ۲ من الحزه الثالث من خطط المقريزي طبعة ثبيت .

<sup>(</sup>٣) هو من أقدم الأقشة الغالمية المعروفة في الشرق قبل الإسلام ، وقد كان يصنع في بلاد الصين (مروج الذهب ج ١ ص ٣٧٦)، وأرمينيا (ابن حوقل ص ٣٤٦، الهمذاني ص٣٥٣). ويقلب أن يكون من الحرير وقد ترجم المدكتور لام هذه الكلمة بكلمة (Brocade) في تحابه: (Cotton in Mediaeval Textiles of the near east.

<sup>(</sup>٤) أكسبة المرعز هي أكسية منسوجة من الصوف الناعم •

<sup>(</sup>ه) يغلب على الفلن أنها من المنسوجات المصرية السابقة على الإسلام كما يفاهر ذلك من نسبتها الى شخص يظهر من اسمه (بقطر) أنه قبطي -

<sup>(</sup>٢) قاش سداه من الحرير ولحمته من الصوف عمل فى أيام هشام بن عبد الملك بن مروان (مروج الذهب ج ٢ ص ١٨١) . وقد ترجمه الدكتور لام باسم (IFloss-Silk) . في كتابه سالف الذكر .

وإذا رجعنا إلى كتب اللغة نسألها معانى هذه الألفاظ التي أطلقت على تلك الأنواع من المنسوجات المصرية، وجدنا أنها تفسرها بأنها أقمشة مصنوعة من الصوف أو الكتان أو الحرير، أو من مزيج من الصوف والحرير.

ولكل من هذه المواد الأولية تاريخ قد يكون من المناسب أن نشير اليه هنا بكلمة موجزة: فالصوف من أقدم المواد التي استعملها الانسان في النسيج، عرفه أجدادنا المصريون القدماء، وكانوا يربون من أجله أغنامهم، وقد اتخذوا منه ملابسهم الخارجية فقط، وقد كانوا ينزعونها إذا ما دخلوا حرم معابدهم اعتقادا منهم بعدم طهارتها، وقد استمرت مصر تخرج من هذه المادة بعض ما تحتاج اليه من المنسوجات حتى العصر الاسلامي، وفي هذا العصر ذاعت شهرتها في هذه الناحية، فالجاحظ يقول أن خير الأكسية من الصوف المصرية، والمقريزي يروى لنا في خططه "أن معاوية بن أبي سفيان لما كبركان لا يدفأ، فأجمعوا أنه معاوية بن أبي سفيان لما كبركان لا يدفأ، فأجمعوا أنه

<sup>(</sup>٢) النبصر التجارة ص ٢٢ طبعة مصر سنة ٤٥٥٤

لا يدفئه إلا الأكسية التي تعمل بمصر من صوفها المرعز العسلى الغير المصبوغ، فعمل له عدد، فما احتاج منها إلا الى واحد".

وقد وصلت الينا قطع كثيرة من المنسوجات الصوفية التي نسجت في مصر بعد الفتح العربي، ومعظمها يرجع الى العصر السابق على قيام الفاطمين .

وتزدان جدران بعض المعابد المصرية القديمة بصور تمثل زراعة الكتان في شتى مراحله، وتبين. طرق إعداد هذا النبات النسيج، وقد أخرج الفراعنة منه أقمشة انتزعت باتقانها الاعجاب من القدماء والمحدثين على السواء، بل ان المنسوجات نفسها اذا شاهدتها، وأمسكت بها حدثتك بنفسها عن دقة نسحها وبراعة حبكها، وقد حافظت مصر الاسلامية على هذا التراث الذي ورثته عن مصر الفرعونية، فالجانب الأكبر من الأقمشة الاسلامية التي وصلت الينا منسوج من الكتان، وقد أخرجت منه أنواع شتى سميت بأسماء مختلفة كالقصب والشرب والدبيقي وغيرها.

<sup>(</sup>۱) ج ۱ ص ۲۰۶ (۲) ترى على جدران معابد بنى حسن صور تمثل أنوال النسبيج (أنظر ص ۲۰۶ من مقالة ثبيت فى مجـــلة (Syria) سنة ۱۹۳۵ السابق الإشارة اليها – وأنظر أيضا المراجع للوجودة فى هذه المقالة ) .

وبلاد الصين هي الوطن الأصلي للحرير، وقد احتفظت بسره حقبة طويلة من الزمن ، ولانقطاع الصلة التجارية بين مصر والصين في العصور الفرعونية لم تعرف مصر القديمة هذه المادة الأولية للنسيج ، ولكن عند ما تبودلت السلع التجارية بين الصين والخارج انتشرت المنسوجات الحريرية ولكن الحرير نفسه ظل سرا مغلقا على غير الصينيين ، وقد وصلت هذه المنسوجات الى اليونان والرومان، وعرفتها مصر وصلت هذه المنسوجات الى اليونان والرومان، وعرفتها مصر في عصر البطالسة، وكانت من أهم السلع التجارية في الاسكندرية

<sup>(</sup>۱) للحرير قصة شيقة ، يرجع عهدها الى خمسة وعشرين قرنا قبل الميلاد ، بطلتها أميرة صينية تدعى (سى لنج تشى) استلفتت نظرها ديدان صغيرة كانت تعيش على أشجار التوت ، فراقبتها ، ولاحظتها ملاحظة دقيقة ، وهدتها هذه الملاحظة الى طريقة تربيتها ، ووسيلة استخراج الخيوط من شرافقها ، ولقد كوفئت هذه الأميرة على صنيعها هذا بأن رفعها مواطنوها الى مصاف الآلحة ، وقد حافظ الصينيون على سر الحرير بعد أن أتقنوا طريقة استخراجه وحسنوها ، وفرضوا عقو بة الاعدام على من يذيع سرها ، ولكن شاءت الأفدار أن يذاع هذا السرعلى يدى أميرة صينية كا اكتشف على يدى أميرة صينية ، ذلك أن إحدى الأميرات الصينيات ترقرجت بحاكم مدينة خوتان (بخارى الصغرى)، وعند خروجها الى مقر زوجها خبأت فى ثنايا شعرها بو يضات دودة القز، وفى وطنها الجديد فقست هذه البويضات وتوالدت وانتشرت ، ومن هناك نقل جانب منها خلسة الى بيزنطة حيث توالد ونما ، وعلى الرغم من ذيوع الحرير فاننا لا نزال نذكر فضل الصينيين على العالم فى هذه الناحية كلما وقعت أبصارنا على القياش المسمى "كويب دى شين" الصينيين على العالم فى هذه الناحية كلما وقعت أبصارنا على القياش المسمى "كويب دى شين" (Crêpe de Chine)) أو تردد على سمعنا اسمه (راجع ص ١٢ — ٤٢) من كتاب الموسنية ال

<sup>(</sup>۲) انظر ص ۲۹ من کتاب : Lutz : Textiles And Costumes

وقد كان الروم يستوردون الحرير خيوطا ، أو أقمشة يحوّلونها إلى خيوط ثم ينسجونها من جديد ، وحذقوا هذه الصناعة وتقدّموا فيها ، ومنهم تعلمها الساسانيون ، وحالت بعض الظروف السياسية دون إرسال الحرير الى بيزنطة ، وثارت ثائرة جستنيات – امبراطور الدولة الرومانية الشرقية التي كانت تدبعها مصر – وأقسم ليبذلن أقصى جهده في سبيل الوصول الى سر الحرير ، ولازمه الحظ فوفق الى ذلك في سنة ٢٥٥ م وأصبحت بيزنطة منذ ذلك التاريخ من أهم مراكز إنتاج الحرير ونسجه ،

وقد كانت الملابس الحريرية في أوّل أمرها قاصرة على النساء، ولكن رجال الدولة الرومانية استعملوها، وكان استعالم لها مثار نقد من المسكين بأعنة التقاليد، وبالنظر لارتفاع أثمان هذه الأقشة ارتفاعا باهظا، ولأن في استعالها ترفا لا يقره الدين المسيحي فقد انبري رجال الكنيسة لمقاومة انتشارها، وأعلنوا عليها حربا شعواء، ولكنهم فشلوا في حملتهم، وتغلبت روح الترف على الناس فأقبلوا على اقتنائها ، وجاء الاسلام، ولم يشأ أن يقف جامدا أمام هذه المشكلة بل

<sup>(</sup>۱) انظرص ۱٦۱ج ۱ من کتاب مروج الذهب للسعودي

نظم استعال الحرير، إذ وردت بشأنه في كتب السنة أحاديث عدة أباحته للنساء إطلاقا من غير قيد أو شرط، وحرمت على الرجال إلا لضرورة، أو كان الثوب مشتملا على قدر أصبعين أو أربعة أصابع من الحرير، وقد كان في تلك الاباحة، وهذا التحديد غنم كبير للحياة الفنية . فني ظل التحديد ازدهرت طريقة تزيين الأقشة بأشرطة من الزخرفة المنسوجة من الحرير المختلف الألوان في ثوب من الضوف أو القطن أو الكان، وقد تمشت هذه الطريقة مع ما أقره الفقه الاسلامي ، وفي ظل الاباحة تقدمت صناعة نسج الحرير، وراجت رواجا عظيا، وتسلم المسلمون في صقلية والأندلس . "

<sup>(</sup>١) راجع ما ورد من الأحاديث في هذا الصدد في صحيح البخاري كتاب اللباس (ب.٣).

<sup>(</sup>۲) راجع ما ورد من الأحاديث عن النهى عن لبس الحرير فى صحيح البخارى فى كتب: الجنائز (ب ۲) ، البيوع (ب ٤٠) ، الهبة (ب ۲۷ — ۲۹) ، الجهاد والسير (ب ۱۷۷)، المخاخ (ب ۲۱) ، الأطعمة (ب ۲۹) ، الأشربة (ب ۲۷، ۲۸) ، النكاح (ب ۲۱) ، اللباس (ب ۲۱، ۲۰، ۲۷، ۲۷، ۲۵) ، الأدب (ب ۲۶) ، الاستئذان المرضى (ب ٤) ، اللباس (ب ۲۲، ۲۰، ۲۰، ۲۷، ۲۰، ۲۰) ، الاستئذان (ب ۲۲) .

وراجع ما ورد منها عن إباحته للرجال فى كتاب الجهاد (ب ٩١) ، اللباس (ب ٢٩) انظر أيضًا مفتاح كمنوز السنة للدكتور فنسك تعريب محمد فؤاد عبد الباق .

<sup>(</sup>٣) تسامح النساج في أواخر العصر الفاطمي فخرجوا عن هذه القاعدة وزادوا في مساحة أشرطة الزخرفة المنسوجة بالحرير .

## الفصل الثانى

## تاريخ فن النسيج في الدولة الفاطمية

استولى الفاطميون على مصر عام ثلاثماية وسبعة و محسين بعد الهجرة، ولعبوا فى صناعة النسيج فيها دورا هاما تشهد به آثارهم التى وصلت الينا، ولعل عنايتهم بهذه الناحية كانت نتيجة لذلك الشك الذى حام حول أصلهم: ذلك لأنهم عند ماأدركوا أن معظم المصريين على المذهب السنى بينها هم النبقة موضع شك وريبة، أرادوا ان يقربوا مسافة الخلف بينهم وبين القوم الذين يحكمونهم، فأقبلوا على الحياة العامة يوجهون اليها غاية جهدهم، ويعنون بها أشد العناية حتى يصرفوا الناس بذلك عن التحدث فى أصلهم الى التحدث فى أعمالهم الى التحدث فى أعمالهم الى التحدث

<sup>(</sup>۱) ينتسب الفاطميون الى أبى عبيد الله المهدى، وقد تضاربت الآرا، فى حقيقة نسبهم ؛ فهم يرون - ويؤيدهم فى هذا الرأى طائفة من المؤرخين - أنهم من نسل السيدة فاطمة بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم ولذلك عرفوا بالفاطميين نسبة اليها ، بينا ينكر عايهم هذا النسب طائفة أخرى من المؤرخين ، وليس من شأننا تقصى هذه المسألة إنما يكفينا أن نعهم أن صحة سبهم كانت موضع شك ومحل طعن كثير من المسلمين ،

ولقد كانت المنسوجات من أبرز النواحى التى أعانتهم على تحقيق سياستهم هذه على الوجه الأكل، وأظهرتهم فى أعين الشعب بالمظهر الذى يتوقون إليه، وترجمت عماكان يجرى بين أيديهم وأيدى وزرائهم من الثروة الضخمة والغنى العظيم .

لذلك نجدهم منذ استقر بهم المقام في مصر يضاعفون العناية بهذه الناحية التي كان لمصر فيها شهرة عظيمة لاشك أنهم قد سمعوا بها قبل مجيئهم وعلى أنه اذا كان المعز لدين الله أول خلفائهم في مصر قد نسى هذه الشهرة، فقد ذكرته بها تلك الهدية السنية التي قدمها إليه أحد أعيان مصر قائلا: "كنت أشتهى أن يلبس منها المعز لدين الله ثوبا، أو يعتم بالعامة التي فيها في عمل خليفة قط مثلها"

ولقد كان من الطبيعي أن تتضاعف العناية بدور الطران لكي تنتج ما تحتاج إليه الحكومة في تنفيذ سياستها . وليس هناك من شك في أن هذه الدوركانت تسير على نفس النظام الذي كانت تسير عليه من قبل لا وإذا كنا لم نعلم شيئا عن نظام العمل فيها قبل الدولة الفاطمية ، فان ابن مماتي أحد

<sup>(</sup>۱) كانت هــــذه الهدية تتكؤن من أحد عشر سفطا من متاع تونه وتنيس ودمياط (راجع كاب اتعاظ الحنفا للقريزى ص ۹۱) .

رجال هذه الدولة، قد وصف لنا العمل في دار الطراز في كتابه " قوانين الدواوين " قائلا : "هذه المعاملة لها ناظر، ومشارف، ومتولى، وشاهدان. فاذا احتيج الى استعمال شيء من الأمتعة عملت به تذكرة من ديوان الخزانة، وسيرت اليهم مقرونة بما تقرر من نفقاتها من المال والذهب المغزول، فاذا حملت الأسفاط عرضت على ما يسير صحبتها من الرسائل، وقدّمت، فان زادت قيمة المنفق عليها استدل بذلك على حسن أثر المستخدمين ولم يعتد لهم بشيء أعنى الزائد، وان نقصت القيمة عن النفقة خرج ذلك النقص، وعملت به مطالبة من الديوان، وطولب المستخدمون به فيضيفها المستخدمون على نفوسهم ، ويستخرجونها من الرقامين ويخرجون منها، ويستدل بتتابع ذلك منهم فيما يحملونه على سوء آثارهم" . والراجح أن هذا النظام هو بعينه الذي كان موجودا من قبل .

والواقع أن هـذه الدور قد وصلت في عهد الفاطميين الى ُذروة عظمتها وما نظن أن ناظر الطـراز قـد بلغ من

<sup>(</sup>١) راجع تاریخ حیاته فی الجزء الثانی من خطط المقریزی ص ١٦٠

<sup>(</sup>٢) راجع المخطوط رنم ١٦٠ جغرافيا بدارالكتب المصرية ٠

السؤدد بقدر ما بلغه الآن ، إذكان له من المزايا والحقوق ماليس لغيره من كبار الموظفين، فضلا عماكان يتناوله من مرتب عال، وعما كان تحت إمرته من الموظفين الكثيرين الذين ينفذون ما يصدره لهم من الأوامر، وعماكان يعطى له من المراكب الكبيرة الفخمة المجهزة بالرؤساء والبحارة لكي ينتقل بها وقتما شاء، وعما كان يمنحه شهريا من مرتب الملابس الذي بلغ سبعون دينارا ، فان استقباله في القاهرة يوم يصل اليها من محل عمله الرسمي ( دمياط أو تنيس أو غيرهما من المدن التي تشتغل بصناعة النسيج) يَشعر حقا بماكان يتمتع به من مكانة ممتازة . إذكانت تعطى له دابة من دواب الخليفة لا تزال تحت أمره حتى ينتهى من مهمته ويعود الى مركز خدمته، ويعـــدّ له منزل خاص مفروش بأفخر الأثاث ينزل فيه ولا ينحول عنه ولو أن له بالقاهرة عشرة دور . ثم تجرى عليه الضيافة كما تجرى على الغرباء الواردين على الدولة سواء بسواء .

وتنجلى عظم مرتبته فضلا عما تقدّم ـ فى أمرين آخرين: الأوّل أنه لا ينوب عنه فى أعماله ـ اذا تعذر عليه القيام بها ـ إلا ولده أو أخاه لعظم المسئولية الملقاة عليه ، والثانى

أنه عند تجهيزه ملابس الخليفة وما يتعلق بها من المنسوجات ووضعها في الأسفاط المعدة لنقلها الى العاصمة يستدعى والى المدينة التي يعمل فيها لكي يشاهد هذا الاعداد بنفسه وعند ما يؤتى بملابس الخليفة الى مجلس الطراز يقف جميع من فيه بما فيهم الوالى إلا صاحب الطراز، فانه يظل جالسا في مرتبته والوالى واقف عند رأسه .

والى جانب دور الطراز أنشئت خزانة الكسوات لكى يحمل اليها ما تنتجه الأولى من الأقشة . وقد كانت تتكون هذه الخزانة من قسمين : الأول يسمى الخزانة الباطنة ، ويتولى إدارته أمرأة تنعت بزين الخزان بين يديها ثلاثون جارية،

<sup>(</sup>۱) المقریزی: الخطط ص ۶۲۹ و ۷۰۶ ج ۱ ِ — الدکتورزکی حسب: کنوز الفاطمین ص ۱۱۲ — ۱۱۵

<sup>(</sup>۲) بقيت دور الطراز قائمة ما بقيت الدول الاسلامية قوية غنية ، حتى اذا ضاق نطاقها عن الترف ، ومثى اليها الضعف والوهن ، تعطلت هذه الدورثم انحت ، وأخذ السلاطين يشترون الثياب التي يلبسونها أو يخلعونها على أمرائهم و و زرائهم من الأسواق ، ولقد أشار المقريزى في خططه (ج ٢ ص ٩٩، ٩٩) الى أنه كان في القاهرة سوق تباع فيه الخلع التي يلبسها السلطان للا مراه والو زرا، والقضاة وغيرهم ، وانه كان بهذا السوق عدة تجار لشراء التشاريف والخلع و بيعها على السلطان في ديوانه الخاص وعلى الأمراه ، وانه كان ينال الناس من ذلك فوا ثد جليلة ، ولكن وقعت حوادث اضطرت الحكومة الى منع الناس من بيع هذا الصنف إلا للسلطان ، وصار يجلس في السوق قوم من عمال ناظر الخاصة لشراء سائر ما يحتاج اليه من هذه الخلع ، ومن اشترى منها شيئا سوى عمال السلطان فله من العقاب ما قدّر عليه ،

وتحفظ بها ملابس الخليفة، ويلحق بها بستان يعنى فيه بالنسرين والياسمين لكى تعطر بها الثياب والصناديق، والثانى يسمى الخزانة الظاهرة ويتولى إدارته موظف كبير ويوجد به صاحب المقص وهو مقدم الخياطين وتحت إمرته عدد

Kremer: Beitrage zur Arabischen Lexicographic.

Inostranzeff: La Sortie Solennelle des Khalifes Fatimites.

الترجمة الفرنسية مخطوطة بدار الآثار العربية رقم ٢٨٠

<sup>(</sup>١) كان للخليفــة في كل عبد أو موسم بدلة خاصة : فلعيـــد الفطر بدلة جليـــلة مذهبة ، وفي عيد النحر بدلة حراء، وفي غرة رمضان بدلة مذهبة ، وللجمعة الأولى من هذا الشهر بدلة بيضاء وللجمعة الثانية بدلة شعرية اللون ، ولموسم فتح الخليج بدلتان : إحداهما برسم المضي الى مكان الاحتفال والأخرى رسم العودة منه . والجلوس على الساط بدلة : ولقد بين المقريزى القطع التي تنكؤن منها بعض هذه البدُّل . ونذكر على سبيل المثال بدلة الخليفة في عيد الفطر التي كانت تتكوُّن من أحد عشر جزه انجلها فها يل : (١) شاشية (غطاه الرأس) منسوجة من الديباج الذهبي · (٢) منديل (شال العامة) منسوج بخيوط الذهب . (٣) وسط (شال يلف حول العامة تحت المنديل) . (٤) ثوب موشح مجاوم مطرف (أى ثوب مطرز بزخارف مستديرة وله أهداب) . (٥) ثوب دبيق حريرى وسطاني (أي ثوب منسوج من القهاش الدبيق ومطرز بالحرير و يلبس عادة بين ثو بين. (٦) غلالة دبيق حريري (أي رداء منسوج من القاش الدبيق ومطرز بالحرير وهو عادة خفيف وشفاف ويستعمله الرجال والنساء على السواه). (٧و ٨) منذ يلان للكم: أحدهما مذهب، والآخر حريرى (أى حزامان للكم . وحزام الكم من الأشياء المألوفة في الأبس العظاء عند المسلمين في العصو ر أنظر اللوحنين رقم ٣٣ و ٤٦ من كتاب الخزف الاسلامى تأليف المرحوم على بك بهجت ٤ واللوحة رقم ١ من كتاب كنو ز الفاطميين للدكنو ر زكى محمـــد حسن ) . (٩) عرضي مذهب (هو الحزام الرئيسي الذي يلف حول وسط الانسان وهو هنا مطرز بالذهب). (١٠) حجزة (حزام يوضع تحت الحزام الرئيسي) . (١١) عرضي لفافة للتخت (أى قطعة من القماش توضع فيها أجزا. البدلة سالفة الذكروهي مانعبر عنها بكلمة '' بقجة '' . راجع : خطط المقريزي ج ١ ص ١٠ ٤ Dozy: Dictionnaire des Noms de Vêtements chez les Arabes.

منهم قد خصص لهم مكان معين، وتفصل فيها الثياب حسب. ما تدعو اليـه الحاجة ووفقاً للا وامر التي تصـدر في هـذا الصدد . ومنها كانت توزع ـ في الشتاء والصيف ـ الكسي التي يخلعها الخلفاء على الأمراء، والوزراء، وكرائم السيدات، والموظفين وعائلاتهم ، والضيوف الذين يفدون على الحكومة ، والرسل الذين يتصادف وجودهم وقت التوزيع، والخدم، والحشم، وكل من يلوذون بالخلفاء من صغير وكبير ، بل أن الوزير نفسه كانت تعطى له علاوة على ما هو برسمه ورسم أسرته ثلاثين بدلة لكي يخلعها على من يحسن الرأى من حاشيَّتُهُ . ولقد كان لمنح هذه الكسى مواسم خاصة ، تمنح فى كل موسم منها طائفة معينة من الذين تقدّم ذكرهم، إلا في عيد الفطر فقد كانت تعم فيه الحلل الجماعة ولذلك أطلق عليه اسم " عيد الحلل ". وكانت تختلف الكسي باختلاف الأشخاص الممنوحة لهم، فالحلل والبُدُل الذهبية تمنح للا مراء والأميرات، وأفراد العائلة المالكة، وكبار الموظفين، وعظاء الضيوف. أما البدل والحلل الحـريرية فكانت تمنح الى طائفــة كبيرة جدًّا من الموظفين

<sup>(</sup>۱) خطط المقريزی ج ۱ ص ٤٠٩ — ٤١٣ (۲) يؤخذ من أقوال المقريزی فىنزائن الكسوات أذالبدلة ما كانت خاصة بالرجال، أما الحلة فهى ما كانت خاصة بالسيدات.

ولعل أول ثمرة ناضجة لذلك الاهتمام الكبير بالمنسوجات هي الشمسية التي أمر المعز (٣٦٧ – ٣٦٥) بعملها والتي وصفها لنا ابن ميسر أدق وصف ، اذ يقول: "وفي يوم عرفة نصب المعز الشمسية التي عملها للكعبة على إيوان قصره، وسعتها الني عشر شبرا في الني عشر شبرا، وأرضها ديباج أحمر، ودورها الني عشر هلالا ذهبا، في كل هلال أترجة ذهب مشبك، جوف كل أترجة محسون درة كبارا كبيض الحمام، وفيها الياقوت الأحمر والأصفر والأزرق، وفيها كتابة دورها آيات الحج زمرد أخضر، وحشو الكتابة دركار لم ير مثله، وحشو الشمسية المسك المسحوق ".

وأن فى إعجاب المعاصرين بها لخير دليل على ماكان لها من جمال وعظمة فاقت بهما ماكان يعمل أيام العباسيين ، اذ يقول ابن ميسر أيضا "ولم يبق أحد حتى دخل من أكمل مصر والشام والعراق فذكروا أنهم لم يروا قط مثل الشمسية،

<sup>(</sup>۱) ابن ميسر: ص ٤٤ (۲) يعتقد الدكتور حسن إبراهيم حسن أن هذه الشمسية هي " الكسوة التي عملها المعـز للكعبـة " (راجع ص ٢٣٥ من كتاب الفاطميون في مصر) ولكن النامل في وصف ابن ميسر لهذه الشمسية يحلنا على الشك في أنها كانت حقا كذلك و يدفعنا إلى الاعتقاد بأنها لابد أن تكون شيئا آخر غير كسوة الكعبة وذلك لأننا إذا ضربنا صفحا عن هذا الاسم الجديد الذي خلعه عليها ابن ميسر والمقربزي من بعده ، وفسرنا هذه اللفظة كما فسرها - كترمير والدكتور حسن إبراهيم - بأنها تعنى كسوة الكعبة اعترضتنا صعوبة مادية لا يمكن معها قطالتسليم بهذا المني ، فابن ميسر يقول "وسعتها اثنى عشر شبرا "ومعني هذا أن مساحتها كانت:

وذكر أصحاب الجوهر أنه لا قيمة لها وأن شمسية بنى العباس مساحتها مثل ربع هذه . وكذلك كانت شمسية كافور التى عملها لمولاه أنوجور وكان يسير بها الى الحرم " .

\* \*

ولقد استرت العناية بالمنسوجات ملحوظة طوال عهد هـنه الدولة . وكان معظم خلفائها \_ كل بدوره يخطوا في سبيل تقدّمها وتطوّرها خطوة الى الأمام . فني عهد العزيز بالله (٣٦٥ – ٣٨٦ه) اشتغلت البلاد بنسج نوعين جديدين من الأقشة هما العتابي والسقلاطون والأوّل منهما من المنسوجات التي اشتهرت بها بغداد . والشاني من

<sup>(</sup>۱) كان فى بغداد حى يسمى حى العتبية نسبة إلى عتاب بن أسيد الذى ينتهى نسبه الى أميه بن عبد شمس وقد أسلم يوم فتح مكة واستعمله النبي عايما بعد الفتح (ص ٣٥٨ ج ٣٥٠ كتاب أسد الغابة فى معرفة الصحابة) . وقد سكنت ذريته فى هذا الحى من بغداد وتسمى باسمها واشتهر بصناعة المنسوجات فى العصور الوسطى ومنه اشتى هذا القياش اسمه (ص ١٣٨ باسمها واشتهر بصناعة المنسوبات فى العصور الوسطى ومنه الايطاليون والفرنسيون فى العصور الوسطى باسم (Le Strange : Baghdad. (Legacy of Islam p.133,134 وراجع الماراجع الأوربية القديمة هذا القياش بأنه نوع من الحرير المترج ، وعلى أساس هذا

المنسوجات التي اشتهرت بها في الأصل بلاد الروم، وظهور هذين النوعين مما تؤيده الوقائع التاريخية، فلقد ثبت أن العلاقة بين العزيز بالله الخليفة الفاطمي وعضد الدولة بن بويه الذي كان اليه أمر الخليفة العباسي في بغداد (٣٦٧ – ٣٧٣ه) كانت في أول أمرها على أحسن ما يكون، وقد اعترف عضد الدولة للعزيز بصحة نسبه وبأنه في طاعته ، وليس ببعيد أن يكون من ثمار هذه العلاقة الطيبة وفود كثير من نساج بغداد وإنشائهم في مصر مصانع لهذا النوع من النسيج .

أما نسج السقلاطون فى مصر فقد يفسره ذلك الصلح الذى عقده العزيز مع الروم فى سنة ٣٧٧ه. واشترط عليهم في اشترط أن يرسلوا اليه الكثير من أمتعتهم التى لاشك أن السقلاطون كان من بينها ، ولا يستبعد أن يكون النساج المصريون قد عرفوا سر صنعته فنسجوه ،

والى جانب هذين النوعين الجديدين كانت مراكز النسيج تشتغل بنسج الأنواع المصرية الموجودة قبــل الفاطميين :

الوصف، ومع الترجيح بأن العتابي الغربي أنما هو تقليد للعتابي الشرق أمكن تمييز هذا الأخير في بعض الصور الصفيرة المنسوبة إلى بغداد التي ترجع إلى القرن الشالث عشر الميلادي مثل الصورة الأولى في اللوحة رقم ٨ من كتاب Martin: The Miniature Painting واللوحتان رقم ٣ ٢ من كتاب : Survey of Persian Art, Vol. III, p. 1996

كالديباج المثقل، والشرب، والدبيق. ويدل على مدى رواج هذه المنسوجات وكثرتها أنه قد حُصِّل في يوم واحد من مال تنيس ودمياط والأشمونين – وهي من مراكز النسيج – أكثر من مايتي ألف دينار وعشرين ألف دينار . وهذا شيء -كما يقول المقريزي – لم يسمع قط بمثله في بلد آخر . وائن أردنا شاهدا آخر ينطق بكثرة المنسوجات ويدل على مدى الاسراف في استعالها لا نجد أصدق مما عمله العزيزمع وزيره يعقوب بنكلس الذى ارتفعت مكانته عنده حتى أمر بكتابة اسمـه على الطراز، والذي كانت حياته مثلا يضرب في البذخ، فشاء الخليفة أن يجعله في مماته كذلك مثـ لا ناطقًا على الاسراف، فأمر بتكفينه في خمسـين ثوبًا مثقلًا، ووشي مذهب، وشرُّب، ودبيق مذهُب ، وقد بلغت قيمة الكفن والحنوط عشرة آلاف دينار .

كذلك كان الحال فى عهـد الحاكم (٣٨٦–٢١١ه) وأن فيما وجد بتركة برجوان من المنسوجات، وما أهـداه

<sup>(</sup>١) انظر ص ٣٩ من هذا الكتاب ، (٢) انظر ص ٣٣ من هذا الكتاب .

 <sup>(</sup>٣) انظر ص ٣٣ من هذا الكتاب .
 (٤) نوع من النسيج مصنوع في دبيق

ومطرز بالذهب · (٥) راجع خطط المقریزی ج ۲ ص ۷ (٦) راجع تاریخ حیاته فی خطط المقریزی ص ۶ من الجزء الثانی · (۷) وجد فی ترکه برجوان مانه

منديل : كلها شروب ملوّنة معممة على مائة شاشية ، وألف سروال دبيقية بألف تكة حرير أرمنى ، ومن الثياب المخيطة والصحاح مالا يحصى . (المقريزى الخطط ج ٢ ص ٤) .

ابن عمل الى والى دمشق منها، وما خلعه الحاكم على الحسين بن جـوهر، وما ازدان به قصر الخـلافة بسبب حضور رسول ملك الروم لأدلة ناطقة على ذلك .

على أن الحاكم نفسه قد ابتدأ "في التزى بزى آبائه وهي الثياب المذهبة الفاخرة، والعائم المنظومة بالجدواهر النفيسة، وركوب السروج الثقيلة المصوّغة ، ثم بدا له في ذلك وتركه على تدريج بأن انتقل منه الى المقلم غير المثقل المذهب، ثم الى الساذج ثم زاد به الأمر حتى لبس الصوف ".

ولقد أشار المقريزى إلى مركز جدبد لصناعة النسيج لم نسمع به من قبل هو مدينة دبقو، وقد تأيدت أقوال هذا المؤرّخ بعثورنا على قطعة نسيج تتضمن كتابة كوفية تفيد أنها نسجت في طراز العامه بدبقو سنة ثلث وأربعائة .

<sup>(</sup>۱) انظسر تاریخ حیانه وتفاصیل الهدیه فی خطط المقسریزی ص ۳۹ من الجزء الثانی > وتاریخ مصر لابن میسر ص ۵۳ ، انظر أیضا سجل الکتابات العربیة ص ۲۰ ج ۲

 <sup>(</sup>۲) خلع علیــه الحاکم ثوب دیباج آحرومندیل از رق مذهب و بعث الیــه بخمــین ثوب
 صحاحا من کل نوع ۱۰ ابن میسر : ص ۲ ه

 <sup>(</sup>٣) فرش فى إيوان الفصر ديباج مفرز بالذهب وعلق على الحوائط حتى صار الإيوان يتلالأ بالذهب (النجوم الزاهرة ج ٤ ص ١٩٢) .

<sup>(</sup>٤) ابن ظافر: أخبار الدول المنقطعة مخطوط رقم ٠ ٩ ٨ تاريخ بدار الكتب المصرية (ص٧٥)

<sup>(</sup>٥) انظر ص ٥٠ من ج٠ من سجل الكتابات العربية .

أما الإهتمام بالمنسوجات في عهد المستنصر بالله (٢٧ ٤ – ٤٨٧ هـ) فنحن نضع القلم لنقدّم للقارئ صورة صادقة لهذه الناحيـة رسمها شاهـد عيان هو ناصر خسرو . يقول عن تنيس " ... وهناك ينسجون القصب الملؤن من عمائم ووقايات وما يلبس النساء، ولا ينسج في أي مكان قصب ملون كذلك الذي ينسب في تنيس . وينسب القصب الأبيض في دمياط، وينسج خاصة في مصانع السَلْطَان، لا يباع ولا يعطى لأحد . وقـد سمعت أن ملك العجم أرسل عشرين ألف دينار الى تنيس ليشتري له بها حلة من الكسوة السلطانية، وظل الرسل بضع سنين ولم يستطيعوا أن يشتروها . وهناك نساج معروفون ينسـجون الملابس الخاصة، وقد سمعت أن واحدا نسج هناك عمامة سلطان مصر فأعطاه خمسمائة دينار مغربي ذهبي . وقـد رأيت هذه العمامة، وقيل أنها تساوى أربعة آلاف دينار مغربي . و في مدينــة تنيس ، هــذه ، ينسجون البوقلمون وهو غير موجود فی أی مكان آخر من العالم، وهو ثوب ذهبی يتلؤن بالختلاف أوقات النهار . وتحمل هذه الثياب من تنيس

<sup>(</sup>١) المراد هو الخليفة الفاطمي .

<sup>(</sup>٢) لعله يشبه القاش الذي يوصف في الوقت الحاضر بكلمة " ('hangeant') ".

الى المشرق والمغرب ، وسمعت أن سلطان الروم أرسل رسولا الى السلطان (أى الخليفة الفاطمى) ليطلب منه "تنيس" ويعطيه بدلها مائة مدينة من مملكته فلم يقبل السلطان ، وكان قصده من هذه المدينة القصب والبوقلمون والقصب والبوقلمون الذى ينسج للسلطان يبذل فيه ثمن كامل فيعمل العمال للسلطان برغبة لا كما في الولايات الأخرى حيث يظلم ديوان السلطان الصناع" .

" وينســـج من البوقلمون أســـتار الهوادج التي توضع على الجمال ولبود سروج الخيل المخصصة للسلطان ".

ويحدثنا عما كانت تحمله سفن صقلية، التي كانت تابعة الخلافة الفاطمية، من المنسوجات الى مصر قائلا: ويجلب من هناك (صقلية) كتان رقيق وثياب مقلمة يساوى كل واحد منها فى مصر عشرة دنانير مغربية .

ولما وصف فتح الخليج قال " ... حينها يقترب هذا الموسم ينصبون على رأس الخليسج سرادقا عظم التكاليف

<sup>(</sup>١) فى الترجمة العربية (سلطان مصر) .

<sup>(</sup>٢) ص ٣٩ ، ٤٠ ، ٤١ ، ٤٢ من رحلة ناصر خسرو فى مصر المترجمة الى العربية بقلم يحيى الخشاب وهى مخطوط بمكتبة جامعة فؤاد رقم ٣١٣٩

<sup>(</sup>٣) ص ٤٧ من الترجمة العربية سالفة الذكر'.

للسلطان من الديباج الرومى وموشى بالذهب ومكللا بالجواهر يتسع ظله لمائة فارس . وأمام هـ ذا السرادق خيمة من البوقلمون وشراع عظيم ... ... فاذا ركب السلطان يقف عشرة آلاف حصان بسروج مذهبة ، وأطواق ، وألجمة مرصعة ، وكل لبد السروج من الديباج الرومي والبوقلمون ، نسجت لذلك فلم تفصل ولم تخط، وطرزت حواشيها باسم سلطان مصر ... وهو شاب عظم الجسم ... ... وعليه قميص أبيض عليه فوطُّهُ فضفاضة كبيرة كما يلبس في بلاد العرب ويسمى في بلاد العجم "دراعة" ، وقبل ان هذا القميص يسمى "الدبيق" وقيمته عشرة آلاف دينار . وعلى رأسه عمامة من هــذا اللون أيضا ... وأمامهم ثلاثمائة راجل ديلمي عليهم ثياب رومية مذهبة ... وبجانب السلطان حامل المظلة راكب على حصان وعلى رأسـه عمامة مذهبة

Dozy : Supl. I p. 434 : وف كا p. 177.

<sup>(</sup>۲) وصف المقريزى فى خططه (ج ۱ ص ٤٤) الدراعة بأنها ثوب قصير مشقوق أمام وجهه الى قريب من رأس الفؤاد، ولها أزرار وعرى، و بعضها أزراره من ذهب مشبك و بعضها أزراره من لؤلؤ، وهى من علامة الوزارة ، وقد فصل دوزى القول فيها فى كتابه :

Dozy: Dictionnaire détaillé des Noms de Vêtements chez les Arabes

مرصعة وعليه حلة قيمتها عشرة آلاف دينار ذهبي مغربي . وهذه المظلة التي بيده ثمينة جدا وهي مرصعة ومكللة ". وبين لنا هـذا الرحالة ارتفاع أثمان الخيوط المصرية عن خيوط خراسان بقوله: "وسمعت من بزازي ثقة أن وزن الدرهم الواحد من الخيط يساوي ثلاثة دنانير مغربية، وسألت في نيشابور عما يساويه أجود الخيوط فقالوا ان الخيط الذي لا نظير له يساوي خمسة دراهم ".

ويصف لنا بعض ما رآه فى مصر (الفسطاط العسكر القطائع) من أسواق المنسوجات قائلا: "ورأيت هناك خانا يسمى (دار الوزير) لا يباع فيه إلا القصب، وفى الطبقة السفلى يجلس الخياطون وفى العليا الرفاءون، وسألت قيا عن أجرة هذا السوق، فقال كانت كل سنة عشرين ألف دينار مغربى ولكن هدمت زاوية منه ونحن نعمرها فيحصل منه كل شهر ألف دينار، يعنى اثنى عشر ألف دينار فى السنة، وقيل إن فى هذه المدينة مائتى خان أكبر منه ومثله ".

<sup>(</sup>۱) الدينار المغربي — كما فسره مترجم الرحلة — هو ماكان يضرب في يلاد المفسرب ومصر و يساوى ثلاثة دنانير ونصف نيشا بورى • أفظر فيا يتعلق بالدينار عامة ص٣٨٨ — ٣٤٨ من كتاب "و الفاطميون في مصر"و ص ٣٩٨ من الجزء الثاني من كتاب أو راق البردى في الكتب المصرية لجرهمان • (٢) ص ٥٦ - ٥٨ من الترجمة العربية •

 <sup>(</sup>٣) ص ٦٥ من الترجمة العربية .
 (٤) ص ٦٥ من الترجمة العربية .

ويصف ما رآه في قاعة العرش في القصر قائلا:

"... وكل الأبسطة والطنافس التي كانت في هذا الحرم، من الديباج الرومي والبوقلمون، نسجت على قدر مواضعها".

ويشير الى كسوة الكعبة قائلا:

" ويرسل السلطان كسوة الكعبة، حسب العادة، مرتين. (٢) في السنة ".

ثم يصف عطف الخليفة على فقراء الحجاز وما كان. يمنحهم من الكسى قائلا:

"وفى هذه السنة جاء الى مصر من الحجاز خمسة وثلاثون ألف رجل، فكساهم السلطان، وأجرى عليهم سنة كاملة، فقد كانوا جائعين وعرايا حتى أمطرت السماء هناك، وكثرت الحيرات فى بلاد الحجاز، فكساهم السلطان، وأعطاهم الصلات، وأرجعهم الى بلادهم".

<sup>(</sup>١) ص ٦٨ من الترجمة العربية سالفة الذكر .

<sup>(</sup>٢) ص ٧٣ من نفس المرجع ٠

<sup>(</sup>٣) ص ٧٤ من نفس المرجع •

و يصف لنا المنسوجات التي كانت تنسج في أسيوط قائلا:
"و ينسجون في أسيوط من صوف الخراف عمائم لا مثيل لها في العالم، والصوف الدقيق الذي يحضرونه الى بلاد العجم ويسمونه مصرى هو من الصعيد الأعلى لأنهم لا ينسجون الصوف بمصر (أي بمدينة مصر)، ورأيت في أسيوط فوطة من صوف الغنم لم أر مثلها في بلهاور ولا في ملتان، وهي بشكل تحسبها حريرا".

ونستطيع أن نخرج من هذه المقتطفات التي قدمناها من رحلة ناصر خسرو بحقائق لها أهميتها في دراسة المنسوجات الإسلامية في مصر في ذلك العصر نجلها فما يلي:

أولا – أن البوقلمون والديباج الرومى – وكلاهما من المنسوجات التي ظهرت في مصر في العهد الفاطمي – كانا ينسجان في مصر، بل أن الأول منهما كان يصدر إلى المشرق والمغرب .

ثانياً – أن صناعة المنسوجات كانت من الصناعات الرائجة جدا في البلاد بدليل أنه كان في مدينة مصر وحدها

<sup>(1)</sup> ص ٧٦ من الترجمة العربية سالفة الذكر .

مائتى خان لبيع المنسوجات إيجار الواحد منهاكان لا يقل عن اثنى عشر ألف دينار في السنة .

ثالث – انه على الرغم من أن الأنوال المصرية كانت تخرج الأنواع المختلفة من المنسوجات فان البلادكانت تستورد من صقلية الكتان الرقيق والثياب المقلمة .

رابعا – ان سياسة الخلفاء نحو مصانع النسيج كان من شأنها اضطراد النجاح والتقدّم فى تلك المصانع إذ لم يكونوا ليبخسوا الصناع أشياءهم اعتمادا على سلطانهم، بل كانوا يبذلون الثمن كاملا .

خامسا – كانت المنسوجات المصرية أغلى ثمنًا من المنسوجات العراقية .

سادسا \_ لم يكن تفوق مصر فى نسج الكتان بأقل من تفوقها فى نسج الصوف ، فقد كانت أسيوط تخرج نوعا من الصوف يكاد يحسبه الانسان حريرا .

ويمكننا أن نضيف إلى أنواع المنسوجات التي رآها ناصر خسرو أيام المستنصر أنواع أخرى لم يشر اليها هذا الرحالة، ولكنها استخرجت من خزائن المستنصر أيام الشدة العظمى ولعله لم يسمع بها وقت وجوده بالبلاد أو لعلها ظهرت بعده

أو لعلها سميت بأسماء جديدة في وقت لاحق ، وأهم هذه الأنواع الخسرواني، والطميم . وقد وجدت منها كميات كبيرة في خزائن المستنصر ، ثم الأرمني والبهنساوي ، والكردواني ، والحلمي، والحلمي، والسندسي .

ولم تكن سنى الشدّة العظمى التي وصلت بالبـلاد إلى أحط درجات الفقر لتقضى على صناعة المنسوجات نهائيًا،

<sup>(</sup>۱) خسروان صفة معناها مصنوع على طريقة الفرس القدما. (واجع Dozy: Supl.) المحسروان صفة معناها مصنوع على طريقة الفرس القدما. (واجع بمن نسيج الحرير P.173-p.I) ويقول الجواليق (ص ۲۰ من كتاب المعرب (نقلا عن ص ۲۰ من كتاب التجارة المجارة المجارة

 <sup>(</sup>٢) نوع من الأقشة الغالبة ولعله الديباج المطرز بالذهب -

<sup>(</sup>٣) نوع من القاش كان ينسج في نواحي أرمينيه (راجع ابن حوقل ص ٢٤٤ - ٢٤٦ ، والمقدمي ص ٣٨٠ ، والهمذاني ص ٢٣٩ ، واليعقو بي ص ٣٢٢ ) .

<sup>(</sup>٤) قماش ينسب الى مدينة البنسى من إقليم الفيوم بمصر (راجع المقسدسي ص ٢٠٢ واليعقوبي ص ٣٣١) .

<sup>(</sup>ه) لعل هذا القاشقد اشتق اسمه من مدينة (كردفانا خسرو)التي كانت مشهورة بصناعة النسيج (Wiet: Exposition Persane ، ۲ م ۸ مرمجم ياقوت ج٢ ص ٨ ه ٢ ، p. 109.

<sup>(</sup>٦) قاش ينسب الى مدينة حلب (راجع خطط المقريزي جـ ١ ص ٨٣) .

<sup>(</sup>٧) هو رقيق الديباج (راجع غريب القرآن الدجستاني ص ١٢٩ — مطبعة حجازي — وقاموس (Dozy : Supl. I, p. 693) .

<sup>(</sup>A) من الغسريب أن يكون للفوضى التي ضربت بجرانها على مصرمة، طسويلة أيام حكم المستنصر وسببت ذلك الضيق الشديد الذي حل المؤرّخين على تسميتها بالشدة العظمى أثر فيم لا يمكن أن يمارى فى أهميته مؤرّخو الفن على الخصوص · ذلك أن سنى الشدّة العظمى التي سببت إخراج كنوز المستنصر قد أتاحت لنا الوقوف على وصف صادق قام به المختصون كل فى فنه لكل ــــــ

بل سرعان ما استعادت مصر مكاتبها فيها ، وأن فيما تركه الأفضل بن بدر الجمالى الذى وزر للستعلى والآمر من أنواع المنسوجات لخير شاهد على ذلك ، والذى يستلفت النظر في هذه التركة ظهور نوع جديد من المنسوجات هو دق دمياط وتنيس ، وقد عثرنا لحسن الحظ على ثوب يكاد يكون كاملا نرجح أنه من هذا النوع، سنتحدث عنه فيما بعد .

وقد عادت الدولة في أيام الآمر ( ٥ ٩ ٤ – ٢ ٥ هـ) إلى سابق بذخها وإسرافها، وخصت المنسوجات بأوفر نصيب من عنايتها، فالمقريزي يصف لنا الكسوات التي كانت تمنحها

<sup>=</sup> ما كانت تنضمنه قصور الخلفاء بين جدرانها من النحف الفنية النادرة ، وكشفت لنا عن ألوان مادية من البرف ، ومظاهر ملموسة من البذخ في المعيشة ما كنا لنقف عليها بمثل ذلك الوضوح والجلاء لو أن الأمور قد سارت في مجراها الطبيعي ، فتلك الجسرا ثد التي كان يحصى فيها النجار الذين استدعوا لنقدير قيمة ما في خزائن القصور من طرف وأثاث وأقشة وأمتعة لا تكاد تخرج في الواقع عن كونها سجل يشه السجلات التي نمسكها اليوم في متاحفنا نقيد فيها مالدينا من التحف ، ونثبت وصف كل تحفة وما لها من بميزات ،

<sup>(</sup>۱) وجد عنسده ثلاثين حلة من الذهب العراقى المعمول برسم الرقم ، وتسعائة ثوب ملونة من الديباج ، وخمسائة صندوق من دق دمياط وتنيس ، وتسعون ألف ثوب من أصناف الديباج وما يجراه من العتابي وغيره ، وثلاثة خزائن كبار مملوه قصناديق كلها دبيق وشرب عمل تنيس ودمياط ، ثم ألف عدل من متاع اليمن والإسكندرية والمغرب (ابن ميسر ص ٧٧ - ٣٠) .

 <sup>(</sup>۲) يقول المقريزى (الخطط ج ۱ ص ٤١٠) أنه و زع من دار الكسوة في عام سنة عشر
 وخسيانة أربعة عشر ألف وثلاثمائة وخمسين قطعة ، بيناكان أكثر ما و زع فى الأيام الأفضلية
 فى طول مدتها حتى عام ثلاثة عشر وخمسائة هو ثمانية آلاف وسبعائة وخمس وسبعون قطعة .

الدولة لأحد كتأبها، ومن وصفه هذا نقف على أنواع من المنسوجات لم نسمع بها من قبل هي الديباج الداري، والسقلاطون الداري، والعتابي الداري، ولعل هذه الأنواع جميعا كانت تصنع منها الملابس التي كان يرتديها الإنسان في داخل منزله فقط ولا يظهر بها في الحياة العامة والأطلس، والطلي، والطلي المرش، واللاذ، والحز المغربي،

وعلى الرغم من اضطراب حال الدولة أيام الحافظ ( ٢٤٥ – ٤٤٥ ه )، فقد كانت لا تزال تجد فى دخلها ما يسمح لها بالاستمرار على توزيع الكسى على رجالها، ولقد احتفظ لنا المقريزى بوثيقة هامة فى هذا الصدد تؤكد لنا هذه الظاهرة هى تلك الرقعة التى كتبها بديوان الانشاء ابن الصيرفى فى سنة خمس وثلاثين وخمسهائة، وكانت ترسل مع كل كسوة خاصة بعظيم من عظاء الدولة .

<sup>(</sup>۱) الخطط ج ۱ ص ٤٠٠ (۲) الأطلس من الأقشة ما كان أملسا مصقولا (تاريخ الماليك ج ۲ ص ٦٩ ترجمة كثرمبر) .

<sup>(</sup>٣) الطلى: ثيباب تصنع من القنب وهي أرق من المدبيق وأبق على الكد (مروج الذهب ج ١ ص ١٢٢) . ومعناها اللنسوى المصبوغ أو المدهون (Lane p. 862) . والمرش هو المنقط بنقط . أنظر قاموس (Iane p. 1087) . (٤) هو ثوب من الحرير الأحر . (٥) راجع تاريخ حياته في مقدمة كتابه المسمى "قانون ديوان الرسائل" الذي نشره المرحوم على بلك بهجت المدير السابق لدار الآثار العربية . (٦) المقريزي الخطط ص ١٦٤ ج ج ١

أما في أيام الظافر (٤٤٥-٩٤٥ه) فقد قطعت جميع الكسوات عن الناس، ولكن الصالح طلائع بن رزيك وزير الخليفة الفائز (٩٤٥-٥٥٥) استأنف من جديد سياسة الكرم فكان يرسل في كل عام الى أهل الحرمين من الأشراف سائر ما يحتاجون اليه من الكسوة، فضلا عما كان يخلعه على عمارة اليمني شاعر القصر الفاطمي في ذلك الوقت من الخلع ولم يكن الكرم قاصرا على الوزراء وحدهم فالشاعر المذكور يذكر أن أحد كتاب الدولة قد بعث اليه ببدلة ثياب مذهبة ومعها ثوب ديباج أحمر بأزرار ذهب .

وتدل المنسوجات التي وجدت في تركة الخليفة العاضد (٥٥٥ – ٢٧٥ه) على أن الدولة حتى في آواخر أيامها لم تزل محافظة على مكانتها القديمة رغم ما كان في ذلك الوقت من الفتن والاضطرابات، فلقد بعث صلاح الدين وزير العاضد آخر الخلفاء الفاطميين الى سيده نور الدين

<sup>(</sup>۱) ابن میسر ص ۹۱ (۲) راجع تاریخ حیاته فی خطط المقسریزی ج۲ ص۳۹۳ وفی ابن خلکان ج ۱ ص ۶۲۲ (۳) النکت العصریة ص ۱٤۸ و ۱۶۸

<sup>(</sup>ع) أنظر وصف غليوم رئيس أساقفة مدينة صور لقصر الخليفة العاصد أثنا. زيارة رسولي Gustave Schlumberger: Campagnes عورى ملك ببت المقدس له في كتاب: du Roi Amaury 1et de Jérusalem en Egypte, p. 118-126.

وانظر أيضا كنوز الفاطميين ص (٧١ ــ ٧٦)

بمائة ثوب أطلس، وحمسون ثوب حرير، وحلة فلفلي مذهبة وغير ذلك .

ولم تكن الملابس الفخمة وحدها لتحقق للفاطميين أغراضهم، بل نجدهم قد استعملوا الأقشة الغالية في أشياء كثيرة ذات صلة وثيقة بتلك الأغراض فاتخذوا منها المظلات والسنائر، والخرائط المعدة لحمل السيوف، والظروف المعدة

<sup>(</sup>١) الدكتور حسن ابراهيم : الفاطميون في مصر ص ٢٥٩ ، نقلا عن تاريخ الإسلام الذهبي ( مخطوط بمكتبة بودليان بأكسفورد ) .

<sup>(</sup>۲) المظلة قبة من القباش كانت تحل فوق رأس الخليفة في المواكب ، وتكون على لون الثياب التي يلبسها حينند ، و يصفها القاضي أبي عبد الله محمد بن على بن حاد في تحابه " نبذة المحتاجة في أخبار ملوك صهاجة " قاثلا : "إنها من الأشياء التي اختص بها بنو عبد الله المهدى (الفاطميون) من دون سائر الملوك ، وانها شبه درقة في رأس رمج محكة الصنع ، وائعة المنظر ، يسكها فارس من الفرسان يقال له صاحب المظلة ، فيحاذي الملك من حبث كانت الشمس حتى يقيه حرها بظلها ، و يقول وقل هذا المكاب : "ولا يعلم أحد من الملوك اتحذ هذه المظلة إلا بنو عبدالله عناصة ، ثم ملك الروم بصقلية ، وأحسب أنهم أهدوها إليه في بعض هدا ياهم وكأني سمعت هذا" . (ص ٢٧٠ من المكاب وهو موجود ضمن مجموعة مقبدة برقم ، ٣٥ تاريخ في دار الكتب المصرية تحت عنوان : . The Amari : Biblioteca Arabo-Sicula, Japsia 1857 بن الترجعة العربية هدذا ويشير متز في كتابه " الحضارة الإسلامية في القرن الرابع الهجري " الترجعة العربية ص ٢٢٠ نقلاعن كتاب العيون إلى أنه في عام ٢٣٠ ه أمر الخليفة أن يحل بين يدى أحدالكبرا ، شهدة الخلافة (المظلة) فكان هذا تكريما لم يسمح به من كان قبله من الخلفاء .

<sup>(</sup>٣) وجد بخزائن المستنصر ســـتاثر من الحرير مطرزة بالذهب، مختلفة الألوان، متباينــة الأطوال فيها صور الدول وملوكها والمشاهير فيها ومكتوب على صورة كل واحد اسمه ومدة أيامه وشرح حاله ( المقريزى : الخطط ج ١ ص ٤١٧) .

لوضع النقود، والرايات، والبنود، والأعلام، والخيام، وكسوا بها المساند والمخاد، والوسائد والمراتب، والأجلة والسروج والهوادج، والغلف المعدة المرايا، ورقاع الشطرنج والنرد، وغير هذه مما تقتضيه حياة قوامها الترف وحب الظهور .

ولقد أشار المؤرخون المسلمون الى استخدام الفاطميين المنسوجات الحريرية فضلا عن المنسوجات الكانية أو الصوفية فالمقريزى مثلا يذكر فى خططه، عند كلامه على ما أخرج من كنوز الخليفة المستنصر بالله، أنه كان من بينها غلف المرايا، ورقاع للشطرنج والنرد، وستور عليها صور الدول، وبنود، ورايات، ولوائى الحمد، وأغشية للسروج وجميعها من الحرير، ولكن لم يصل اليناحتى الآن شيء من الحريرية نستطيع أن نقطع بصحة نسبته الى المنسوجات الحريرية نستطيع أن نقطع بصحة نسبته الى الفاطميين، وكل ما ينسب اليهم من القطع الموجودة بالمتاحف يحوم الشك حوله،

وفى الحق أنه ينبغى لنا أن نأخذ أقوال المؤرخين فى كثير من الاحتياط، لأنهم لم ينحروا الدقة فى التعبير عند وصفهم

<sup>(</sup>١) انظر ص ٥١٤٠٤١٧٤٤١٧٤ ، ٤٤٨ ، ٣٧٤ من جـ ١ من خطط المقريزي -

للنسوجات، فالمقريزى مثلا يذكر الثوب الحريرى وهو يعنى الثوب المطرز بالحرير لا المنسوج من هذه المأدة .

ويرى الدكتور كونل مدير القسم الاسلامى بمتحف برلين، أن المناسج المصرية لم تخرج أقمشة من الحرير الخالص قبل عصر الماليك، وقد يكون على حق فى هذا الرأى لأن البحث الأثرى لم يكشف بعد عن قطع من القاش سداها ولحمتها من الحرير وترجع الى ما قبل عصر الماليك، على كثرة ما وصل الينا من تلك المنسوجات.

وقبل أن نختم هذا الفصل نحب أن نشير الى مركز لصناعة النسيج كان موجودا فى مصر فى العصر الفاطمى، أشار اليه أبو صالح الأرمنى والمقريزى باسم الابوانية وذكره ياقوت فى معجمه باسم ابوان وقد كان أهله – كما يقول ياقوت – نصارى، وكانوا يعملون الشرب الفائق

<sup>(</sup>۱) یفهــم من تعبیر المفریزی (فی ص ۲۰۰ من ج ۹ من الخطط) أن حریری معناها مطرز بالخــر یر ۰

Kuhnel: Zur Tiraz Epigraphik der Abbassiden Und: انظر (۲) انظر Fatimiden وكذلك ص ۸۹ من كتاب الفن الاسلامي في مصر للدكتور زكي محمد حسن

Maspero et Wiet : Materiaux pour servir à la Geogra- انظر phie de Egypte p. 3

## البائالياني

الزخرفة المنسوجة في الأقشة الاسلامية قبل الدولة الفاطمية

# A

منذ عرف الانسان المنسوجات، واستخدمها في شئونه المختلفة، لم يشأ أن يقف بها عند حدّ المنفعة، بل عمل على أن تكون الى جانب وظيفتها الأساسية أثرا فنيا يشعر بالحمال، ترتاح عينه الى رؤيته، ويبعث الإعجاب في نفوس إخوانه وعشرته، فرقم عليها بالأصباغ رسوما مختلفة، أو نسجها من خيوط مختلفة الألوان، أو طرز عليها أشكالا هندسية أو نباتية أو حيوانية، أو نسج في أجزاء منها زخارف شتى .

<sup>(1)</sup> لعل هذه الطريقة (Painting) هي أقدم طرق الزُّوفة على المنسوجات .

<sup>(</sup>٢) فى المنسوجات المزخرفة بهذه الطريقة ( Woven Pattern ) تكون خيوط اللممة من لون وخيوط السدى من لون آخر، وتقاطع هذه الخيوط معا يحدث الزخرفة .

<sup>(</sup>٣) بعد الانتها، من نسج القياش تطرّز عليم الزخارف المختلفة بالإبرة (Embroidery)

<sup>(</sup>ع) هـذه الطريقة (Tapestry) هي التي حذقها أجدادنا الفراعنة ، وبلغوا فيها شأوا عظيا ، وقد ورثها عنهم أحفادهم ، وحافظوا عليها طوال العصور ، واستمر المسلمون في اتباعها حتى نهاية العصر الفاطمي وربمها بعد ذلك بقليل ، وكانت المنسوجات التي تزين بهذه العاريقة تنسج بالعلريقة العادية للنسيج أي تقاطع خيوط الحمة بخيوط السدى حتى إذا وصل النساج إلى النقطة التي يريد زخرفتها أوقف عملية الحشو بخيوط اللحمة وأخذ في عمل الزخرفة بخيوط جديدة تختلف في لونها عن خيوط المحديدة الخيوط الجديدة في لونها عن خيوط المحديدة الخيوط الخراغ من عمل الزخرفة تنظم خبوط السدى كاكانت من قبل ، مع خيوط السدى الأصلية ، وبعد الفراغ من عمل الزخرفة تنظم خبوط السدى كاكانت من قبل ،

وقد كانت تنسج الزخرفة فى بادئ الأمر بخيوط من الصوف أو الكتان ثم حل محلها الحرير المختلف الألوان .

ولسنا نعرف بالضبط متى اهتدى الانسان الى صبغ منسوجاته بشتى الأصباغ، ولكن الغالب أنه شاهد ما فى الطبيعة من ألوان مختلفة فافتتن بجمالها، وأخذ يعمل فكره لكى يصل الى تقليدهما، ودفعته الصدفة الى دلك ملابسه بما بين يديه من ثمار فعشر بذلك على ضالته المنشودة وأخذ يصبغ خيوطه وأقشته بمواد نباتية .

وكما أتقن أجدادنا الفراعنة فن النسيج كذلك أتقنوا فن التلوين ، وقد كانوا يكتفون فى أول أمرهم بصباغة منسوجاتهم بلون واحد فقط مشل الأحمر أو الأزرق ، ولكنهم بمضى الزمن أخذوا يصبغونها بألوان عدة .

ومن نبات النيله كان يحصل على اللون الأزرق، وقد. كان يزرع هذا النبات فى مصر فى العصر الفرعوني، وزادت زراعته فيها بعد الفنح العربى زيادة عظيمة، واشتهرت به الواحه الخارجة.

<sup>(</sup>١) ص ٢ من كتاب الصباغة الكيميائية لابراهيم صالح.

واللون الأصفر كان يؤخذ من نبات الزعفران في مصر بكثرة في العصر الفرعوني وفي العصر الاسلامي ، أما اللون الأحمر فقد كان يستخرج من نبات الفوة الذي كان يزرع في مصر، ومن حشرة القرمن التي كانت تستورد – قبسل الفتح الاسلامي – من آسيا الصغرى ومن سواحل البحر الأسود، وقد حل محلها بعد الفتح صبغة اللك (اللعلي) التي كانت تستورد من الهند .



ا ولقد وصف المؤرّخون المسلمون فى ثنايا كتبهم أنواع الزخارف التي كانت تزين المنسوجات على عهدهم فأشاروا

ا المع ص ٧٧ — ٨٤ من كتاب A٤ — ٧٧ من دابع المعلمة في القرن الرابع الهجري. • ١٠٥ من الترجمة العربية لكتاب متز عن الحضارة الاسلامية في القرن الرابع الهجري.

الى الديباج المثقل، والى الثياب المذهبة والمطرّزة بالذهب، والى الأقشة الملوّنة، والمقلمة، والمجاومة بالألوان، والمضببة، والى الشرفى، والمريش، والمفيل، والمسبع، والمطوّس، والقطوع والطمسيم .

ولتن أوضحت هذه العبارات شكل الزخرفة، إلا أنها قد أغفلت بيان طريقة عملها، فعلى سبيل المثال لا الحصر لا ندرى على وجه التحقيق الفرق بين الثياب المذهبة والثياب المطرزة بالذهب ولعل الاولى ما كانت الزخارف فيها مطبوعة بالذهب، والثانية ما طرزت الزخرفة فوقها بخيوط من ذهب والثياب المضببة قد تعنى المزخرفة بصور حيوان الضب، إما بواسطة نسج صورة هذا الحيوان بخيوط مختلفة الشب، إما بواسطة نسج صورة هذا الحيوان بخيوط مختلفة الألوان أثناء عملية النسيج، وإما بواسطة تطريز هذه الصورة

<sup>(</sup>۱) المجاومة بالألوان أى المزخرفة ببقع مستديرة منسوجة فى القاش أو مرسومة عليه أنظر تفسير كر بمر لهذه الكلمة فى : —

Kremer: Beitrage zur Arabischen Lexicographie I, p. 37

(۲) الشرق ما كان مزخرفا بالطائر المعروف باسم (الزرزور) والمريش ما ازدان بزخارف على شكل ريش الطائر والمفيل ما كان مزينا بصورة الفيل والممسيع ما زين بصورة السبع والمطوس ما كان مرودا فيه صورة الطاووس و

 <sup>(</sup>٣) القطوع ضرب من الوشى فى الثياب ( واجع المخصص لابن سيده ، والتبصرة بالتجارة للجاحظ ص ٢١) .

<sup>(</sup>٤) الطميم نوع من الأقشة الغالية ولعله الديباج المطرز بالذهب أنظر تفسير كريمر لهذه الكلسة ف: Kremer: Beitrage zur Arabischen Lexicographie p. 12

على القماش بعد نسجه، وقد تعنى أنها مزينة بقطعة من نسيج قد ثبتت بالخياطة فوق القماشكما هو الحال فى الخيام مثلا .

ولا يمكن لكتب التاريخ وحدها أن تجلو علينا صورة واضحة لذلك الاثر العظيم الذى أحدثه أجدادنا من المسلمين في زخرفة المنسوجات، بل ثمت مراجع أخرى أصدق في التعبير عن هذا الاثر وأبلغ في الإبانة عنه، تلك هي منسوجاتهم التي وصلت الينا فأيدت أقوال المؤرخين، وأضافت الى تاريخهم ما فاتهم أن يذكروه، وحدثتنا بلغتها الصامتة حديث صدق عن مدى ما وصل اليه هؤلاء الاسلاف من السمق في الحضارة المادية .

واذا كانت مصر قد امتازت بحق على غيرها من الاقطار الاسلامية بما احتفظت به على سطحها من تلك السلسلة

<sup>(</sup>۱) ذكر المؤرخون والشعراء فى ثنا يا كنهم وقصائدهم ما ازدانت به بعض المنسوجات من الصور، ونذكر على سبيل المثال ما ذكره المقريزى فى خططه ج ۱ ص ۱ ۹ و ۶ ۷ و وما وصف به المتنبى خيمة سيف الدولة فى قصيدته التى أنشدها سنة سبع وثلاثين وثلاثمائة مادحا له عند نزوله أنطاكيه ومنصرفه من ظفره بحصن برزويه، وقد كان سيف الدولة جالما تحت شراع ديباج وقد ذكر المتنبى فى هذه القصيدة ما كانت تزدان به الخيمة من صور الرياض والأشجار وأنواع الحيموان وغير ذلك من الصور (القصيدة فى ص ٣٢٥ — ٣٤٣ ووصف الخيمة فى ص ٣٢٥ — ٣٤٣ ووصف الخيمة فى ص ٣٤٥ براجع التبيان فى شرح الديوان لأبى البقاء العكبرى مطبعة الحلبي — راجع أيضا كنوز الفاطمين ص ٣٤ ٧ ع ٢٤٠ ) .

المتصلة الحلقات من المساجد التي أنشئت في العصور الاسلامية المختلفة والتي مكنت علماء الآثار من أن يجلو علينا صورة واضحة لنشأة وتطور فن العارة الاسلامية، وساعدتهم على أن يكشفوا عن فضل المسلمين على العالم في هذا الفن، فان لهذا البلد الكريم فضل آخر على العالم الاسلامي، بل على العالم أجمع، إذ احتفظ في جوفه بكية كبيرة من الأقشة التي نسجت في مصر في العصور المختلفة قبل الاسلام وبعده، تبين درجات التطور في زخرفة المنسوجات وتمكن الباحث من تتبع نمو الذوق الفني عند المسلمين.

## الفصل الاول الزخرفة قبـــل الدولة الطولونية

ينبغى قبل أن نخدت عن التصميات والعناصر الزخرفية المنسوجة فى الأقشة المصرية الاسلامية، أن نذكر فى إيجاز ما رآه العرب من هذه النقوش عند ماتسلموا زمام هذا البلد، حتى يسهل علينا بعد ذلك أن ندرك ما لهم من أثر فى هذه الناحية .

أما التصميات التي كان يسير على نهجها الأقباط قبل الفتح الاسلامي في زخرفة منسوجاتهم، فقد استمدوها من الفنيين المشهورين في العالم وقت ظهور الاسلام: ونعني بهما الفن البيزنطي، والفن الساساني .

<sup>(</sup>١) جميع الزخارف التي سنتحدّث عنها في هذا الكتاب منسوجة بهذه الطريقة (Tapestry) أما زخارف المنسوجات المصنوعة بالطرق الأخرى التي سبق الاشارة إليها فسيكون الحديث عنها في كتاب آخر، نشتغل بوضعه الآن .

<sup>(</sup>۲) ولد الفن البيزنطى فى عصر الامبراطور قسطنطين ( ۳۰۹ – ۳۳۷ م) ونمــا وترعرع وتكوّنت شخصيته ووصل إلى أوجه فى عصر الامبراطور جستنيان ( ۲۷ ه – ۵ ، ۵ م) وأهم ما يمتاز به هـــذا الفن هو تأثره فى طريقة رسم عناصره بالفنون الشرقية القديمة ثم اتجاه فنانيه الى تحرى المظهر الفخم والأبهة فيا ينتجون .

<sup>(</sup>٣) هو فن ألدرلة الساسانية التي حكمت بلاد إيران ( ٢٢٧ -- ٦٤١ م) وكان ملوكها من الايرانيين أنفسهم فعملوا على إحياء الفن الايراني القديم -- فن أجدادهم القدماء الكيانيين ==

أما الأول فهو فن الدولة التي كانت تتبعها مصر سياسيا. وبحكم هذه التبعية كان لزاما على المصريين أن يتبعوا في زخرفة المنسوجات الاسلوب الفني الذي كان سائدا لدى البيزنطيين ، فنقلوا عنهم تصميات زخرفية قوامها دوائر متقاطعة أو متماسة ، أو معينات متجاورة تملا سطح القماش (۱)

وأما الثانى فهو فن الدولة التي كانت لها بمصر علاقة (٢) تجارية ، كما كان لمنسوجاتها شهرة عالمية واسعة ، لذلك

<sup>= (</sup>٥٥ ه -- ٣٣١ ق ٠ م ٠) • ولكن ما وقع من الاحداث فى الحقبة التى تفصلهم عن هؤلا. الاجداد لم يجعل هـــذا الفن الذى احيوه ايرانيا خالصا كماكان بل تسريت إليه كثير من العناصر الفنية اليونانية بسبب خضوع بلاد ايران للاسكندر الأكبرثم لخلفائه السلوقيين من بعده •

<sup>(</sup>۱) الأقشة البيزنطية التي يمكن إرجاع تاريخ نسجها الى ما قبل ظهور الإسلام قليلة ، وهي على قلبًا هذه لا تنضمن شيئا يمكن الاستدلال به على أصلها أو تاريخ نسجها سوى أسلوب زخرفتها ، وذلك وحده لا يقطع في هذا الأمر وقد رجح الأستاذ كندرك في ص ٧٠ من الجزء الشالث من تحابه : . . Catalogue of Textiles from Burying-Grounds in Egypt . . . نسبة قطعتين من الحرير الى هدذا العصر احداهما في متحف زيورخ وجزه منها في متحف برلين ٤ . والقطعة الأخرى في خزانة كندرائية (Sens) .

<sup>(</sup>٢) فى أثناء النزاع الذى كان قائما بين الدولة الساسانية والدولة البيزنطية استطاعت الأولى أن تغزو مصر ، ولكن سرعان ما أخرجت منها وعادت إلى السيادة البيزنطية ، ولذلك نحن نرجح أن تأثر المصر بين بالفن الساساني إنما مرجعه إلى العامل الافتصادى .

<sup>(</sup>٣) أساس تمبيز المنسوجات الساسانية عن غيرها من المتسوجات القديمة هو مشابهة زخارفها للزخارف المنقوشة على ملابس الملوك المنقوشة صورهم على الآثار الفارسية القديمة وقد عقد الأستاذ (Phyllis Ackerman) فصلا فيا عن هذه المنسوجات في كتاب

A Survey of Persian Art vol. I (text p. 691-715).

• فعد ختم بحثه بقائمة عن المنسوجات الساسانية الموجودة .

أقبل المصريون على تقليد طرقهم فى زخرفة المنسوجات رغبة فى الكسب، وترويجا لما تنتجه أنوالهم وأخذوا عنهم تصميات قوامها أشرطة أفقية تمتد على طول القاش، أو وحدة زخرفية يتثرونها على سطحه بنظام خاص .

ولقد رسموا في هذه الدوائر المتقاطعة والمتهاسة، وتلك المعينات المتجاورة، والاشرطة الافقية المتوازية، وحدات زخرفية شتى استمدها النساج المصريون من فن أجدادهم الفراعنة ومن الفنيين سالني الذكر بن فرقموا فيها وحدات الزخرفة الهندسية على اختلاف أنواعها : فمن تكرار النقطة كونوا أشكالا هندسية كالمربع، والدائرة، والمعين، والمثلث، ومن الخط بأشكاله المختلفة مستقيا ومنكسرا، متمقجا ومنحنيا، أخرجوا أشكالا متعددة فيها جمال ولها روعة ، ومن تكرار الخط الحلزوني، استنبطوا زخارف متضافرة رائعة ، كما ملؤا هذه التصميات المختلفة بصور استلهمها الفنانون من التوراة والإنجيل، فرسموا صور القديسين، ومناظر القصص الدين، وتغالوا في هُذا السبيل، وأسرفوا إسرافا أطلق لسان النقاد فيهم حتى قال أحدهم: "إن الناس أصبحوا يحملون الإنجيل فيهم حتى قال أحدهم: "إن الناس أصبحوا يحملون الإنجيل

<sup>(</sup>۱) انظر Cox: Les Soieries d'Art. p. 57, 58

على ملابسهم بدلا من أن يحملونه فى صدورهم ". وضمنوها مناظر للحرب أو للصيد كانت تكرر بطريقة متعادلة حول محور عمودى يمثل شجرة الحياة (HOMA) . أو صورا تمثل حيوانان متقابلان أو متدابران تفصلهما أيضا هذه الشجرة .

ورسموا فى التصميات الأفقية جامات، ودوائر، ومعينات صغيرة، نسجوا فى داخلها صور حيوانات: منها ما يسير على الأرض، كالأسد والغزال، والكلب والأرنب، ومنها ما يطير فى السهاء، كالحمامة والنسر، ومنها ما يسبح فى الماء كالسمك . وقد كان الفنان حريصا على تصويرها فى حالة حركة كأنها تطارد حيوانا آخر أو يطاردها حيوان أو إنسان . كا أنه عنى بإظهار لبدة الأسد، وقرنى الغزال، وبإطالة أذنى الأرنب، وبجعل قلادة الكلب بادية للعيان . وكثيرا ماكان يربط فى رقاب طيوره وحيواناته شريطا يتمقوج فى الهواء، أو يجعل لذوات الأربع منها أجنحة،

Dalton: Byzentine Art and Archeology p. 577. : راجع (١)

<sup>(</sup>٢) تذكرنا هـذه الشجرة بديانة زرادشت التي قامت في بلاد الفرس ، وقد ورد ذكرها في الكتاب المقدّس لهـذا الدين ( الأفسنا ) ، و يعتقد الفرس أن عصارتها تشني أمراض الروح والجسم ، وكانوا يرسمونها محروسة بأسدين أو حيوانيين خوافيين .

او يحيط الدوائر الصفيرة أو الكبيرة بنقط بيضاء كأنها حبات اللؤلؤ .

أما عناصر الزخرفة النباتية التي استعملها النساج فأهمها أوراق الأشجار المنسقة التي على شكل القرن (Horn shaped leave) التي كلف باستعالها النساج "زخريا" الذي كان يعيش في القرن السادس الميلادي ، ثم الشجرة البيضاوية الشكل التي نرى شبيها لها على كثير من جدران المقابر المصرية القديمة ، ثم السلة المملوءة بالفاكهة أو الأرغفة التي نرى مثيلها فوق موائد القرابين في تلك المقابر .

ولقد كانت هذه الزخارف ترسم فى بادئ الأمر بدقة ورشاقة، تشع منها القوة والحياة . ولكنها منذ أواخر القرن السادس الميلادى بدأت تفقد طراوتها ، وانعدمت فيها الأناقة، وسادتها روح هندسية جافة جعلت رسومها الحيوانية والنباتية خشنة بعيدة عن الليونة ، على أنها إن كانت قد

Newberry: Beni Hassan

<sup>(</sup>۱) معظم المنسوجات الحريرية التي تحصل اسم هدندا النساج استخرجت من مقابر الحميم. انظر القطع رقم ٤ ٩ ٩ و ٥ ٩ ٧ من كتاب : Kendrick كتاب نظر القطع رقم ٤ ٩ ٩ و ٥ ٩ ٧ من كتاب : Catalogue of Textiles from Burying-Grounds in Egypt VolumeIII.

انحطت في رسومها الزخرفية الى هذه الدرجة، فقد ارتفعت بالوانها المتناسقة الجميلة الى درجة سامية .

+ +

والآن ماذا حدث من التغيير فى التصميم والعناصر الزخرفية للنسوجات بعد أن تسلم العرب زمام البلاد ?

الواقع أن كل ما أجراه العرب من التغيير ينحصر فى منعهم النساج من رقم جميع الرسوم الدينية، والرموز المسيحية، وإبقاء ما عدا ذلك . ثم رأوا أن يضيفوا الى هذه الزخارف التى أبقوا عليها ما يثبت سلطانهم فى البلاد، فأمروا بأن ينسج مع الزخرفة جملا عربية تشعر بالدين الجديد الذى أتوا به، وتتضمن الماسم الخليفة، والبلد التى نسج فيها القاش، وتاريخ نسجه وقد ترتب على هذا الاجراء أن أصبح التصميم الافقى هو المرغوب فيه لأنه أنسب من غيره لتنفيذ هذه الرغبات

<sup>(</sup>١) وضع عن المنسوجات القبطية والمساسانية كتب وأبحاث عدة لا يقسع المجال هنا لأن شير اليها جميعا انماً يمكن لمن يحب أن يكون فكرة واضحة عنها أن يرجع الى الكتب الآبية فهى خير ما يحقق له رغبته :

<sup>1.</sup> Kendrick: Catalogue of Early Medieval Woven Fabrics.

<sup>2.</sup> Falke: Decorative Silks p. 5-12.

<sup>3.</sup> Gerspach: Les Tapisseries Coptes.

<sup>4.</sup> Errera : Catalogue d'Etoffes Anciennes et Modernes.

<sup>5.</sup> O. Wulff — W. F. Volbach: Spatantike und Koptische Stoffe aus Agyptischen Grabfunder

الجديدة، وأقدر على تحقيق الجمال الفنى . وهكذا نرى منذ الآن أن التصميم الزخرفي للائمشة المصرية الاسلامية قد قام على عاملين أساسين : هما شريط أفقى من الزخرفة ، وسطر أو سطران من الكتابة العربية يسيران في اتجاه مواز لشريط الزخرفة ، وقد استمر هذا التصميم متبعا في جوهره حتى الزخرفة ، وقد استمر هذا التصميم متبعا في جوهره حتى نهاية الدولة الفاطمية وبعدها بقليل .

ونلاحظ فى زخرفة المنسوحات التى ترجع الى هذا العصر أنها قبطية بحتة لايفرقها شىء عن تلك التى نسجت قبل الاسلام، ولولا وجود الكتابة العربية عليها ما تردد الانسان فى نسبتها الى العصر القبطى.

وأهم القطع المزخرفة التي كشفت عنها الأبحاث الأثرية وتحمل فوق زخرفتها نصا تاريخيا يرجعها الى هذا العصر أربعة : واحدة في متحف فيكتوريا وألبرت في لندن ، وتتضمن شريطا من الزخرفة مكون من ثلاث مناطق : بالوسطى زخرفة على شكل قلب، وبالآخرين صفان من نقط بيضاء تنخلها مربعات ، ويعلو هذه المناطق الثلاثة سطر من

<sup>(</sup>Kendrick: Catalogue of Muhammadan Textiles of انظر (۱) the Medieval period p. 34,35 Pl. III (945).

وانظر أيضا بحث المرحوم حسن الهوارى عن المنسوجات الأمويه والعباسيه في مجلة الهلال المجلد ٤ ص ٨١ م ٥ - ١ من سجل الكتابات العربية .

الكتابة يتضمن اسم مروان أمير المؤمنين . وقد يكون مروان ابن الحكم (٦٤ – ٦٥ ه) . وقد يكون مروان بن محمد (٢٧ – ١٣٧ ه) آخر خلفاء بنى أمية ، وهي لذلك تؤرّخ بالفترة الواقعة بين سنة ٦٤ – ١٣٢ ه.

والقطعة الثانية موجودة بدار الآثار العربية (لوحة رقم ۱)، وتزدان بأشرطة زخرفية عدّة، الظاهر منها خمسة فقط: في الأول زخرفة قوامها معينات بداخلها نقط مرتبة ترتيبا هندسيا، وفي الثان كتابة كوفية تفيد أنها نسجت في مدينة القيس سنة ثمان وستين ومائة، وفي الرابع فروع نباتية، وفي الخامس صورة حيوان على شكل الديك (مقلوب الوضع) وسمكتان متقابلتان .

والقطعة الثالثة موجودة فى متحف برلين، وعليها شريط به زخرفة هندسية وثلاثة أسطر من الكتابة الكوفية تفيد أنها نسجت فى أيام الخليفة هرون الرشيد .

<sup>(1)</sup> أشار الدكتور لام في بحث له نشر في العدد الثلاثين من مجلة Lamm: Some Wollen Tapestry: تحت عنسوان Oriental (1936) تحت عنسوان Weavings from Egypt in Swedish Museums. p. 65,66. من هذه القطعة بمتحف منشستر مطرز عليه كتابة تشير الى أنه تسبع في طراز أفريقية من هذه القطعة بمتحف منشستر مطرز عليه كتابة تشير الى أنه تسبع في طراز أفريقية .

<sup>(</sup>۲) انظر (Kuhnel : Islamische Stoffe p. 16 Pl. I (4504) ، وشكل ۲ فی بحث المرحوم حسن الهواری فی مجلة الهلال سالف الذكر ـــ انظر أیضا ص ۲۸ ج ۱ .ن سجل الدكتابات العربیة .

والقطعة الرابعة موجودة بدار الآثار العربية (رقم ٢٠٠٣) وبها شريط من الزخرفة بداخله زخارف هندسية ، وأسفله سطر من الكتابة الكوفية باسم الأمين بن هارون الرشيد . هذه القطع الأربع تدل بمظهرها على أن الفن القبطى قد استمر متبعا بعد الفتح الاسلامي بنحو قرنين من الزمان . ولا غرابة في ذلك فالتغيير الفني لا يتبع حتما التغيير السياسي، وليست الحدود التي تفصل العصور السياسية بعضها عن بعض هي بعينها الحدود التي تفصل العصور الفنية ، فالتطور في النواحي الفنية بطيء يحتاج الى وقت طويل لكي ينمو ويظهر، لذلك نرى أن التصميم الزخرفي على هذه القطع كان يعرفه المصريون قبل الفتح، وأن العناصر الزخرفية كان يعرفه المصريون قبل الفتح، وأن العناصر الزخرفية المختلفة من هندسية ونباتية وحيوانية كانت جميعها مألوفة عنده ، ولولا الكتابات الكوفية التي نسجت مع الزخرفة لرددنا هذه المنسوجات الى ما قبل العصر العربي .

<sup>(</sup>۱) انظر صورتها فی اللوحة رقم ۲۲ من كتاب الفن الاسلامی فی مصر للد كنورزكی محمدحسن والمراجع الحاصة فی سجل الكتابات العربیة ج۱ ص ۷۵

<sup>(</sup>٢) فى دار الآثار العربية قطع نسيج رقم ٢ ١٠٨٤ بها شريط من الزغرفة بداخله جامات مستديرة الشكل فيها طيور تذليدية ، وفوق هذا الشريط سطر من الكتابة الكوفية يفيد بأنها كانت جزءا من عمامة شخص اسمه صمو يل بن موسى ، وأنها نسجت فى سنة ٨٨ه . ولكن يرى الدكنور كوئل أنهناك شك كبير حول هذا التاريخ لأن طرازها الفنى يدل على أنها متأخرة عن ذلك ، وهو يرجح أن الثقب الموجود فى القطعة بجوار وقم العشرات كانت به كلمة «ما ثنين» وعلى ذلك فالقطعة ترجع فى الغالب إلى سنة ما ثنين وثمان وثمانين من الهجرة .

## الفصل الثانى

### الزخرفة في الدولة الطولونيـة.

تنقسم المنسوجات المزخرفة التي يرجح انتسابها الى العصر الطولوني الى قسمين: الاقل عبارة عن منسوجات غليظة، تصميمها الزخرفي قوامه شريط أفقي عريض، يتضمن جامات مختلفة الاشكال، بها مناظر مختلفة، تمثل الحيوان والانسان وغيرهما، ويحف به من أسفل، في بعض الأحيان، سطر من الخط الكوفي يشبه في طرازه الخط الموجود تحت سقف الجامع الطولوني أو على بعض شواهد القبور التي ترجع الى القرن الثالث الهجري، واللوحة رقم ٢ خير ما يمثل هذا القسم، وهناك قطع زخارفها تشبه الىحد كبير الزخارف التي نشاهدها على الآثار الجصية والخشبية التي ترجع الى العصر الطولوني مثل الجدائل والخطوط الحلزونية والأزهار المنسقة، الطولوني مثل الجدائل والخطوط الحلزونية والأزهار المنسقة،

<sup>(</sup>١) لم تكشف الأبحـاث الأثرية بعــد عن منسوجات مزخوفة عليمــا تاريخ يرجعهـا إلى. العصر العلولوني -

<sup>(</sup>٢) انظــر اللوحة رقم ٢٣ من كتاب الفن الاســـلامى فى مصر واللوحة رقم ٦ من كتالوج. جوبلان وص ٢١ من الكتالوج المذكور وص ٨١ من الجزء الثالث من سجل الكتابات العربية -

وتمتاز زخارف هذه الأقمشة بوجه عام بقوتها، وشدة وضوحها، وتنطق بأن راسمها لم ينحر الدقة والأناقة فى الرسم بقدر ما تحرى القوة فى التعبير .

والقسم الثانى هو تلك المجموعة من الأقسة التي اصطلح علماء الآثار على تسميتها بمجموعة الفيوم، والتي تمتاز بأن بعضها منسوج من الكتان وزخرفته منسوجة بخيوط من الصوف، وبعضها الآخر منسوجة رقعته وزخرفته بالصوف كماكان الحال قبل الاسلام .

وتتضمن هذه المنسوجات عناصر زخرفية قوامها صور طيور، وحيوانات، وأشكال آدمية، ونباتات، ومناظر مسيحية ودنيوية ، وقد رسمت جميعها بطريقة ساذجة بعيدة عن الدقة والإتقان، ليس فيها من جمال الفن شيء، وحتى ألوانها فيها عنف وشدة ، ولا غرو فنحن أمام فن شعبى نشأ في الفيوم بعيدا عن العاصمة حيث يكون الذوق أرقى، وخرج على أيدى أناس شديدى التعصب لقديمهم .

أما التصميمات التي اتبعت في زخرف أقمشة هذه المجموعة، فعلى نوعين: تصميم تمسك فيه النساج بتقاليدهم، فاستعملوا المعينات المتجاورة، ولكنهم أضافوا الى هذه

المعينات شريط أفتى يمتد أسفلها، ويتضمن كتابة كوفية يتعذر قراءتها فى بعض الأحيان، ويحف به من أعلى وأسفل تلك الزخرفة الساسانية التي تشبه حبات اللؤلؤ فى شكلها، أو تحتوى على سطرين متوازيين من الكتابة الكوفية، يفصلهما شريط ضيق من الزخرفة، به صور حيوانات منسقة ، ويخيل إلينا ونحن ننظر الى هذا التصميم أن النساج بعد أن أشبع رغبته فى احترام الطريقة التي ورثها عن أجداده، خشى أن تبور بضاعته، فأضاف تلك الكتابة الكوفية حتى تتمشى منتجات أنواله مع الذوق الجديد الذى ساد البلاد بعد الفتح الاسلامى ،

والتصميم الآخر سار فيه النساج على نهج التصميم الأفقى الذى انتقاه المسلمون من بين ما وجدوا من التصميات، وفضلوه على سواه، فنسجوا شريطا أفقيا، ملؤوه بالعناصر الزخرفية التي أشرنا إليها آنفا، ثم أحاطوه من أعلى ومن أسفل أو من كلا الجهتين بسطر من الكتابة الكوفية المنسقة تنسيقا يتعذر معه قراءتها .

<sup>(</sup>۱) انظر القطعتين رقم ۱۳۰۶۲ ، ۱۳۰۶۲ بدار الآثار العربية (اللوحة الأولى شكل ۲۰ن دكذلك س ۱۰ Kuhnel: La Tradition ('opte dans les Tissus Musulmans. (لوحة ٤) من كتالوج معرض جو بلان

على أنه لحسن الحظ قد وفق الأستاذ جاستون ڤييت مدير دار الآثار العربيـة الى قراءة نص كوفي منسوج في إحدى قطع هذه المجموعة، (اللوحة رقم ٣) تشير الى أنها نسجت في طراز الخاصة باحدى قرى الفيوم التي لم نهتد إليها حتى الآن ، أي أنه كان للخليفة طراز خاص في هذه القرية، يمدّه بالمنسوجات التي وصفناها . ويستبعد جدا أن يكون ذلك صحيحا، لأن زخارف هذه المنسوجات، وألوانها لا تتفق قط مع ذوق بغداد أيام عظمة الخلافة العباسية . إذن لمن كان هذا الطراز؟ لا شك أننا اذا قلبنا صفحات تاريخ مصر الاسلامية وجدنا في تاريخ أحمد بن طولون ما يساعدنا على إجابة هـذا السؤال . ذلك لأنه قبل أحمد بن طولون وقعت بمصر أحداث عدّة مست عنصري الأمة: المصريين والعرب . طورا برفق، وطورا بعنف، وحملتهما على الاندماج معاً وتكوين أمة جديدة لها شخصية متميزة وروح قومية واضحة هي الأمة المصرية الاسلامية التي أوجدت الفر. ﴿

<sup>(</sup>۱) نص الكتابة التي عليها كالآتي : | سـما ] دة ونعمة كاملة لصاحبه بمما عمل في طراز الخاصة بنقفور ؟ من كورة الفيوم • انظرص ٩ ١ من كتالوج معرض جو بلان ٠ ص ٥ ٢ ٨ ٢ ، ٢ ٨ ٧ واللوحة رقم ٤٧ من : Wiet : Tissus et Tapisseries du Musée Arabe du Caire واللوحة رقم ٤٧ من ١ من كنوز الفاطيين • ٢ من كنوز الفاطيين • ٢ من كنوز الفاطيين •

المصرى الاسلامى الذى أخذ يحتل مكانه فى البلاد ، وجاء ابن طولون فتوج هذه الحركة القومية ، ومن المحتمل جدا أن يكون ذلك الطراز الخاص الذى كان باحدى قرى الفيوم وأشرنا إليه آنفا من إنشائه، أسسه تشبها بالخليفة الذى كان له وحده الحق فى أن يكون عنده طراز خاص ، وتوطئة لاعلان انفصاله عن الخلافة واستقلاله عنها ، وإذن فنحن أمام دار طراز مصرية، تشتغل بوحى حاكم مستقل، وتوجه زخرفة المنسوجات وجهة وطنية ،

<sup>(</sup>١) أسلم كثير من المصريين بدافع الرغبة في الدين ، أو تحت تأثير المغويات المختلفة من إعفاه من الجزية ، أوطبع في منصب من مناصب الدولة ، أورغبة في تحقيق أمنية من الأماني وكانوا كلما اشتد عليهم ظلم الولاة ، أو ثقل حمل الضرائب يهبون ثاثرين في وجه الحكومة ، ولكن المأمون الخليفة العباسي قد وضع حدًا لهذه الثورات عند ما حضر الى مصرسة ٢١٧ ه إذ كسر شوكتهم ، وأخضع زعماهم ، فأخلاوا للسكينة ، ودخلوا في الدين الجديد أفواجا حتى لم تبق منهم إلا أقلية صغيرة ، أما العرب فقد كانت هجرتهم الى مصر مستمرة منذ الفتح ، وقد نزلت بهم كوارث مد أسقطهم من الديوان عام ٢١٨ ه وأحل الفرس والأتراك محلهم في الجيش الأمر الذي اضطرهم الى السعى و را ، رزقهم ، والتغلفل في البلاد ، والاندماج مع أهلها ، وهكذا نرى أن المصريين والعرب قد انصهرا معا في بو تقة تلك الحوادث ونوج من انصهارهما الأمة المصرية الاسلامية .

<sup>(</sup>٢) في دار الآثار العربية قطعة من مجموعة الفيوم برقم ١٣١٦ تردان بشريط به طيور و زخارف نباتيسة وهندسية وتتضمن سطرا من الكتابة به تاريخ نسجها والكلمة التي تدل على رقم العشرات في هدذا التاريخ لها قراء تان محتملتان فهي قد تكون سيمين، كما يحتمل أيضا أن تكون تسمين وعلى ذلك فتاريخ هدذه القطعة إما سنة ٥٣٧ هأو سنة ٥٣٩ ه. وهدذا يدل على أن طراز الفيوم قد استمر يعمل منذ الدولة الطولونية حتى الدولة الفاطمية ، انظر ص ١٣٩ من كنوز الفاطميين للدكتور زكى محد حسن ه

## الفصل الثالث

الزخرفة بين سقوط الدولة الطولونية وقيام الدولة الفاطمية

تجلو علينا الزخرفة المنسوجة في الاقشة التي ترجع إلى هذا العصر، صورة نلمس فيها تقدّما فنيا واضحا في الزخرف والخط، وتظهر أمام أعينناكيف ترعرع هذا الفن واستقام عوده، وأخذ يشق طريقه في سبيل السمق فقد اختفت من الرسوم تلك الروح الخشنة الساذجة الركيكة التي كانت تسودها من قبل، وصارت ترسم الحيوانات والنباتات بخفة ودقة، وتنسج الكتابة بعناية وأناقة، ووضح اتجاه رجال الفن إلى تحرى الجال في كل ما تخرجه أيديهم و إن صور الطيور والحيوانات، ومنظر الازهار والنباتات، وشكل الزخارف المخدسية والكتابة الكوفية التي نشاهدها على بعض قطع المقتدر والمطيع لتؤيد كل ما ذهبنا اليه ، وفي اللوحة الرابعة المقتدر والمطيع لتؤيد كل ما ذهبنا اليه ، وفي اللوحة الرابعة صورة لقطعة من النسيج موجودة بدار الآثار العربية تزدان بشريط من الزخرفة يتضمن جامات مستديرة في بعضها بشريط من الزخرفة يتضمن جامات مستديرة في بعضها

<sup>(</sup>۱) انظر القطع رقم ۷۷۷۷ و ۸۶۲۸ و ۹۳۸۷ من عهد المقتدر والقطع رقم ۹۲۹۹ و ۹۰۲۶ و ۹۸۷۹ من عهد المطيع ۰

شكل وعاء مملوء بالأزهار . وفي البعض الآخر شكل طيور وحيوانات ، وأسفل هذا الشريط سطر من الكتابة الكوفية نقرأ فيه : بسم الله الرحمن الرحيم بركة من الله لعبد الله جعف .

ولا ريب أن هذا النطور الملحوظ في فن زخرفة المنسوجات، قد يكون مرجعه إلى الأثر البعيد الذي أحدثته دور طراز الخاصة التي نشأت في العصر السابق، والتي يرجح أنها المتشرت في البلاد . لأنها باعتبارها مؤسسة حكومية تستخدم أمهر النساج، وأشهر الرقامين، وأغلى المواد الخام، حتى تستطيع أن تخرج من الأقمشة ما يليق بالخلفاء والأمراء وقد كان الشعب من ورائها يترسم خطاها، ويسير على هديها في مصانعه الأهلية، ويستمد منها الوحى في زخرفة منسوجاته وطبيعي أن أثر هذه الدور يحتاج إلى بعض الزمن لكى ينجلى ويظهر ومن هنا كان الفرق الواضح الذي نلاحظه بين زخارف قطع الفيوم، وخطها، وتصمياتها . التي لم تحرّر بعد من التقاليد نظديمة ، وبين زخارف القطع التي ترجع إلى العصر الذي نغدّث عنه ، بعد أن تحرّرت من هذه التقاليد .

<sup>(</sup>١) هو الخليفة العباسي جعفر المقندر بالله (٢٩٥ - ٣٢٠ م) .

وقد بدأت تظهر العناية بالخط الكوفى فى هذا العصر، ولقد أصبح له فى الفن الاسلامى مكانة ممتازة لعل مرجعها إلى تشريف القرآن له ، إذ أقسم الله بالقلم وما يسطر "ن والقلم وما يسطرون" فاندفع الفنان المسلم إلى تجميل هذا الخط، ورأى فى الحروف العربية ما يعاونه على إيجاد صور فنية جميلة ، لفتت نظره الحروف العربية برءوسها وسيقانها وأقواسها ومداتها ، فلق منها أسلوبا زخرفيا تجلت فيه صور من الجال تفيض بالقوة والجلال .

واعتنى فنانو هدذا العصر بالخط أشد العناية، وفضلوه على الزخرفة، وجعلوا له مظهرا فخا رائعا ينجلى لنا فى كثير من المنسوجات التى كشفت عنها دار الآثار العربيسة فى حفائرها ، ويلاحظ فى هذا الخط أن الحروف مبسوطة عريضة، عظيمة الارتفاع، تمتد بعض الحروف القصيرة منها مثل الباء المتصلة وما يشابهها إلى أعلى حتى تتساوى مع اللام أو الألف ، كما أن رأس الدال كان يصعد بها بميل حتى تكون مع رأس اللام أو الألف على استقامة واحدة، وحينئذ قد يلتبس شكلها بالكاف ، وكثيرا ما تزدان رءوس الحروف القائمة كالألف واللام، أو الحروف المتصلة الصاعدة الحروف المتصلة الصاعدة

إلى أعلى، بزخارف نباتية صغيرة، وقد تستدير رءوس بعض الحروف مشل الدال والطاء والكاف، ثم تنحنى فى خط مائل صاعد إلى أعلى، وتأخذ فى النهاية شكل عنق البجعة، كما تستدير أيضا نهايات بعض الحروف، مشل الراء والميم والنون والواو، ثم تنحنى فى خط مائل صاعد إلى أعلى وينتهى على شكل عنق البجعة كذلك .

فأساس الزخرفة فى هذا العصر إذن عنصران رئيسيان استخدما فى تزيين المنسوجات: أحدهما شريط أفتى من الزخرفة؛ والآخر سطر من الكتابة الكوفية ، ومن التأليف بين هذبين العنصريين تكونت صور شتى للتصميم الأفتى، فتارة كان ينسج شريط أفتى من الزخرفة ، ثم ينسج سطر واحد من الكتابة الكوفية مواز لهذا الشريط، وتارة كان ينسج شريط أفتى من الزخرفة، ثم يستبدل سطر الكتابة الذى رأيناه شريط أفتى من الزخرفة، ثم يستبدل سطر الكتابة الذى رأيناه فى التصميم السابق بسطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية

<sup>(</sup>۱) الغالب فى المنسوجات المصرية الاسلامية التى وصلت الين أن يكون سطرا الكتابة المنسوجان فيها متعاكسين أى أن قواعد الحروف فيهما متقاربان يفصلهما أو لا يفصلهما شريط من الزخوفة بينا رموس حروف أحد السطرين متجهة المالشال و رموس حروف السطر الآخر متجهة الم الجنوب ولا يمكن أن يقرأ إلا سطر واحد فقط فى آن واحد من غير تغيير لموضع القطعة ، وقد أمد تنا الحفائر الأثرية فى مصر بقطع من النسيج يختلف فيها وضع السطرين عن الترتيب المتقدم (انظر القطعة

يسيران فى اتجاه أفتى مواز لشريط الزخرفة ، وطورا يحصران شريط الزخرفة بين السطرين المتعاكسين من الكتابة ،

= رقم ٧١ م بدار الآثار العربية على سبيل المثال) إذ نجـــد السعارين فيهــا متوازيين تمــاما و يمكن أن يقرأا معا في آن واحد دون تغيير في موضع القياش .

وقد كشف البحث الأثرى عن قطعة نسيج أنداسية تزدان بشريط جميل من الزمونة يحف به من أعلى وأسفل سطر من الكتابة الكوفية نصها : " بسم الله الرحمن الرحم البركة من الله والبمن والدوام للخليفة الامام عبد الله هشام المؤيد بالله أمير المؤمنين " و ونظام وضع سطرى الكتابة هنا يختلف عن النظامين السابقين إذ نلاحظ أن وروس الحروف تنجه في السطرين الى شريط الزمونة بينا تواعدها في انجاء مضاد فبينا قواعد أحدهما الى الجنوب إذ بقواعد الآخر الى الشال ، ولا يمكن أن يقرأ إلا سطرواحد في آن واحد بدون تغيير لموضع القطعة ، ولعل هذا الترتيب من ميزات منسوجات الأندلس الاسلامية (انظر المراجع الخاصة بهسذه القطعة في سجل الكتابات العربية ج ٣ ص ٢٠ ، ٢٧) ،

# البالثالث

الزخرفة المنسوجة في الأقمشة المصرية الفاطمية

## الفصل الاول

## الزخرفة المنسوجة في أقمشة العصر الفاطمي الأوّل

يشمل هـذا العصر فترة حكم المعز والعزيز والحاكم المعز والعزيز والحاكم ( ٣٥٨ – ٤١١ ه ) . ونستطيع أن نقول بصفة عامة أنه لم يحدث تغيير ما في زخرفة المنسوجات التي ترجع إلى النصف الأول منه له وهذا أمر طبيعي لأن التغيير السياسي

ولقد سار العزيز بالله على نهج أبيه المعز في التقرّب الى الشعب ، وسلك الى ذلك طريق البذخ ، ولا غرو فقد اسمتم بالخلافة مدة أطول ، وكانت جميع الأسباب مؤاتية له على تنفيذ هذه الخطة ، أما ولده الحاكم بأمر الله فقد نسج على هذا المنوال في السنوات الأولى من حكمه ، وظلت عيشة الترف والأبهة هي الطابع الفالب على الحياة المصرية ، أما في أواخر حكمه فقد سادت الفوضي بسبب أعماله المتناقضة ولكن على الرغم من هذه الفوضي ، فقد وصلت إلينا بعض آثاره الفنية وهي تدل بزخارفها على أن الفن الفاطمي المصرى لم يزل في دور التكوين ، فزخرفة باب الجامع الأزهر الموجود بدار الآثار العربية طولونية في روحها وطريقة عملها ، وزخرفة قطعة الخزف ذي البريق المعدني التي تحمل اسم هذا الخليفة ، ويفخر بحيازتها هذا المتحف طولونية كذلك ، وزخرفة جامع المحاكم التي وصلت إلينا فيها الناثيرات الطولونية ، وتأثيرات الفن الأموى الأندلسي ، فالعناصر المختلفة التي وصلت إلينا فيها الناثيرات الطولونية ، وتأثيرات الفن الأموى الأندلسي ، فالعناصر المختلفة التي أخذها الفن الفاطمي من الفنون السابقة عليه لم تأتلف بعد وتمتزج ،

<sup>(1)</sup> وضع المعزلدين الله أوّل الخلفاء الفاطميين في مصر سياسة لحكم هذه البلاد، وسار على نهجها معظم الخلفاء من بعده، قوامها التقرّب الى الشعب بالعطف عليه، وترك الحرّية لمم في إقامة شمار ديهم على الوجه الذي يرضونه و لقد حجع المعز الى حكمته السياسية هذه حبا للفنون وحدبا عليها، فانتخب مهرة الصناع وعينهم في قصره يبدعون له ما يشاء من التحف، ولا ريب أن لذلك أثر بعيسد في ترقية الفن عنسد أفراد الأمة لأن ما يخرجه صناع الخليفة من الأشباء الجميلة هو عناية نمى ذج ومثل عليا يقلدها صناع الأمة .

لا يستلزم حتم التغيير الفنى كما بينا آنف ، وفى الحق أنه ليصعب عليف كثيرا أن نميز بين القطع المنسوجة فى عصر المطيع لله آخر من كانت له السيادة على مصر من الخلف العباسيين والقطع المنسوجة فى عصر المعز والعزيز ، بل والحاكم ما لم تتضمن القطعة نصا يدل على العصر الذى نسجت فيه .

ولقد بدأ التطور بطيئا في هذا العصر، ولكنه أسرع في خطاه في العصور التالية ، فاذا نظرنا إلى التصميم الزخرفي رأينا أنه لم يخرج، في أساسه، عن ماكان مألوفا من قبل، أي أن قوامه سطر من الكتابة الكوفية وشريط من الزخرفة يجريان في اتجاه أفقي على القياش، ويتكون من تآلفهما صور مختلفة أشرنا إليها في الفصل السابق ، وينجلي لنا ذلك في القطعة رقم ٥ ، ١ ٢ ٢ بدار الآثار العربية (لوحة رقم ٥) حيث منسوج فيها شريط من الزخرفة به جامات مستديرة بداخل كل منها زخرفة على شكل ورده ، وبين الجامات المستديرة أشكال مثلثة فيها زخارف نباتية ، وهذا الشريط المستديرة أشكال مثلثة فيها زخارف نباتية ، وهذا الشريط المستديرة أشكال مثلثة فيها زخارف نباتية ، وهذا الشريط المستديرة أشكال مثلثة فيها زخارف تناتية الكوفية تتضمن

<sup>(</sup>١) أنظرص ٢٢ من كَالُوج معرص جو بلان ٠

اسم الخليفة الفاطمى " معد أبى تميم المعز لدين الله" . ولكننا نلاحظ أن الفنان الفاطمى قد ابتكر سبعة تصميات جديدة لم تكن معروفة من قبل . نشاهد التصميم الأول منها فى القطعة رقم ١٣٠١ بدار الآثار العربية ، حيث نرى أنه منسوج فيها سطران متعاكسان من الكتابة الكوفية، (شكل ١) يتضمنان أن القطعة نسجت فى طراز الخاصة



(شــکل ۱)

بدمياط سنة سبع وثمانين وثلثماية . وأسفلهما شريط من الزخرفة ينقسم إلى ثلاثة مناطق: المنطقة الوسطى أوسعها، ونتضمن صور طيور متقابلة محاطة بخطوط سوداء رفيعة،

<sup>(</sup>۱) هناك تشابه بين زخرفة هـذه القطعة وزخرفة القطعة رقم ۱ ۵ ۳ ۸ ۱ بمنحف بوستن ، وبينها وبين الزخرفة الموجودة على القطعة رقم ۱ ۲ ۲ ۹ ۸ بدار الآثار العربية . ولقد أشار الدكتور لام إلى التشابه الموجود بين قطعة بوستن وقطعة دار الآثار العربية الأخيرة في اللون والزخرفة (راجع ص ۱ ه من كتاب : Britton : A Study of Some Farly Islamic Textiles (۲) أنظر ص ۲ ۲ ۲ ج ۲ من سجل الكتابات العربية ، و ص ۳ ۸ من كتالوج معرض جو بلان و ص ۲ ۲ ۱ من مجلة الفن عدد يوليو سنة ۴ ۳ ۹ ۱ (۳) جميع الأشكال المصورة في هذا الفصل من رسم حضرة أحمد يوسف أفندى في المتحف المصرى .

وكل طائران متدابران متقاطعا الذيل، وبين كل طائرين متقابلين زخرفة على شكل شجرة تذكرنا بشجرة الحياة التي كانت مألوفة على المنسوجات الساسانية . والمنطقتان الأخريان بهما صيغة مكررة، هي : "الملك لله " (شكل ٢) .



### ( شـــکل ۲ )

وهذه الصيغة المكررة ليست في الواقع من مبتكرات الفاطميين، فقد ظهرت قبلهم على منسوجات من عهدى المعتضد (٢٧٩–٢٨٩)، المعتضد (٢٧٩–٢٧٩ه) والمقتدر (٢٩٥–٢٧٩)، ولكنها لم تكن مكررة بالنظام الذي نراه عليها في هذا العصر، ولسنا في الواقع نعرف السر في هذه الصيغ المكررة، فقد يكون لها معنى خاصا يتصل بنظام الطراز، وقد تكون مجرد عبارة فيها موعظة وحكمة نقشت بقصد الزخرفة، وقد يكون تقليدا لما كان ينقش على خاتم الخلفاء.

فالمأثور أنهم لم ينقشوا أسماءهم على خواتمهم ولكنهم كانوا ينقشون عليها مثل هذه العبارات . وخاتم الامام على بن أبي طالب كان عليه "الملك لله"، وقد يكون لاستعال هذه الصيغة بكثرة على المنسوجات والتحف الفاطمية علاقة وثيقة بعقيدة الفاطميين الدينية ، فهم ينسبون أنفسهم الى السيدة فاطمة ابنة النبي وزوج الامام على .

وقد وجد أيضا على بعض منسوجات هذا العصر صيغة أخرى لم تكن تكرر كالصيغة السابقة هي : "نصر من الله وفتح قريب".

وينجلى لن التصميم الثانى فى القطعة رقم ١٣٠٤٧ بدار الآثار العربية حيث نرى أنه قد نسج فيها شريط من الزخرفة، محدود بخطوط رفيعة من الذهب، وبه زخارف هندسية ونباتية. (شكل ٣)، وأسفله سطران متعاكسان من الكتابة الكوفية منسوجان بخيـوط الذهب، ويتضمنان اسم الخليفة الحاكم بأمر الله (٣٩٦ – ٢١١ه).

<sup>(</sup>١) واجع ص ١٠٧و١٠٨ من الجزء الأول من تاريخ التمدن الاسلامي لجورجي زيدان.

<sup>(</sup>۲) أنظر اللوحتين رقم ٥ و ٦ والقطع رقم ١٠٧٠٥ و ٩٤٣٥ و ١٠٥٥٢ بدار الآتار لعربية ٠ (٣) أنظر ص ٤١ من كتالوج معرض جو بلان ٠



#### ( شـــکل ۳ )

واستعال الذهب في النسيج قديم جدا ، يرجع إلى ما قبل الميلاد ، أشارت إليه التوراة ، وأشار إليه بعض المؤرّخين القدماء مثل كنتس كورتس و پليني (Pliny & Quintus Curtius) ولقد كان الصناع في تلك الأزمنة القديمة يقطعون الذهب إلى صفائح رقيقة ، ثم يسحبون هذه الصفائح الى خيوط ، ثم يضفرون هذه الحيوط الذهبية مع خيوط من الجلد أو الكتان أو غيرهما من مواد النسيج .

ولعل المصريين القدماء هم أوّل من ابتدع هذه الطريقة ، ومن مصر انتشرت إلى المالك الشرقية القديمة كالهند والصين وفارس ، وقد أحيت مصر هذه الصناعة في العصور الوسطى وكانت خيوط الذهب عبارة عن أمعاء الحيوانات لصقت بها صفائح الذهب ، وقد كانت تصدر هذه الخيوط بكثرة من ميناء الاسكندرية ،

<sup>(</sup>١) انظر الأصحاح الناسع والثلاثون من سفر الخروج الفقرات ٢ ، ٢ ، ٣

Daniel Rock : Textile Fabrics p. 25-31. : راجع المقدّمة في كتاب : (٢)

Lutz: Textiles and Costumes. : من کاب (٣)

وأقدم قطعة قماش إسلامية تزدان بزحرفة منسوجة بخيوط الدهب تحل اسم الخليفة العباسي المطيع لله (٣٣٤–٣٣٣ه)، وموجودة في متحف المتربوليتان في أمريكا، ورقعتها من الكتان وفيها كتابة منسوجة بحرير أسود، ونهاية بعض الحروف منسوجة بخيوط من الذهب مثبتة فوق شرائح رفيعة من الجلد ومضفورة مع خيوط الكتان . أما القطعة الفاطمية التي نخدث عنها فتعتبر أقدم قطعة وصلت إلينا من هذه الدولة .

وينجلى ن التصميم الثالث في القطعة رقم ٢٦٦٤ بدار الآثار العربية (لوحة رقم ٧) إذ نرى عليها ثلاث أشرطة منسوجة: العلوى أكثر اتساعا من الذي تحته وهذا الأخير أكثر اتساعا من الذي يليه وبالشريط العلوى سطران متعاكسان من الكتابة الكوفية يتضمنان اسم الخليفة الفاطمي الحاكم بأمر الله وولى عهده أبو القسم عبد الرحيم بن الياس ابن أحمد بن المهدى ويحصران بينهما صور طبور كل اثنان منها متقابلان وبينهما زخرفة نباتية والشريط التالى

<sup>(</sup>۱) راجع الجزء السادس من سجل الكابات العربية ص ۱۱۹ وص ٤١ من كتالوج معرض جو بلان ٠ وص ١٢٤ ٢ من كنوز الفاطمين ٠

<sup>(</sup>۲) هناك قطع أخرى ذكر فيها أيضا ولى العهـــد (أنظر الجزء السادس من سجل المتحابات العربية ص ۱۱۸ ، ۱۱۸ ، ۱۲۰ ، ۱۲۲ ، ۱۲۲ ) ۰

لهذا يشبهه تماما فى الزخرفة، ويختلف عنه فقط فى مضمون الكتابة إذ يتضمن السطران المتعاكسان صيغة "الملك لله" مكررة . أما الشريط الشالث فيتكون من منطقة زرقاء أعلاها وأسفلها منطقتان حمراوان بهما خطوط رفيعة بيضاء .

ونرى التصميم الرابع واضحاً فى القطعة رقم ١٣٣٨٣ بدار الآثار العربية إذ تزدان بشريط ضيق من الزخرفة به صف من الطيور يتبع بعضه بعضا ( شكل ٤ )، وأسفله سطر من الكتابة الكوفية يتضمن اسم الحاكم بأمم الله .



ويظهر لن التصميم الخامس فى القطعة رقم ١٠٥٥، المدار الآثار العربية حيث استخدم النساج لتزيين قماشه شريطا من الزخرفة النباتية أسفله شريط آخر أوسع من السابق، به سطر من الكتابة الكوفية يحف به من أعلى ومن أسفل صفان من نقط بيضاء تشبه حبات اللؤلؤ، وتتضمن الكتابة اسم الخليفة الحاكم بأمر الله وهو « المنصور أبى على » .

<sup>(</sup>١) واجع ص ١٣٢ جـ ٦ من سجل الكتابات العربية .

والتصميم السادس نراه في القطعة رقم ١٢٦٤٤ بدار الآثار العربية، حيث نرى النساج قد زينها بثلاثة أشرطة من الزخرفة الأوسط أوسع من الآخرين وينقسم إلى ثلاثة مناطق: المنطقتان العلوية والسفلية بهما زخرفة قوامها دوائر متجاورة، بكل دائرة منها زخرف قوامه النقطة وشكل يشبه حرف الواو وزخرفة الشريطين العلوى والسفلي شبيهة بهذه الزخرفة . أما المنطقة الوسطى من الشريط الأوسط فمنسوج فيها صف من الطيور (الحمام) المتتابعة وينجلي في رسمها الدقة والليونة ، وفي أسفل هذا الشريط الأوسط سطر مقلوب الوضع من الخط الكوفي الدقيق (شكل ه) مقلوب الوضع من الخط الكوفي الدقيق (شكل ه) يتضمن النص الآتي :



(شكل ه)

<sup>(</sup>۱) راجع ص ۳۲ من کمالوج معرض جو بلان .

" ..... بن العزيز بالله أمير المؤمنين صلوات الله عليهما وعلى آبائهما ..... الى يوم الدين مما أمر بعمله فى طراز العامة بتونه سنة ست وتسعين وثلثائة ".

ويلاحظ أن هـذه القطعة قد ضاع منها جزء عليه بدأ الكتابة . ولا يمكن في الواقع القطع فيما إذا كأنت الكلمة الأولى التي يبدأ بها السطر هي «ين» أو «بن»، فان كانت الأولى فمعنى ذلك أن القطعة من عهد العزيز بالله وتكون "ين "بقية كلمة "المومنين"، وإن كانت الثانية فمعنى ذلك أنها من عهد الحاكم بأمر الله بن العزيز بالله، كما أن قراءة رقم العشرات هـل هو « سبعين » أو « تسعين » أمر فيه شك . على أننا نرجح على أساس الزخرفة المتقنة ، وأسلوب الخط الجديد، أن هذه القطعة ليست من أيام العزيز بالله ولكنها من أيام ابنه الحاكم بأمر الله لجوينجلي لنا في هذه القطعة جمال الزخرفة الهندسية، وروعة الزخرفة الحيوانية، كما أنها تجلو علينا صورة واضحة من الخطوة الأولى للخط الكوفي الفاطمي على المنسوجات، الذي يمتاز بصغر حجمه، ودقة رسمه ، واختفاء الانحناءات من مداته الرأسية . أما التصميم الأخير الذي ابتدعه نساج هـذا العصر فيظهر على القطعة رقم ٢٠٤٦ بدار الآثار العربية حيث منسوج بها شريطان: العلوى أضيق من السفلي، ويتضمن كل منهما سطر من الكتابة الكوفية تنخللها زخارف نباتية، والكتابة تشير إلى أنها من عصر الحاكم بأمر الله .

وتختلف هذه القطعة عن جميع ما تقدّمها بأنه ليس فيها شريط مستقل للزخرفة، بل اكتنى النساج بنسج زخرفة نباتية بسيطة فى الفراغ الموجود بين الحروف، كما أنها تمتاز بطراز خاص من الكتابة الكوفية لم نره على قطع أخرى .

+ +

هذه هي التصميات السبعة الجديدة التي ابتكرت في العصر? الفاطمي الأول، فكيف كان طراز الخط في هذا العصر? وكيف كانت الوحدات الزخرفية ?

أما الخط فلم يتغير طرازه فى بادئ الأمر، بل ظل عافظا على فخامته وروعته، يسحرنا بجاله، ويبهرنا بعظم حروفه، حتى ليخيل إلينا ونحن نجيل النظر فيه كأنما حروفه تسير مختالة، فخورة، عليها سيماء الوقار والجللال، فى موكب

<sup>(</sup>١) أنظرص ١٤٤ جـ من سجل الكتابات العربية •

حافل يبعث الروعة فى النفوس، وكأنما سيقانها، وأقواسها، قد رسمتها يد فنان ماهر، أطلقت له الحرّية ليبتكر ويفتن .

وقد ظل الفنان أو النساج يتلاعب برسم الحروف كما كان يفعل فى العصر السابق، والقطعة رقم ٥٤٤٥ بدار الآثار العربية (لوحة رقم ٦) التى تتضمن اسم العزيز بالله تعطينا صورة واضحة لذلك ، فالتاء فى كلمة «فتح» ، والياء فى كلمتى «قريب» و «أمير» ، والباء فى كلمة «لعبد» ، والنون فى كلمتى «نزار» و «المنصور» ، والنون الأولى فى كلمة «المؤمنين» كلها قد صعد بها إلى أعلى لتكون على مستوى اللام و ينحقق بذلك التناسق .

والواو فى كلمة «المنصور» . والزاى الأولى فى كلمة «العزيز» . والنون الأخيرة فى كلمة «المؤمنين» قد استدارت نهايتها ثم صعد بها بميل إلى أعلى، وانتهت هناك بشكل يشبه عنق البجعة . أما الدال التى نراها فى كلمة «لعبد» فقد أضيف إليها خط مائل ينتهى بمثل هذا الزخرف .

على أن رجال العصر الفاطمى على الرغم من أنهم أعجبوا. بهذا الطراز من الخط، وزينوا به منسوجاتهم إلا أنهسم

لم يقفوا جامدين عنده، بل هـ ذبوا فيه أولا، ثم ابتكروا لهم بعد ذلك، طرازا جديداً.

أما التهـذيب فيكاد ينحصر فى تصغير حجم الحـروف كما ينجلى ذلك فى الشكلين الأول والسادس حيث نرى أن طراز الحروف كالطراز القديم تماما لولا صغر الحجم ودقة الرسم .



(ئــکل ٢)

وأما الطراز المبتكر الذي يعتبر الخطوة الأولى للخط للكوفي الفاطمي على المنسوجات، فيظهر لنا في الكتابة الموجودة في الشكلين الخامس والتاسع وفي اللوحة السابعة وهو يمتاز عن الطراز القديم بصغر حجمه أولا، وثانيا باختفاء تلك

الخطوط المائلة التي كان يصعد بها إلى أعلى وتنتهى بزخرفة تشبه عنق البجعة ، وقد حل محلها خطوط عمودية تمتد من رءوس بعض الحروف أو نهايات بعضها بعد استدارتها ، وكثيرا ماكانت تزدان هذه الخطوط العمودية بزخرفة هندسية .

وقد كان من أثر اتباع هذا الأسلوب فى الخط أن كثر الفراغ بين الحروف فى الكلمة الواحدة ، والفراغ أمر ينفر منه الفنان المسلم ولا يحبه ، لذلك نراه يحاول أن يملأ هذا الفراغ بوحدات زخرفية ، وتنجلى لنا محاولته الأولى فى هذا السبيل فى القطعة رقم ٢٦٦٤ (لوحة ٧) التى وصفناها من قبل إذ نلاحظ أن الفنان قد ملا الفراغ الموجود بين حروف بعض الكلمات بزخرفة نباتية جميلة ، ولعله قد خشى ألا يروق ذلك فى أعين الناظرين فاكتنى بهذا البعض، ولكننا سنرى فيا بعد كيف أنه تغلب على تردده هذا، وصار لا يترك فراغا مهما صغرت مساحته دون أن يملأه بالزخرفة، حتى لقد امتزجت الزخرفة بالكتابة مرجا لم يعد من السهل معه التفريق بينهما .

<sup>(</sup>١) أنظر ص ١٠٧ من هذا الكتاب .

على أننا نلاحظ أن الكتابة الموجودة على قطعة نسيج من مجمـوعة المغفور له مولانا المـلك الراحل التي تفضـل باهدائها الى دار الآثار العربية رقم (١٢١٧٤)، قد اتبع في نسجها الطراز القـديم، فالحروف كبيرة الحجم، وتصـعد نهايات بعضها بخطوط مائلة إلى أعلى تنتهى بتلك الزخرفة التي تشبه عنق البجعة (شكل٧)، وهي تتضمن اسم الحليفة الحاكم بأمر الله . والرجوع إلى هــذا الطراز القديم في الخط يحملنا على التفكير قليلا: تُرى أنسجت هـذه القطعة في مكان بعيد عن العاصمة فلم يعرف نساجها الاتجاه الجديد في طريقة رسم الحروف، أو الطراز المبتكر للكتابة ? أم أنهـا نسجت هكذا عن عمــد تفضيلا للطراز القــديم وإجابة للدعوة التي ترغب الناس في القديم وتحبيهم فيه ? وقد يكون هــذا التعليل الأخير قريباً من الواقع نظراً لما اكتنف عصر الحاكم بأمر الله من الحوادث، إذ سارت الأمور في السنوات الأولى من حكمه على النمط الذي كانت عليه أيام والده العزيز بالله،

<sup>(</sup>۱) هى فى هــذا الأصل رقم ( ۱۵ م ) — أنظر ص ۲۸ من كتالوج معرض جو بلان وص ۱۹۲ من كتالوج معرض جو بلان وص ۱۹۲ ج 7 من سجل الكتاب فى العربية ، ومقالة الأستاذ قبيت فى مجلة (الكلام على المتالة (العدد ۲۰۲) ومقالة المرحوم حسن الهوارى فى جويدة الأدرام الصادرة فى ۱۵ يونيه سنة ۱۹۳۵ ، وص ۱۲۳ من كنوز الفاطميين ٠



( · L )

وانصرف الناس إلى الملاذ المختلفة، وانغمسوا فيها إلى أذقانهم، ولكن سرعان ما تغيرت الأحوال، وثارت النفوس على هذه الحال، وقويت فيها النزعة الدينية، واشتدت عنايتها بشئون الآخرة، ونظروا إلى العصور السابقة نظرة التقديس والإكبار، فعملوا على إحيائها من جديد.



وأما الوحدات الزخرفية فهى بعينها الوحدات التي كان يستعملها النساج قبل العصر الفاطمى، وكل ما هنالك من الفرق أنها صارت ترسم الآن بدقة ومهارة تدل على رقى الذوق والتقدّم فى الفن .

C. J. Lamm: Fatimid woodwork (footnote p. 71) راجع (۱)

B. Inst. d'Egypte, tome XVIII.

والزخرفة الحيوانية التي استعملها النساج في تزيين الأقشة تكاد لا تعدو صور الطيور والأرانب الطويلة الآذان، والكلاب ذات الطوق، وهذه كلها من العناصر التي كانت تستخدم في زخرفة المنسوجات المصرية السابقة على الإسلام، على أننا نلاحظ أن نساج هذا العصر كانوا أميل إلى استخدام صور الحمامة في زخرفة المنسوجات فأكثروا من رسمها، وتفنوا في وضعها: فتارة جعلوها محصورة في جامات رباعية الشكل، وتارة رسموها حرة طليقة من كل قيد أ، وطورا وتارة رسموها متقابلة، وطورا جعلوها متدابرة، وأحيانا صوروها متقابلة ، وطورا جعلوها متدابرة ، وأحيانا صوروها متقابلة ، وطورا جعلوها متدابرة ، وأحيانا صوروها متقابلة ،



\_

<sup>(</sup>١) راجع ص ٨٢ من هسذا الكتاب .

<sup>(</sup>٢) انظر القطعة رقم ٥ ٧ ٢٧ بدأر الآثار العربية · وص ١٣٦ جـ ٥ من سجل الكتابات العربية ، وص ٣٤ من كتالوج معرض جو بلان ·

<sup>(</sup>٣) أنظر: الشكل الرابع ص ١٠٨ من هذا الكتاب .

<sup>(</sup>٤) انظر: الشكل الثاني ض ١٠٤ من هذا الكتاب ٠

ولئن جاز لنا أن نعلل أسباب تفضيل هذا الطائر على غيره \_ والتعليل في الفن الجميل أمر غير مستساغ، فيه تعسف، لأن الفن تلقائي، لا يخضع لقوانين العلة والمعلول، بل هو نزوة تعتلج في نفس الفنان، وتموج في رأسه فيخرجها على صورة ما \_ إن جاز لنا أن نتعسف قليلا في تعليل هذا الأمر، فاننا نلاحظ أن معظم عمال النسيج كانوا من الأقباط، وأن هذا الطائر كان محببا إليهم، يرمنون به إلى روح القدس، ولا يبعد أن تكون ثمت علاقة وطيدة بين الإكتار من استعاله في الزخرفة، وبين التسامح الديني الذي تمتعوا به في هذا العصر، فنحن نعلم أن الخليفة الفاطمي العزيز بالله كان متزوّجا بسيدة مسيحية، ونعلم أيضا أنه كان متسامحا مع الأقباط تسامحا جعلهم يخرجون به على الحــدود التي كانت مرسومة لهم حتى ذلك الوقت، فبينها نرى أن الخليفة المعز كان يمنع المظاهر الشعبية للأعياد المسيحية، نجد هذه الأعياد قد بدت في أيام العزيز في أبهـة وفخامة تفوق ما كانت عليه في الماضي ، وظلت كذلك طُوَاك عهد الفاطميين إذا استثنيا عصر الحاكم بأمن الله . ولسنا في موطن

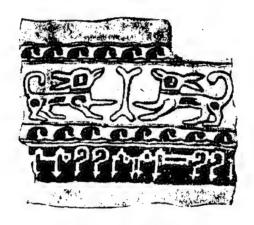
Hulme: Principles of Ornamental Art P. 28. انظر (۱)

الحكم على هذه السياسة من الناحية الاجتماعية ، فهذا أمر مرده إلى علماء التاريخ العام، إنما نحن ننظر إليها من وجهة نظر مؤرّخ الفن ، فنرى فيها غنها كبيرا للحياة الفنية في مصر الإسلامية . ذلك أن الأقباط، وقد كانت في أيديهم الصناعات المختلفة، قد أحسوا بميل هـذه الحكومة إليهم، وتمتعوا تحت حكمها بما لم يتمتعوا به من قبـل، ووجدوا لديها تشجيعا لما تخرجه أيديهم، وتقديرا لمجهوداتهم الفنية، فتفانوا في خدمتها، وبذلوا الوسع في سبيل إرضائها، واقترحوا على رؤسائهم من المسلمين ضروبا شتى من الزخارف والتلوين لاقت لديهم قبولا، فأقروهم عليها، فأصبح هذا العصر بفضل روح التسامح الذي سادت فيه هو العصر الذي ارتفع بالفن المصرى الإسلامي الى الأوج، وبلغت فيه البلاد من سمق الذوق، ورقى الفن، مبلغا يعد بحق موضع الفخار، ولم يعد الأستاذ ڤييت الحقيقة عند ما قال أن دراسة التحف الفنية الفاطمية تجعلنا نفترض أن معظمها من صنع الأقباط.

أما صور الأرانب الطويلة الآذان، والكلاب ذات الأطواق، فليس من اليسير التمييز بينها فهي متشابهة

Wiet : Precis de l'Histoire d'Egypte p. 181. : انظر : (١)

فى مظهرها، كثيرا ما تلتبس الواحدة بالأخرى، على أنها جميعاً كانت ترسم فى حركة جرى كأنها مطاردة أو مطاردة (شكل ٩) كما كانت تنسج على الأقشة السابقة على الاسلام .



(شسكل ٩)

وأما الزخارف النباتية فنراها ممثلة على أحسن وضع في القطعة رقم ١٠٧٠ بدار الآثار العربية التي تتضمن سطران متعاكسان من الكتابة الكوفية الغليظة يتضمنان كلمة «معد» وهي اسم الخليفة الفاطمي المعز لدين الله، وأسفل ذلك زخرفة نباتية جميلة، قوامها ورقة شجر مرسومة في وضع

<sup>(</sup>۱) هناك خليفة فاطمى آخر يتضمن اسمه كلمة «معد» هو المستنصر بالله ولكن طراز الخط على هذه القبطعة يحملنا على نسبتها الى المعز، لأن هذا الطراز هو الذى كان شائما وقت الفتح الفاطمى وفى بداية عصر الفواطم ، ولأنه لم يصل إلينا حتى الآن قطع من عهد المستنصر على كثرة ما اكتشف منها — عليها خط بهذا الطراز - انظر ما يختص بهذه القطة ص ١١٠ جه من سجل الكتابات المورية .

أفتى ، ومكررة (شكل ١٠) ، ونراها كذلك في القطعة رقم ٧٠٤ بدار الآثار العربية، التي تتضمن شريطًا به زخرفة نباتية تشبه الزخارف الطولونية، وأعلى هذا الشريط سطران متعاكسان من الكتابة الكوفية يتضمنان اسم الخليفة العزيز بالله ووزيره يعقوب بن كلس وتاريخ نسجها سنة سبع وسبعين وثلثاية .



(نــکل ۱۰)

وأما الزخارف الهندسية فقد استعمل منها ضروب شتى : كون من النقطة أشكالا هندسية ، مثل المثلث ، والمربع ، والمعين ، واستعمل الخط الحلزوني، وجعله معقوفا من ناحيته بالتضاد ، كما رسم الدائرة ، وملائها بزخرفة قوامها النقطة .

مما تقدم نستطيع أن نستنتج أن الاتجاه العام في زخرفة المنسوجات في أول هذا العصركان يرمى الى العناية بالخط،

<sup>(</sup>١) انظر ص ١٥٠ من الجزء الخامس.من سجل الكتابات العربية ٠

- كما هو الحال في العصر السابق - وكان متجها الى منحه مكان الصدارة على الأقشة ، ووضع الزخرفة في المحل الشاني من الأهمية . أما في آخر هذا العصر أي في أيام الخليفة الحاكم بأمر الله ، فقد وزعت العناية بين الخط والزخرفة ، فكانا متساويان تقريبا في الاتساع ، على أن الحال لم يستمر على ذلك طويلا، إذ زاد الاهتمام بالزخرفة ، ووضع النساج نصب عينيه استلفات نظر الرأى اليها ، فرسمها أكبر في الحجم من الكتابة ، ونسج هذه الأخيرة في أسفلها ، ولم يجعلها تمتد امتدادها كماكان الحال من قبل .

وأهم ألوان الحرير الذي كان يستعمل في الزخرفة في هذا العصر هي : الأزرق والأسود، والأحمر والأصفر، والبني والأخضر، وقد ذكرناها هنا مرتبة حسب كثرة استعالها، على أساس القطع التي استكشفت حتى الآن وترجع الى هذا العصر، ومن ذلك نرى أن اللون الأزرق كانت له في النفوس مكانة ممتازة .

<sup>(</sup>۱) انظرالقطعة رقم ۲۳۶۶ بدار الآثارالعربية وراجع الصفحات ص ۱۰۸ و ۱۰۹ و۱۱۰ من هذا الكتاب .

## الفصل الثانى

## الزخرفة المنسوجة في أقمشة العصر الفاطمي الثاني

ازدادت العناية في هذا العصر بالزخرفة عن ذي قبل، وكان الاتجاه يميل نحو الاكتار منها، والتصممات الزخرفية

(١) هو عصر الظاهر والمستنصر( ٤١١ — ٤٨٧ هـ) ، وقد سار الخليفة الأوّل على نهج أسلاقه فىالتقرّب الى الشعبءن طريق السخاء، وتسج على منوالهم فى العناية بالصناعات، إذ أقام ف خزانة البنود ثلاثة آلاف صانع، مبرزين في سائر أنواع الصنَّاعات . أما ابنه معـــد أبي تميم المستنصر بالله الذي ولى الخلافة بعده، فقد شهد طرفي الحياة : من نعيم و بؤس . أما المنعيم فقد وصفه لنا الرحالة الفارسي ناصر خسرو في رحلته المنعة التي كشف سها عن ثروة القصور الفاطمية وأبهتها ، وعظمة البلاد وثرائها فيذلكالعصر - واذا علمنا أن هذا الرحالة جد خبر بمــا وصلت إليه بلاد إيران والعراق من الحضارة والتقدّم ، فاتنا لا يداخلنا الشك - بعد قراءة رحلته - فيأن هذه البلاد قد بلغت أو ج الرقى ، وأن عاصمتها قد فاقت جميع العواصم المعروفة حينتذ فىالثروة والترف . وأما البؤس فقد وصفه لنا المؤرخ العظيم المقريرى ، فبين لنا كيف أن هــــذا الخليفة قد منى بضعف في شخصينه ، ورزأ بانقسام في جيشه ، وجاء النيـــل فعجل بالطامة الكبرى التي عبر عنهـــا وضاعت هيبة الحكومة ، وأوشكت الدولة على الزوال ، لولا استدعاء الخليفة لبدر الجمالي الذي جمع زمام السلطة في يده ، وأصبح الحاكم الفعلي للبلاد، فأعاد الأمن الى نصابه ، وقضي على عوامل الفساد وسرعان ما انتشر الرخاه؛ واستعادت الدولة مكانتها الفنية القسدعة ؛ ودارت عجلة التطور الفني من جديد، فاذا الصناع يخرجون لنا تلك المنشآت المعارية العظيمة التي لم تزل حتى اليــوم موضع الفخر والاعجاب، وهي تنم برخارفها عن دخول عناصر جديدة على الفن الفاطمي، أتت من سوريا ، وأرمينيا على أيدي من هاجر من الأرمن والسور بين للعيش في ظل بدر الجسالي الو زير الأرمني .

والواقع أنه منذ حكم هذا الوزير أصبح تاريخ الدولة الفاطمية تاريخا للوزراء فحسب، ولم يكن الخلفاء سوى دمى يحركها الوزراء وفق أهوائهم، و يظهرونها للشعب في المناسبات المختلفة . التى شاعت فيه ترمى كلها الى تحقيق هذا الغرض ، ولقد كان أكثرها استعالا ذلك التصميم الذى اتبع فى زحرفة القطعة رقم ٥١٧٥ بدار الآثار العربية (لوحة ١)، إذ نرى منسوجا فيها شريطين متشابهين من الزخرفة يتضمنان صور كلاب فى حركة جرى، كل اثنان منها متقابلان والشريط السفلى منهما محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية التي تتضمن تاريخ صنعها وهو سنة حمس وعشرين وأربعاية .

والى جانب هذا التصميم ابتكر نساجو هذا العصر أربعة تصميات أخرى ، كلها تنجه نحو ذلك الهدف الذى أشرنا اليه ، أولها نراه ممثلا فى القطعة رقم ١٢٣٧٣ بدار الآثار العربية التى تحمل تاريخ صنعها ومكان نسجها، إذ هى تزدان بسطر من الكتابة الكوفية ، يتخلل الفراغ الموجود بين سيقان حروفها زخرفة نباتية جميلة ، وينم هذا التصميم عن شدة العناية بملء المسافات بين الحروف بالزخرفة حتى يخيل الينا ونحن نشاهدها، أن الفنان قد استغنى عن عمل شريط

<sup>(</sup>١) انفارص ١ من ج٧ من سجل المكتابات العربية ، وص ١٢٥ من كنوزالفاطميين.

 <sup>(</sup>۲) يتضمن هـــذا السطر: « الله ... به ... بما أمر بعمله فى طراز العامة بتونه ســـنة أربعين وأربعائة » . وأجع ص ٥٥ من الجزء السابع من سجل الكتابات العربية ، وانظر أيضا ص ١٥ من كتالوج معرض جو بلان .

مستقل من الزخرفة اكتفاء بادماج الزخرفة على الكتابة ومزجهما معا مزجا قد يصعب معه تمييز الكتابة بسهولة .

والتصميم الثانى ينجلى لنا فى القطعة رقم ١٩٨٨ بدار الآثار العربية ( لوحة رقم ٩)، إذ زخرفها النساج بثلاثة أشرطة : العلوى منها به زخرفة على شكل حرف كى ، والثانى أوسع من السابق وبه جامات معينة الشكل تقريبا، وبداخل كل منها فروع نباتية أو وردة من ست شعب، وفى الفراغ بين الجامات زخارف حلزونية ، وهذا الشريط محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية تتضمن عبارة «الملك لله» مكررة، وقد سبق أن تحدثنا عن هذه الصيغة فى الفصل السابق ، والشريط الثالث أوسع من الثانى ولكنه مماثل له فيما يتضمنه، ويحف به من أعلى ومن أسفل كتابة كوفية تتضمن اسم الخليفة المستنصر بالله ووزيره الحسين بن عماد الدولة محمد بن أحمد .

والتصميم الثالث يبدو في القطعة رقم ٩٠٥٨ بدار الآثار العربية (لوحة ١٠٠٠)، التي تزدان بثلاثة أشرطة من الزخرفة :

<sup>(</sup>۱) انظر ص ۹۲ من الجزء السابع من سجل الكتابات العربية ، ص ۲ ه من كتالوج معرض. جو بلان • (۲) راجع ص ۱۰۶ من هذا الكتاب •

<sup>(</sup>٣) النخب للوزارة في سنة ٤٤٠ هـ، واستمرفها حتى سنة ٤٤١ هـ ٠

<sup>(</sup>٤) انظرص ٨ من جـ ٨ مر سجل الكتابات العربية ، رص ٥٥ من كتالوج معرض جو بلان ، وص ١٣٦ من كنوز الفاطمين .

الشريط الأوسط منها محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية التي ينخللها زخارف نباتية ، والتي تتضمن اسم الخليفة المستنصر بالله، وألقاب وزيره بدر الجمالي ، وفي هذه الأشرطة الزخرفية نرى جامات معينة الشكل تقريبا، تتضمن في الشريطين العلوى والسفلي صور طيور متقابلة ، أما الشريط الأوسط فتحتوى جاماته على زخرفة نباتية ،

والتصميم الرابع يظهر في القطعة رقم ١٠٧٧٧ بدار الآثار العربية، حيث نشاهد شريطا من الزخرفة مكونا من خمسة مناطق: الأولى والخامسة بهما نقط بيضاء على شكل حبات اللؤلؤ، والثانية والرابعة بهما جامات بيضاوية الشكل فيها زخارف نباتية منسقة، أو طائر طويل الرقبة منشور الجناح، والمنطقة الثالثة بها سطران متعاكسان من الكابة الكوفية ينخلل الحروف فيها زخارف نباتية،

<sup>(</sup>۱) هو السيد الأجل أمير الجيوش سيف الاسلام ناصر الامام أبو النجم بدر المستنصرى ، كان عزوف النفس ، شديد البطش ، عالى الهمة ، عظيم الهية ، محفوف السطوة ، وما زال من شبيته يتنقل فى الحدم ، ويتدرّج فى الرتب ، ويأخذ نفسه بالجدّ فيا يباشره ، وقوة العسرم فيا يرومه و يحاوله ، الى أن ولى دمشق وسائر الشام دفعتين ، وفى النائية منهما قام عليه أهل البلدة وعسكرها ، فحسرج منها واستقربعد خروجه بثغر عكا (ص ٥ من كتاب الإشارة الى من نال الوزارة لابن الصيرفي طبعة المهد الفرنسي للا آثار الشرقية ) أوقد وردت ألقابه كاملة على كثير من التحف الأثرية (انظر الجزء السابع من سجل الكتابات العربية ص ١٩٩ ، ٢٠٩ ، ٢٠٥ ، ٢٠٥ من ١٩٥ ، ٢٠٥ ٢٠٥

ويتضمنان عبارة "معد أبى تميم " . ونلاحظ فى هذا التصميم أنه الخطوة الأولى فى سبيل الأشرطة المتسعة التى كثر استعالها فى العصرين الثالث والأخير من الدولة الفاطمية .

ولم يقف نساجو وفنانو هذا العصر عند حد استعال هذه التصميات الخمسة التي ذكرناها ، بل كانوا يستعملون أيضا بعض التصميات الزخرفية التي كانت معروفة في العصر السابق ، فالقطعة رقم ه ١١٤٩ بدار الآثار العربية، قد اتبع في زخرفتها التصميم الذي رأيناه على قطع كثيرة من الفصل السابق ، أي أنه منسوج فيها شريطان : العلوى به سطران متعاكسان من الكتابة الكوفية ، ويتخلل المسافات بين سيقان الحروف زخرفة حلزونية ، والشريط السفلي به صف من ذوات الأربع (لعلها كلاب) تجرى متتابعة ، فلا آذان طويلة ، وذيلها قائم ومتجه نحو الرأس ، والكتابة تضمن تاريخ نسجها وهو سنة سبع وستين وأربعائة .

والتصميم الزخرفي على القطعة رقم ١١٤٧٢ بدار الآثار العصر العربية (لوحة رقم ١١) شاهدناه أيضا على بعض قطع العصر

<sup>(</sup>۱) انظر ص ۱۹۵ من ج ۷ من سجـــل الكتابات العربية ، ص ۲ ه من كتالوج معرض جو بلان - (۲) أنظر ص ۱۲ في ج ۷ من سجل الكتابات العربية ،

السابق، أى أنه يتكون من شريطين: العلوى منهما به زخرفة قوامها دوائر متجاورة بكل دائرة أربعة نقط متقابلة وبين كل دائرتين ست نقط كل ثلاثة منها موضوعة على شكل مثلث ، والشريط السفلى به سطر من الكتابة الكوفية يخلل المسافات الموجودة بين سيقان الحروف زخارف نباتية حلزونية الشكل ، ويحف بالحروف من أسفل أقواس متصلة ، وتتضمن هذه الكتابة اسم أبو القسم على بن أحمد الذي وزر للخليفتين الظاهر والمستنصر، كما أنها تشير الى أن القطعة قد نسجت في طراز العامة بتونه في سنة سبع القطعة قد نسجت في طراز العامة بتونه في سنة سبع وعشرين وأربعائة ،

وقد اتبع نساج هذا العصر فى زخرفة القطعة رقم المسلم ١٣٦٦٣ بدار الآثار العربية التصميم الذى ابتكره سلفه فى العصر السابق، ونفذه فى القطعة رقم ٥٤٤٥ (لوحة رقم ٦)، فزخرف هذه القطعة بشريط يخلله جامات مستديرة، بكل منها طائر منشور الجناحان كأنه على وشك الطيران، وفى رقبته

شريط متمقح في الهـواء، ومنسوج بين كل جامتين صـورة كلب في حركة جرى، ذيله قائم الى أعلى، ومتجه نحو الرأس، وكل كلبان متقابلان، وهـذا الشريط محصـور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية التي تتضمن اسم الخليفة الظاهر لاعزاز دين الله ( ١١١ ٤ – ٤٢٧ ه ) ونلاحظ على زخرفة هذه القطعة أن صورة الكلب، وطراز الخط، يشبهان ما رأيناه من صور الكلاب والخط على منسوجات الحاكم بأمر الله .

ونشاهد فى القطعة رقم ٧٧٧٧ بدار الآثار العربية، (لوحة رقم ١٢) سطرا من الكتابة الكوفية محصورا بين شريطين من الزخرفة النباتية التى قوامها فرع نباتى متمقرج، تخرج منه وردات كل واحدة منها مكونة من خمس شعب، والكتابة تتضمن اسم الخليفة الظاهر لاعزاز دين الله وليس هذا التصميم جديدا، فقد آتبع فى العصر السابق على القطعة رقم التصميم جديدا، الآثار العربية كما أنه آتبع فى زخرفة القطعة رقم رقم ١٥٥٠٠ بدار الآثار العربية كما أنه آتبع فى زخرفة القطعة رقم رقم ١٥٥٠٠ الموجودة بمتحف بوستن بأمريكا .

<sup>(</sup>۱) انظرص ۱۱۹ ۱۱۹ (۲) انظــرص ۱۳ من الجــز. السابع من سجل الكتابات العربيــة وص ٤١ من كتالوج معرض جو بلان · (٣) انظر ص ١٠٨

Britton : A Study of Some : انظرص ٤٠ والصورة رقم ٣٠ من كتاب : Islamic Textiles

+ + +

ولقد خطا الخط الكوفى فى هذا العصر خطوات واسعة فى سبيل التطور، وأخذ يتبوأ مكانه كعنصر زخرفى، ونظر اليه الفنان نظرته الى وحدة زخرفية يكيفه ويعدل فيه وفق ما تفرضه عليه أصول قواعد الزخرفة ، فرسم خطوطا سميكة تتمشى من أسفل مدّات الحروف وتنقطع عند أقواسها حتى يجعل الكتابة بذلك على مستوى أفقى واحد كما رأينا ذلك فى القطعة رقم ( ١١٤٧٢ لوحة ١١) ، ثم تراءى له استبدال الخطوط السميكة بأقواس أخذ يضيفها الى الحروف الني ليس لها فى الأصل أقواس، لكى يحقق بذلك مبدأ التناسق بينها وبين الحروف ذات الأقواس، ويصل من ذلك الى تكوين شريط من أقواس متلاحقة، كما ينجلى ذلك فى القطعة رقم ( ١٣٦٦٣ بدار الآثار العربية .

ولما كان بطبعه لا يرتاح الى رؤية السطوح العاطلة من الزخرفة، فقد استمر على ملء الفراغ المحصور بين سيةان الحروف القائمة بفروع نخيلية غاية فى السذاجة، مثل تلك التى رأيناها فى القطعة رقم (٨١٧٥ لوحة ٨) ثم تحولت هذه الفروع

<sup>(</sup>١) أنظر ص ١٢٧ من هذا الكتاب . (٢) انظر ص ١٢٨ من هذا الكتاب .

<sup>(</sup>٣) انظرص ١٣٤ من هذا الكتاب.

الساذجة – تمشيا مع سنة التطور – الى فروع حلزونية تنتهى بوريدة أو وردتين كما نشاهد ذلك فى اللوحتين رقم ١٠٠ و ١١، ثم خطا الى الأمام خطوة جديدة، فملا ذلك الفراغ بجامات معينة الشكل ملاها بالزخرفة، كما نرى ذلك ممثلا فى القطعة رقم ٥٩٠١ بدار الآثار العربية (لوحة رقم ١٣٠) التى تتضمن سطرا من الكتابة الكوفية يشير الى الوزير أبى محمد الحسن بن على بن عبد الرحمن، وينخلل سيقان حروفه جامات بها فروع نباتية جميلة، ويحف بالحروف من أسفل أقواس متصلة .

وقد استلفتت الخطوط الرأسية للحروف نظر الفنان، واستهوته برشاقتها، فرسمها متباعدة، متناسقة، وجرى في ذلك

<sup>(</sup>١) انظرص ١٢٥، ١٢٦، ١٢٧، ١٢٨ من هذا الكتاب .

<sup>(</sup>٢) أنظر ص ١٣٢ من الجسز. السابع من سجل الكتّابات العربية و ص ١٥ من كنالوج. معرض جو بلان وص ١٢٧ من كنوز الفاطميين .

<sup>(</sup>٣) هو أحد و زراء الخليفة المستنصر المعروف باليازورى نسبة الى يازور إحدى قرى كورة الرملة النخب للوزارة في سنة ١ ٤ ٤ ه ، و بق فيها حتى سنة ٠ ٥ ٤ ه ، و ينجلى لنا في تاريخه مدى عناية رجال الدولة الفاطمية بالفنون الجيلة ، وتشجيمهم لها ، فقد قال عنه المقريرى أنه كان "أحب ما اليه كاب مصوّر ، أو النظر الى صورة أو تزويق " . وأشار الى ما كان يأتيه من ضروب النحريين بين الفنانين ، وإغراء بعضه بمعض ، مدللا بذلك على الواقعة التى حدثت بين (قصير) الفنان المصرى و (ابن عزيز) الفنان العراق الذى استدعاه اليازورى لكى يحارب به (فصير) الذى كان يشتط فى أجرته ، و يلحقه عجب فى صنعته (واجع خطط المقريزى ج ٢ ص ٢١٨) ، وقد كانت القاب هذا الوزير هى : " الناصر للدين ، غياث المسلمين ، الوزير الأجل ، سيد الوزراه ، ألقاب هذا المؤيرة من ٢٣ ، وابن منجب ألقاب هذا العربية ص ٢١٣ ، وابن منجب ص ٥٠ عسر ٥ عسر ١ ص ٢٣ ، وابن منجب ص ٥٠ عسر ٥ على . أنظر كذلك الجزء السابع من سجل الكتابات العربية ص ٢٣ ، وابن منجب من من على الكتابات العربية ص ٢٣ ، وابن منجب

على نسب معينة، واضطر تحقيقا لهذا التناسب، وإشباعا لذوقه الفنى، أن يصعد بنهايات بعض الحروف الى أعلى، وخشى أن تثقل على النظر هذه العمد القائمة، فخفف من هذا المنظر بأن ربط – فى بعض الأحيان – بين ألفاتها ولاماتها، فأخرج لنا من ذلك مايشبه البستان، قامت فيه أشجار باسقات، وتفتحت في حواشيه أزهار يانعات، واشتبكت فيه أغصان بأغصان.

وأخذت الكتابة تفقد تدريجيا كل ما كان لها من معنى سابق، إلا كونها عنصر زخرفى، وكان النساج منذ أواخر هذا العصر، يرسمونها، فى الكثير الغالب، بهذا القصد دون سواه، إذ نرى كلمات متراصة، نلحظ فى رسمها تناسبا جميلا، ولكن عند ما نحاول قراءتها نجد أنفسنا أمام لغز لا نعرف له حلا، ويذهب بنا التخمين مذاهب شتى: فقد تكون هذه الكلمات مجرد زخرفة شابهت الكتابة فى شكلها، وقد تكون كتابة ضحى فيها الفنان على مذبح فنه بالكثير من قواعد الخط، وتركنا لا ندرى ماذا كان يريد أن يكتب .

ولقد ظهرت فى هذا العصر صيغة جديدة كانت تكرر على بعض المنسوجات هى : "نصر من الله" . ولم يمنع ظهور هـذه الصيغة من استعال الصيغة القديمة التي كانت

مألوفة فى العصر السابق، ولقد كانت تنسج هذه الصيغة بدون تكرار، فى بعض المنسوجات التى ترجع الى عصر الخليفة العباسى المطيع لله (٣٣٤–٣٦٢ه) أى فى العهد السابق على الفاطميين مباشرة.

على أننا نلاحظ فى هذا العصر الذى أصبحت فيه الكتابة تنسج، فى غالب الأحيان، بقصد الزخرفة وحدها، أن النساج قد اقتصر فى بعض الأحيان، على تكرار كلمتين من هذه الصيغة، واكتنى فى أحيان أخرى بتكرار كلمة واحدة فحسب .

4 4

وكما تطور التصميم الزخرفي في هذا العصر، وتطور الخط الكوفي كذلك تطورت العناصر الزخرفية . وصارت ترسم بطريقة جديدة لم تكن مألوفة من قبل . فالطيور التي رأيناها في العصر السابق صارت ترسم الآن ناشرة أجنحتها

<sup>(</sup>۱) همى صيغة ''الملك لله ''التى رأينا هاعلى قطع كثيرة من العصرالسابق(انظر ص ١٠٤ و ١٠٥) ونراها فى هذا العصر على القطعة رقم ٨٨٩٧ (ص ١٢٥ لوحة رقم ٩) ٠

<sup>(</sup>٣) انظر الصيغة المنسوجة فى القطعة رقم ١٣٠١ حيث نرى ''نصر من الله'' . والقطعة رقم ٢٠٩٠ حيث نرى ''نصر من الله'' . والقطعة رقم ٢٠٩٠ حيث نرى كلمسة ''من'' مكر رة . والقطعسة رقم ٢٠٩٠ مر رة . جميع هسذه القطع بدار الآثار العربية .

وهذا مظهر جديد لها · كما صار الفنان يرسم فى رقاب بعضها شرائط تموج فى الهواء · ويتمثل لن هذان المظهران الجديدان فى القطعة رقم ١٣٦٦٣ التى سبق الاشارة اليها ·

أما الحيوانات ذوات الأربع فقد ظلت ترسم فى حركة كاكان الحال من قبل، ولكن أصبحنا نرى لبعضها فى هذا العصر أجنحة خارجة من أكافها، كما ينجلى لنا ذلك فى القطعة رقم ١٥٧٥ بدار الآثار العربية (لوحة رقم ١٤) التى تزدان بشريطين من الزخرفة، كل منهما محصور بين سطرين متعاكسين من الكابة الكوفية التى ينخلل المسافات الواقعة بين سيقان حروفها فروع نباتية أو زخرفة هندسية قوامها مثلثات صغيرة، وتتضمن الكابة نفسها اسم الخليفة الفاطمى المستنصر بالله (٢٧٤ - ٤٨٧ه) . وينطوى كل من الشريطين على جامات بيضاوية الشكل، بها طائران متقابلان، أو حيوان من ذوات الأربع له جناحان فى الشريط العلوى، وبدون جناحين فى الشريط العلوى،

ونلحظ تقدّما محسوسا في عناصر الزخرفة النباتية، التي الستعملها فنانو هـذا العصر في تزيين الأقمشة، فقـد رقموا

<sup>(</sup>١) انظرص ١٢٨ من هذا الكتاب .

<sup>(</sup>٢) انفارص ٩ من الجزء الثامن من سجل الكتابات العربية وص٢٥ من كتالوج معرض جو بلان.

عليها فروعا نخيلية جميلة، ورسموا أغصانا نباتية تنتهى بوريدات صغيرة ذات ثلاث حلمات، تذكرنا بورقة نبات البرسيم، ونسجوا وردات كبيرة، ذات ست حلمات غاية في الاتقان .

أما الزخرفة الهندسية فقد كانت تقوم على النقطة، والخط، والدائرة ، وقد استطاع الفنان أن يخرج لن من هذه العناصر الثلاثة، أشكالا تنتزع الاعجاب من كل من يراها ، فني القطعة رقم ١٥٥٨ بدار الآثار العربية (لوحة رقم ١٥٥)، المنسوج فيها سطر من الكتابة الكوفية، يتضمن اسم الخليفة المستنصر بالله، نرى النساج قد حلى هذه الكتابة بادماجها مع شريط جميل من الزخرفة الهندسية، قوامه نقط، يتكون من اتحادها مثلثات متجاورة، وتحتها خط منكسر، يحف به من أسفل خط مستقيم، مكون من نقط تمتد في اتجاه أفق من أسفل خط مستقيم، مكون من نقط تمتد في اتجاه أفق

وفى القطعة رقم ٨٥٠٨ بدار الآثار العربية التي تزدان بزخرفة نباتية يعلوها سطر من الكتابة الكوفية يتضمن اسم

<sup>(</sup>۱) انظر ص ۱۲۶، ۱۲۵ واللوحتين رقم ۸، ۹ (۲) انظر ص ۱۲۵، ۱۲۷ واللوحات رقم ۹ ، ۱۲۰ (۳) انظر ص ۱۲۰ واللوحة رقم ۹ (۲) انظر ص ۱۲ واللوحة رقم ۹ (۲) انظر ص ۱۱ من الجزء النامن من سجل الكتابات العربية .

اليازورى وزير المستنصر، وينص على أنها نسجت فى طراز العامة بتنيس سنة ثلاث وأربعين وأربعائة، ويحف به من أسفل أقواس غليظة، تكسبها بهاء وروعة، نرى أن الفنان قد ملا الفراغ الموجود بين سيقان الحروف بزخرفة هندسية قوامها دوائر بداخلها نقط قد نسق وضعها فبدت على شكل معين ،

ولقد رسمت هذه العناصر الزخرفية التي ذكرناها ، طورا طليقة من غير تحديد ، وطورا محصورة داخل جامات مستديرة ، أو معينة ، أو بيضاوية الشكل .

أما ألوان الحرير المستعمل فى نسج الزخرفة، فلم يطرأ عليها تغيير، وظل اللون الأزرق هو صاحب المقام الأول بينها، ولكن التأليف بين هذه الألوان، والتنسيق بين درجاتها، قد وصلت فى آخر هذا العصر الى أوج الرق، مما يدل على أن الفنان المسلم قد نضجت فيه بحق ملكة الجمال، وترجم عن هذا النضوج فى حسن جمعه بين الألوان المختلفة، فهذا العصر يعتبر بحق العصر الذهبي المنسوجات الفاطمية: فيه وصل الفنانون والنساجون الى قمة التقدم فى التصميم والتلوين، ورسم العناصر الزخرفية .

<sup>(</sup>۱) راجع هامش ص ۱۳۱ من هذا الكتاب.

## الفصل الثالث

الزخرفة المنسوجة في أقمشة العصر الفاطمي الثالث

المنسوجات ذات الزخرفة والنصوص التاريخية التي ترجع الى هذا العصر، قليلة إذا قيست بالمنسوجات التي وصلت

(۱) يشمل هذا العصر فترتى حكم الخليفتين أحمد أبو القسم المستعلى بالله ، والمنصور أبو على الآمر بأحكام الله ( ۲۸۷ - ۲۵ ه ) . و يتمثل لنا فيه سلطة الوزراه ، وضعف الخلفاه بأروع صورة ، فالوزير الأفضل شاهنشاه بن بدر الجالى قداختار أضعف أبنا والخليفة المستنصر ، وأجلسه على العرش بامم المستعلى ، وجعله رهين قصره ، يصرف أوقاته فى تحقيق ملاذه حتى مات سنة ه ۶۹ ه وقصب بعده الآمر بأحكام الله ، ولكن هذا الخليفة تنبه الى سلطانه المسلوب ، فقتل وزيره المغتصب ، واتخذ له وزيرا آخر هو المأمون البطائحى ، وقد كان كلا من الخليفة ووزيره هذا مثلا ناطقا للكرم والبذخ ، وهما بأعما لها يذكران بالسياسة التى انتهجها أسلافهم من الخلفاه : سياسة التقرّب ناطقا للكرم والبذخ ، وهما بأعما لها يذكران بالسياسة التى انتهجها أسلافهم من الخلفاه : سياسة التقرّب غن الرواتب المنتوعة التى كانت تجريها الدولة الفاطمية في عهدهما على واحد من كتاب دواو ينها ، عز الرواتب المنتوعة التى كانت تجريها الدولة الفاطمية في عهدهما على واحد من كتاب دواو ينها ، اذ كانت تمنحه من الحوائج المغزلية كيات ليست بالقليلة ، وتعطبه علاوة على ذلك ماهية شهرية ، وتجود عليه بمنح مالية فى المناسبات المختلفة ، وتمده هو وأسرته بالكسوات ، بما جعل المقريزى يقول : "فانظر ، أعزك الله ، الم سعة أحوال الدولة من معلوم رجل واحد من كتاب دواو ينها ، يقول : "فانظر ، أعزك الله ، الم سعة أحوال الدولة من معلوم رجل واحد من كتاب دواو ينها ، يقول : "فانظر ، أعزك الله ، الم سعة أحوال الدولة من معلوم رجل واحد من كتاب دواو ينها ، أحوال الدولة " . (خطط المقريزى ج ١ ص ٠٠٠ ) .

وقد اتجهت العناية في هذا العصر الى اعادة الدولة الى بهجتها القديمة ، فعمر ما خرب من الدور أثناء سنى الشدّة العظمى ، وجدّد ما ضاع من الأعياد والمواسم ، واستخدمت في أواشراً يام الخليفة الآمر الأوانى من الذهب بعد أن كانت تقدّم الزبادى في الطبافير من الصينى في أيام الأفضل (خطط المقريزي ج ١ ص ٤٧٢) .

وقدوصلت الينا من هذا العصرآثار كثيرة ، كلها تنطق بأن الفن الفاطمي قدشب الآن هن الطوق ، ونضجت شخصيته - ومن أهم هذه الآثار الجامع الأقر الذي بناه الوزير المأمون البطائحي ، والذي

الينا من العصرين السابقين، ولكنها على قلتها تكفى لأن تعطينا فكرة واضحة عن تطور الزخرفة فى هذا العصر .

وتنم التصميات الزخرفية التي اتبعت في هذا العصر عن مدى الاهتهام الشديد بالزخرفة، وتدل على أن العناية بها قد تضاعفت عن ذى قبل . ذلك أن الفنانين والنساج قد ابتكروا تصميات ثلاثة تؤدى الى تحقيق هذه الغاية: الأول نراه ممثلا أحسن تمثيل في القطعة رقم . ٩٣٥ بدار الآثار العربية (لوحة رقم ٢٦) التي تزدان بأربعة أشرطة من الزخرفة، بينها ثلاثة أسطر من الكابة النسخية، تتضمن اسم الخليفة الآمر بأحكام الله، وألقاب وزيره المأمون البطائحي، والشريط الأول به جامات مختلفة الأشكال، تتضمن فروع نباتية، أو وريدات والشريط الثاني به جامات بعضها بيضاوية

<sup>=</sup> تعتبر واجعهه ، تحقة من تحف الفن الجميل ، تنطق بأن رجال الفن من المسلمين قد أنعموا النظر فيا أبدعته يد الله من المخلوقات ، ولتبعوا أصول الجمال في تكوين هذه الكائنات ، فرأوا فيها التماثل والتشعع ، والتكرار والنتوع ، فأخذوا يحاكون هذه الأصول فيا أبدعته أيديهم ، ثم حجاب كنيسة أبوسيفين بالمتحف القبطي ، الذي يزدان بزخارف حبوانية وصور آدمية ، ثم مبرجامع دير القديسة كاترين بطورسينا المحلي بزخارف نباتية مكونة من فروع وأو راق تنجلي فيها الدقة والتناسب ، ثم المحراب الذي استحضر من الجامع الأزهر لدار الآثار العربية والذي يحمل امم الآمر وتاريخ صنعه (١٩٥ ه ه) ، و زدان بزخارف حازونية ونباتية .

<sup>(1)</sup> قرأت الكتابة التي على هـذه القطعة بمعاونة الأســناذ فييت مدير دار الآثار العربية . انظر ألقاب هذا الوزير على آثاره المذكورة في سجل الكتابات العربية ص ٢ ١ ١ و ١ ٤ ١ و ٥ ٠ ١ من الجزء الثامن .

الشكل، وبعضها شكلها معين، وبداخلها فروع نباتية، أو كلمة لا تقرأ، والشريط الثالث أوسع من الشريطين السابقين، وبوسطه جديلة متموّجة، تحدث بتقاطعها مع خط منحنى جامات مثلثة الشكل تقريبا، بداخل كل منها وردة، والشريط الرابع لم يبق منه إلا جزء بسيط يدل على أنه كان مشابها للشريط الثانى .

والتصميم الشانى ينجلى لنا فى العباءة الموجودة بكنيسة سنت آن، بمدينة آبت فى جنوب فرنسا، وقد درس الأستاذان جورج مارسيه وجاستون قييت هذه العباءة دراسة مستفيضة، حللا زخارفها وقرأا ما عليها من الكتابة ، وقد اعتمدنا نحن على بحثهما، واستعنا برسومهما فى تقديم صورة مصغرة لتلك التحفة الثمينة من المنسوجات الفاطمية ،

وطول مده العباءة ٣١٠ سم، وعرضها ١٥٠ سم، وقد كانت محفوظة بداخل قارورة صغيرة، وحفظها على هذه الصورة، مع كبر حجمها، يدل دلالة واضحة على دقة نسيجها ورقته، ويحملنا على أن نرجح أن هذه العباءة كانت

<sup>(</sup>١) أخبرنى الأستاذ ڤييت أن جميع الأشكال رسمها الأستاذ جورج مارسيه ٠

Monuments et Memoires publié par l'Academie des : انظر أيضا الكابات Inscriptions et Belles Lettres, Tome XXXIV وانظر أيضًا سجل الكابات العربية جـ ٨ ص ٣٦ وكنوز الفاطمين ص ١٢٩

مصنوعة من القماش المسمى " دق دمياط " الذى أشار إليه المؤرّخون والذى وجدت منه مئات الأثواب فى تركة الأفضل وزير الخليفة المستعلى .

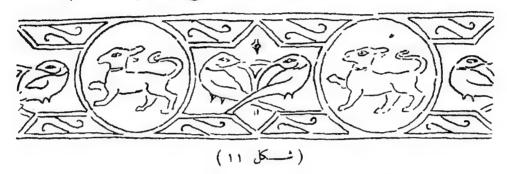
وتزدان هـذه العباءة بثلاثة أشرطة زخرفية : شريطان جانبيان ، وشريط متوسط بينهما .

أما الشريطان الجانبيان فيتكون كل منهما من ثلاث مناطق: المنطقة الوسطى أوسع قليلا من المنطقتين الأخريين، وهي محصورة بين سطرين متعاكسين من كتابة كوفية في حالة من البلي يتعذر معها قراءة معظمها وقد استطاع الأستاذ قييت أن يقرأ منها " ... ... مما عمل في طراز الخاصة بدمياط سنة تسع ... ... " وعلى أساس ذلك ترجع هذه العباءة إما الى سنة ٩٨٤ ه أو سنة ١٩٤٠ ه الى لان الخليفة المستعلى قد حكم من سنة ١٨٥ ه الى سنة ٥٩٤ ه .

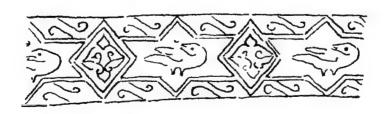
وتتضمن هذه المنطقة الوسطى دوائر، ونجوم سداسية على التوالى . ونرى فى الدوائر حيوان من ذوات الأربع مرفوع الذيل، له أذنان طويلان وحول رقبته عقد .

<sup>(</sup>١) هذا الاستنتاج المرجح لم يتعرّض له الأسناذان مارسيه وڤييت في بحثهما .

ونشاهد فى النجوم السداسية طائران جسماهما متدابران، ورأساهما متقابلان، وذيلاهما متقاطعان، وفى الفراغ الموجود بين الدوائر والنجوم قد نسجت صورة فروع نخيلية (شكل ١١).



والمنطقتان الأخريان فى هذين الشريطين الجانبيين، يتضمنان معينات، ونجوم سداسية الأضلاع على التوالى، وتنطوى كل من المعينات على شكل زهرة، بينها تحتوى كل من المعينات على شكل زهرة، ونرى فى الفراغ من النجوم على طائر ملتفت الى الوراء، ونرى فى الفراغ الموجود بين المعينات والنجوم شكل فروع نخيلية (شكل ١٢).



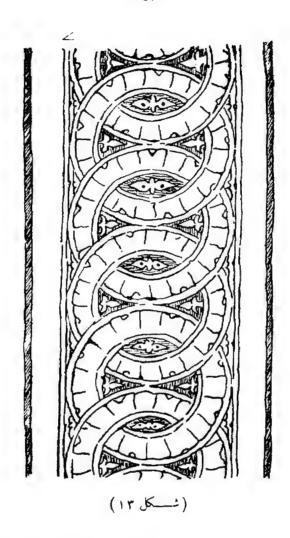
(17 )

ويتضمن الشريط الأوسط، الذي يمتد على طول هذه العباءة ثلاثة جامات مستديرة: العليا أكبر من الجامتين الأخريين المتساويتين في المساحة .

وترتبط هذه الجامات الثلاثة بعضها ببعض بواسطة حلقات متقاطعة ، كأنها سلسلة ، كل حلقة منها تتكوّن من دائرتين متداخلتين ، ومتحدتي المركز ، والجزء المحصور بين محيط الدائرتين منسوج فيه خطوط سوداء رفيعة تشبه الكتابة الكوفية في مظهرها دون حقيقتها ، وفي الفراغ الناشئ عن تقاطع هذه الحلقات نرى زخارف نباتية (شكل ١٣) .

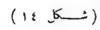
وتتكون كل من الجامات الثلاثة من دائرتين متداخلتين ومتحدتى المركز، وفى الجنزء المحصور بين محيطيهما كتابة كوفية، تتضمن اسم المستعلى بالله الخليفة الفاطمى (١٨٧) و وزيره الأفضل بن بدر الجمالى و ويتضمن فراغ الدائرة الداخلية رسم حيوانين وهميين متدابرين، لكل منهما جسم أسد ووجه آمرأة، وذيلاهما متشابكان،

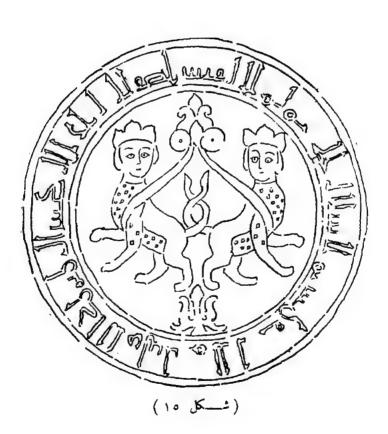
 <sup>(</sup>١) أظر تاريخ الأفضل بن بدر الجالى فى كتاب وفيات الأعيان لابن خلكان ج
 ص ٣٩٦ (عليمة الوطن سنة ١٢٩٩ هـ)



وجناحاهما ملتفان، وينتهيان بزخرفة على شكل رأس حيوان له آذان طويلة لعله أرنب (شكل ١٤) فى الجامة العليا، أما الجامتين الثانية والثالثة، فينتهى كل من الجناحين بزخرفة على شكل زهرة (شكل ١٥).







وطريقة توزيع الزخرفة على هذه العباءة تحمل على الاعتقاد بأنها إحدى الخلع، التي كانت تنسج في طراز الخاصة، ليكي يخلعها الخلفاء على من يحظون برضائهم، وهي بهذا الوصف، تعتبر الخلعة الوحيدة التي وصلت الينا في حالة تكاد تكون كاملة، ولعل في وجود الطيور والحيوانات الخرافية عليها ما يؤكد لها هذه الصفة، ذلك لأننا إذا كنا نجهل كيف كانت الخلع في عهد الفاطميين، فان مؤرّخي عصر الماليك قد أوضحوا لنا أن خلعا معينة في عهدهم كانت تردان بصور الوحوش والطيور الصغيرة .

والتصميم الزخرفي الثالث الذي ظهر في هذا العصر نراه في القطعتين رقم ٩٧٦٧ و ٧٩٦٣ بدار الآثار العربية (اللوحتين رقم ١٧٨٧)، فني القطعة الأولى نرى شريطا واسعا من الزخرفة ، يحف به من أعلى ومن أسفل سطر من الكتابة النسخية، يشير الى أن القطعة ترجع الى عهد وزارة الأفضل

<sup>(</sup>۱) انظر شكل ۱٦ فهو يمثل هــذه العباءة كا تخيلها الأستاذ مارسيه -- وجميع أشكال هذا القصل هي من رسم جنابه .

<sup>(</sup>٢) راجع القلقشندى : صبح الأعشى ج ٤ ص ٤ ه طبعة دار الكتب المصرية ٠

شاهنشاه أيام خلافة الآمر بأحكام الله ، والزخرفة نفسها عبارة عن خطين متموجين يحصران بينهما جامات، نرى في بعضها طائران: أحدهما جائم فوق الآخر، وناشر جناحيه ، ونرى في البعض الآخر حيوان من ذوات الأربع ، وفي القطعة الثانية نجد شريطا واسعا من الزخرفة به جامات عنلفة الأشكال بعضها بيضاوى في اتجاه أفتى، وبعضها بيضاوى في اتجاه أفتى، وبعضها بيضاوى في اتجاه رأسي، وبعضها معين ، وتتضمن هذه الحامات: إما طائر منشور الجناح، أوكأس به فاكهة ، أو وردات ذات خمس حلمات ، وهذا الشريط الزخرفي أو وردات ذات خمس حلمات ، وهذا الشريط الزخرفي بعض ألقاب المأمون البطائحي الذي وزر الخليفة الآمر ،

<sup>(</sup>٢) هو السيد الأجل المأمون تاج الخلافة ، وجيه الملك ، فخر الصنائع ، ذخراً مير المؤمنين ، ، نظام الدين ، أمير الجيوش ، سيف الاسلام ، ناصر الامام ، كافل قضاة

<sup>:</sup> المؤمنين (راجع تاريخ حياته فى خطط المفريزى ص ٦٦٤ ج ١ ) . أيضا ألقابه كما ظهرت على الآثار في سجل الكتابات العربية ج ٨ص ١٤٦ و ١٤٨ و ١٥٠

وينجلى هذا النصميم أيضا في أشرطة أربعة من الزخرفة، يدل مظهرها على أنها أخذت من قطعة قماش بالية ثم شبت على قطعة أخرى هي الموجودة في دار الآثار العربية (رقم ١٣٣٣٦) ، وينقسم كل شريط من هذه الأشرطة الأربعة إلى تسع مناطق : في الأولى والثالثة والسابعة والتاسعة زخرفة حلزونية، وفي الثانية والثامنة كتابة نسخية واضح بها اسم الخليفة "المنصور أبي على الامام الآمر بأحكام الله "، وفي الرابعة والسادسة شبه كتابة كوفية، وفي المنطقة الخامسة، وهي التي تتوسط الشريط وتزيد في اتساعها عن باقي المناطق، نرى معينات مكونة من جدائل، يتوسطها طائر منشور الجناح، حوله وردات مختلفة الأشكال .

على أن الأمر لم يقف عند حدّ استعال هذه التصميات الثلاث الجديدة، بل استمرّ النساج في استعال بعض التصميات الزخرفية التي كانت معروفة من قبل، فالقطعة رقم ١٠٧٥/٢ بدار الآثار العربية، تزدان بشريطين من الزخرفة: العلوى به سطر من الكابة الكوفية يخلل سيقان حروفه فروع نباتية، ويحف بهذه الحروف من أسفل أقواس متلاصقة،

 <sup>(</sup>۱) انظرج ۸ ص ۹ ۶ من سجل الكتابات العربية ٠

وتتضمن الكتابة اسم الخليفة المستعلى بالله ، والشريط الثانى به فروع نباتية ، ولقد سبق لنا أن أشرنا الى هذا التصميم في القطعتين رقم ١٣٣٨٣ و ١٠٥٥٠ اللذان يرجعا الى العصر الفاطمي الأول، والقطعة رقم ١١٤٧٢ (لوحة رقم ١١) التي ترجع الى العصر الفاطمي الثاني .

والقطعة رقم ٢٠٩٦ بدار الآثار العربية (لوحة رقم ٢٥) تكون تصميمها من شريطين سن الزخرفة: العلوى به دوائر متقاطعة، وفي نقط النقاطع دوائر صغيرة بداخلها زخرفة على شكل القلب، والشريط السفلي يشبه الشريط السابق فيا تضمنه ولكنه يختلف عنه بأنه محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية التي تتضمن ألقاب الوزير الأفضل شاهنشاه الذي وزر المستعلى ثم للآمن.

وتزدان هذه الكتابة بجامات مثلثة الشكل تتضمن وردات ذات خمسة شعب، منسوجة بين سيقان الحروف، وقد

<sup>(</sup>١) أنظرص ١٠٨ من هذا الكتاب.

<sup>(</sup>٢) أنظر ص ١٢٧ من هذا الكتاب.

 <sup>(</sup>٣) أنظر ص ١٣١ ج ٨ من سجل الكتابات العربية .

<sup>(</sup>٤) واجع ص ١٤٦ من هذا الكتاب .

سبق لنا أن رأينا هذا التصميم على القطعة رقم ١٧٥ ٨ (١٠) (لوحة رقم ٨) التي ترجع الى العصر الفاطمي الثاني .

وهناك قطعة من النسيج محفوظة في دير مدينة كدوان بفرنسا، يمند على طولها في كل جانب من جانبيها شريط من الزخرفة، يتضمن جامات مستديرة، بها أشكال نباتية، وهو محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية التي تتضمن اسم الخليفة المستعلى بالله ووزيره الأفضل شاهنشاه، ويتخلل الكلمات نفسها بين سيقان الحروف زخرفة حلزونية تنتهى بوردة ، وقد اتبع النساج في زخرفة هذه القطعة نفس التصميم الذي رأيناه من قبل على القطعة رقم ٥٤٤٥ نفس التصميم الذي رأيناه من قبل على القطعة رقم ٥٤٤٥ ولوحة رقم ٢) التي ترجع الى العصر الفاطمي الأول، والقطعة رقم م ١٣٦٦٣ بدار الآثار العربية التي ترجع الى العصر الفاطمي الثاني .

<sup>(</sup>١) أنظر ص ١٢٤ من هذا الكتاب.

<sup>(</sup>۲) درس الأستاذ جاستون ڤييت مدير دار الآثار العربية هـــذه القطعة دراسة قيمة نشرت في مجلة : . (۲) Orientalla, Vol. V, Fasc. 3I4 (1936) أنظر أيضًا ص ۶۹ ج ۸ من سجل الكتابات العربية ، ص ۱۳۲ من كنوز الفاطميين ،

<sup>(</sup>٣) أنظرص ١١٢ من هذا الكتاب .

+ +

وينجلى لنا من مراجعة هذه التصميات الزخرفية الستة، أمر ذو أهمية كبيرة فى زخرفة المنسوجات، ذلك هو ظهور ضرب جديد من الخط هو الخط النسخ.

وفي الحقيقة لقد ظهر هذا النوع قبل العصر الذي نخدت عنه ببضع سنوات، إذ توجد في متحف بناكي بأثبنا قطعة نسيج من الكتان، لونها بني، ومنسوج فيها بالحرير الأصفر شريطان: بكل منهما خمسة أسطر من الكتابة النسخية، تتضمن اسم الخليفة المستنصر بالله، وتشير إلى أنها نسجت في مدينة دمياط سنة ثمان وسبعين وأربعاية، ولم يعثر حتى الآن على مثال آخر نستطيع أن نستدل منه على انتشار هذا الخط أو الرغبة في استعاله على التحف والآثار، على كثرة ما وصل إلينا منها من عهد المستنصر، بل إننا لنلمس تردّد الفنانين في استخدامه، إذا ما نظرنا إلى قطعة الكتان رقم (١/٥٧١) التي على الله ووزيره الأفضل إذ نلاحظ عمل اسم الخليفة المستعلى بالله ووزيره الأفضل إذ نلاحظ

<sup>(</sup>۱) أنظر: Combe: Tissue fatimide. Mel. Maspers p. 271 وص ٣٣١ وص ٣٣١ ج ٧ من سجل الكتابات العربية .

 <sup>(</sup>۲) أنظر ص ٤٨ ج ٨ من سجل الكتابات العربية ٠

فيها أن النساج قد رسم البسملة بالخط النسخ ثم عاد فأكل الكتابة بالخط الكوفي القديم الذي ألفه من قبل على أن هذا التردد لم يستمر طويلا، لأننا نرى قطعا كثيرة منذ عصر المستعلى قد زينت بالكتابة النسخية ، بل إننا سنرى أن هذا النوع من الخط سيكون هو النوع المفضل في العصر الفاطمي الأخير، وسيكتب له النصر في العصر الأيوبي فيأخذ مكان الصدارة ، بينها الخط الكوفي يأتي في الدرجة الثانية من الأهمية .

من ذلك نرى أن الخط النسخ والخط الكوفى كانا مستعملين على منسوجات هذا العصر ، ولقد سار الخط الأخير، بصفة عامة، على النهج الذى تركناه عليه فى العصر السابق، ينظر اليه الفنان كما ينظر الى عنصر زخرفى، يزينه من أسفل بالأقواس، ويملأ الفراغ بين سيقان حروفه بشتى الزخارف، ويكيف خطوطه الرأسية، ومدّات حروفه الأفقية وفق ما يمليه عليه قانون التناسق والتناسب، لا تمنعه من ذلك قاعدة من قواعد الكابة، يحذف سيقان بعض الحروف ويضيف سيقان الى بعض ما لا سيقان لها، ولقد أمعن في هذا المسخاذا نظرنا الى رسم الكلمات أو التهذيب

اذا كانت وجهتنا هي الزخرفة — فتارة يترك عمدا، أو ينسي، حرفا أو حرفين، فتظهر كلمات لا نفقه لها معني، ويعجزنا التخمين عن الوصول الى حقيقتها، أو يترك كلمة، فيكون المعنى ناقصا، وتارة يرسم سطرا من حروف متصل بعضها ببعض، لا نستطيع أن نقطعه الى كلمات مفهومة .

على أننا نلحظ اتجاها جديدا نحو استعال الخط الكوفى ذى الزوايا، ولم يكن ذلك ليمنع من الصعود بنهايات بعض الحروف، أو رءوس بعضها الى أعلى فى شكل خطوط مستقيمة، بدلا من خطوط مقوسة، ولا من تزيين رءوس هـذه الحروف الصاعدة بزاوية قائمـة، ضلعها الأفتى ممتد الى اليمين بدلا من الأقواس الصغيرة المقعرة الى أسفل .



ولقد ظل النساج يستعملون الصيغة التي كانت تكرر على أقشة العصر السابق، وأحيوا من جديد الصيغة التي كانت مألوفة في العصر الفاطمي الأول وهي " نصر من الله وفتح قريب "، ثم ابتكروا صيغا جديدة، أو بعبارة

<sup>(</sup>١) هي '' نصر من الله '' أنظر ص ١٣٢ من هذا الكتاب .

أدق ، كلمات جديدة ، كانوا يكررونها فى المنسوجات مثل كلمة « يمن » وكلمة « الملك » .

أما العناصر الزخرفية، فقد اتخذت من الأصول الثلاثة المعروفة: من الأشكال الهندسية، ومن الملكة النباتية، ومن المملكة الخيوانية ، فني زخارف منسوجات هذا العصر نرى المعينات، والمستسات، والدوائر، والخطوط المنحنية، والخطوط الأفقية ، ونرى الفروع النخيلية، والأزهار الهرمية الشكل، والوريدات المختلفة الأشكال، والأغصان المتشابكة وغير المتشابكة ، كما نرى الحيوانات المتنوعة في أوضاع مختلفة: منها الخرافية، ومنها الحقيقية، ومنها الطيور: بعضها منشور الجناحان، وبعضها ملتفت الى الوراء، وبعضها رابض فوق الآخر، أو متقاطع الذيل معه ، وكانت هذه الزخارف ترسم عادة داخل جامات مختلفة الأشكال ،

ولقدكان من أحب العناصر الزخرفية لفنانى هذا العصر الجدائل المموجة، والزخارف الحلزونية التي تنخذ لملء مساحات أفقية في شكل شريط . لذلك نجدهم يستعملونها بكثرة،

<sup>(</sup>۱) أنظر القطعة رقم ۲ ۲ ۳۸ ۱ بدار الآثار العربيسة حيث نرى في السطر الأسسفل عبارة " نصر من الله وفتح قريب" مكررة . وكلمة "يمن" أو "الملك" داخل الجامات المستديرة .

حتى ليصح لنا أن نعتبرها من خصائص هذا العصر والعصر الذي يليــه .

وقد بدت روح الترف واضحة فى ألوان الحرير الذى نسجت منه زخرفة منسوجات هذا العصر، إذ ساد فيه اللون لذهبي على غيره من الألوان .



<sup>(</sup>۱) انعكست روح الترف التي سادت هذا العصر في اتخاذ الأوانى الذهبية بذلا من الأوانى الخزفية . (انظر ص ٤٧٢ من ج ١ من خطط المةر يزى) و ربما كان لهذا أثر في تفضيل الحرير الذهبي في نسبج زمرفة المنسوجات في هذا العصر .

# الفصل الرابع

#### زخرفة العصر الأخير للدولة الفاطمية

المنسوجات ذات الزخرفة والنصوص التاريخية التي ترجع الى عصر الحافظ والظافر والفائز والعاضد (٢٤ ٥ – ٢٧ ٥ هـ)

(۱) يبدأ هذا العصر بخلافة الحافظ لدي الله أبو المبمون عبد المجيد، وقد كانت مدته كالها فتن ودسائس، ولم تكن أيام خلف الظافر بأمر الله أبو منصور اسماعيل بأقسل فى الفوضى، بل كانت هى الأخرى كالها نزاع بين الو زراء على الوصول إلى منصة الحديم، نزاع تجلت فيسه قسوة الانسان بأبشع صورها ، أما أيام الخليفة الفائز بنصر الله أبو القسم عيسى فقد انصلح فيما حال الدولة بعض الشيء على يدى الوزير الصالح طلائع بن رزيك الذي أعاد الأمن الى نصابه، واستأنفت الدولة على عهده سياسة الكرم التى درجت عليها من قبسل ، ولكن سرعان ما عادت الفوضى من جديد بعد موت الفائز وقيام ابن عمه العاضد لدين الله أبا محمد عبد الله وتُقتل الوزير الصلجفة الفاضى من جديد بدأت الدولة تقاسى آلام النزع الأخير، وكان لتدخل الأتراك السلاجقة والصليبين في شئون البلاد، و إغارتهم عليها على دفعات متعددة ، ثم الفوضى المداخلية التي كان مبعثها التنافس على كرسى الوزارة ما عجل بانتهاء هدفه الدولة ، وليس من شأننا هنا تفصيل ذلك ، إنما وأن نعلم أن الصليبين أغار وا على مصر ، وأن السلاجقة نجعوا فى إخراجهم إلى فلسطين ، وأن نعلم أن الصليبين أغار وا على مصر ، وأن السلاجقة نجعوا فى إخراجهم إلى فلسطين ، وأن الخليفة الماضد قد اتخذ صلاح الدين وزيرا له ، وأن هذا أخذ يعمل على اكتساب محبة أخرى ، وأنه نجح فى ذلك ، وكلل الشعب من جهة ، وعلى إضعاف نفوذ الخليفة الفاطمى من جهة أخرى ، وأنه نجح فى ذلك ، وكلل الشعاب بالشعب من جهة ، وعلى إضعاف نفوذ الخليفة الفاطمى من جهة أخرى ، وأنه نجح فى ذلك ، وكلل أن يعلم بهذا النجاح باستبداله اسم الخليفة الفاطمى بالخليفة العاسى المستضى ، بالله ، وتوفى العاضد دون أن يعلم بهذا الانجاح باستبداله اسم الخليفة الفاطمى بالخليفة الفاطمية .

وتدل تركة العاضد على أن هـــذه الدولة حتى فى أواخر أيامها كانت محافظة على مكانتها القديمة من حيث الذى والأبهة ، و يكنى للدلالة على ذلك الوثيقة التى أمدّنا بها غليوم رئيس أساقفة صور (راجع ص ٧٧ من هذا الكتاب) ، ثم وصف المقريزى لخزائن القصر عند ما تسلمها صلاح الدين بعد موت العاضد (أنظر ص ٤٩٦ سـ ٤٩٨ من ج ١ من خطط المقريزى) .

قليلة جدا لا ينجاوز عددها أربعة، وحتى هذه القطع الأربع لا يمكن أن نطمئن الى إرجاعها الى هذا العصر، إذ يحوم الشك حول اثنين منها، ولا يوجد في دار الآثار العربية شيء من هذه القطع، لأنها تسربت من مصر في الزمن الماضي، واستقرّت واحدة منها في أمريكا، واثنان في اليونان والأخيرة في انجلترا . والقطعة الأولى التي في متحف الفنون الجميلة في مدينة بوستن بأمريكا (لوحة رقم ٢١)، درستها السيدة نانسي بريتون، وهي على ما جاء في وصفها، مصنوعة من الكتان، ومنسوج فيها شريط واسع من الزخرفة بحرير أحمر وأصفر وأزرق وأسود، وهـذا الشريط مكـون من أربعـة مناطق مخيطة على الثوب بجـوار بعضها، وكل منطقة يحف بها من أعلى ومن أسفل سطر من الكتابة النسخية ، لونها أحمر، على أرضية صفراء، والكتابة هي :

<sup>=</sup> ولقد وصلننا من هـذا العصر تحف أثرية عديدة منها المحاريب الجصية الجميلة مثل محراب الحصواتى، ومحسراب أم كلثوم، ومحراب السـيدة رقية، ومحراب يحيى الشبيهى . ثم التحف الخشبية الرائعة مثل تابوت مشهد السيدة رقية، ومحراب و بابا مشهد السـيدة نفيسة بدار الآثار العربيسة ، و باب جامع الفكهانى ، ومنبر الجامع العمرى بقوص ، و باب جامع الصالح طلائع بدار الآثار العربية، بل و زخارف هذا الجامع ، و جميع هذه التحف تشهد بزخوفتها على أن الفن الفاطمى قد نضج واستدار هلاله بدرا ،

المنطقة الأولى ، يحف بهـا من أعلى ومن أسـفل : بسم الله الرحمن الرحيم لا إله .

المنطقة الثانية ، يحف بها من أعلى ومن أسفل : نصر من الله (مكررة) .

المنطقة الثالثة ، يحف بها من أعلى ومن أسفل : الله ووليه عبد المجيد أبى الميمون .

المنطقة الرابعة، يحفها من أعلى ومن أسفل : نصر من الله (مكررة) .

والعناصر الزخرفية كما تنجلي لنا من صور هذه القطعة تتلخص فيما يلي :

فى المنطقتان الأولى والثالثة، جدائل متقاطعة، ومتشابكة، وناشئ عن تقاطعها جامات صغيرة، مستديرة الشكل تقريبا، بها أزهار ذات ثلاثة ورقات، خارجة من غصن ممتد الى اليمين والى اليسار، أو حيوان من ذوات الأربع، له آذان طويلة، منسوج فى حركة جرى، على التوالى .

<sup>(</sup>١) هو الخليفة الفاطمي الحافظ لدين الله (٢٤ صـ ٤٤ هـ) ٠

والمنطقتان الثانية والرابعة، فيهما جدائل، تكترن في تقاطعها وتشابكها جامات كبيرة، على شكل معينات، أضلاعها عبارة عن عدّة فصوص متصلة ببعضها، وبداخلها زخرفة نباتية .

+ +

والقطعتان الثانية والثالثة موجودتان في متحف بناكي في أثينًا، وإحداهما مصنوعة من الكتان، فيها شريط عريض من الزخرفة ، ينقسم الى ثلاثة مناطق : الوسطى أعرض من الأخريين، ويجرى وسط المنطقتين الأولى والثالثة سطر من الكتابة النسخية ، والمنطقة الوسطى بها جدائل متشابكة ومتقاطعة، وناتج عن هذا التقاطع والتشابك، جامات معينة الشكل، بداخلها طائر منسق مرفوع الذيل، ويحف بهـذه المنطقة الوسطى ، مرب أسفل ومن أعلى ، صف من حيوانات من ذوات الأربع، ذات آذان طـويلة جدّا ــ بطول الجسم كله – كل اثنان منها متقابلان ، ويفصلهما زخرفة على شــكل القلب ، والكتابة التي عليهــا هي : " الامام الحافظ لدين الله أمير المؤمنين بن الامام ... " . (لوحة رقم ۲۲) .

Britton: A Study of Some Early Islamic Textiles p.67,68 انظر (۱)

<sup>(</sup>٢) أذن لى جناب مدير متحف بناكى عند زيارتى له سنة ١٩٣٧ فى نشر هذه القطعة •

أما القطعة الأخرى التي في هذا المتحف فيظن أنها تحمل اسم الخليفة العاضد لدين الله آخر الخلفاء الفاطميين، ولكن بعد إعادة النظر في الكتابة المنسوجة فيها مع الأستاذ فييت مدير دار الآثار العربية لم نجد فيها ما يؤيد هذا الزعم، وطراز الحروف، وأسلوب الزخرفة يرجحان نسبة هذه القطعة إلى العصر الفاطمي الثاني (عصر الظاهر والمستنصر).



والقطعة الرابعة التي في متحف فكتوريا والبرت بلندن ينسبها المستر جست والمستر كندرك إلى الخليفة الفائز بنصر الله ( ٤٩ ٥ - ٥٥ ٥ ه ) على أساس ما تحمله من الكابة ، ولكن بالتأمل في هذا النص يتبين لنا أن الكلمة السابقة يتعذر التسليم بأنها "الظافر"، فضلا عن أن التصميم الزخرفي، وطراز الخط، والعناصر الزخرفية التي تتخلل الحروف تجعلنا أميل إلى الاعتقاد بأن هذه القطعة أقرب إلى أن تكون من العصر الفاطمي النائي .

<sup>(</sup>۱) أنظــر Tissu fatimide, Md. Maspero III. p. 263. 272 أنظــر (۱) أنظــر الكتابات العربية ج ٩ ص ٦٤

Kendrick: Catalogue of Muhammadan Textiles of the أنظر (٢) أنظر Medieval Period p. 11, pl. I- وانظر أيضا سجيل الكتابات العربيسة ص ٢٢ ج

++

من وصف القطعتين اللتن تحملان اسم الخليفة الحافظ لدين الله المتقدم ذكرهما نتبين أن التصميم الزخرفي في هذا العصر ليس بالجديد، فقد كان معروفا فعلا في العصر السابق، ولكن دخلت عليه بعض تعديلات أهمها: زيادة اتساع الشريط عن ذي قبل، والاقتصار على الخط النسخ دون غيره في الكتابة، وتكرار هذا الشريط الواسع فى صفوف أفقية متوازية مثنى وثلاث ورباع بحيث لم يبد من الثوب نفسه إلا مسافات ضيقة جدًا تفرّق بين الأشرطة، وأخيرا ملا ً هذا الشريط بشبكة من خوصات رفيعة تحدث في تقاطعها جامات مختلفة منها المثلثة الشكل، والبيضاوية، والمعينة، والمستديرة، قيبدو شريط الزخرفة وكأنه مرصع بتلك الحشوات الصغيرة التي بفضل المقدرة على توزيع الضوء وحسن ترتيب الألوان تبدو كأنها بارزة وما هي ببارزة .

ومن هذا التصميم نرى أن الزخرفة قد كتب لها النصر المبين أخيرا، فقد بلغت العناية بها أقصى حدّ لها، بينها فقدت الكتابة خصائصها وأصبحت مجرّد رسوم بسيطة .

وفى الواقع أن طراز الخط الذي نراه على منسوجات هذا العصر طراز فريد في بابه، فلا هو بالخط الكوفي الذي ألفناه من قبل، ولا هو بالخط النسخ الذي رأيناه على بعض القطع التي درسناها في الفصل السابق وانما هو ، وإنكان يعتمد في تكوينه على الخط النسخ إلا أنه في حقيقته طراز جديد، لم يجر الفنان فيه على القواعد المعروفة لرسم الحروف، وإنماً قصد به وجه الفن وحده، وترك ريشته تلعب من غير رقيب، فرسم الكلمات في صور تستعصى علينا قراءتها في كثير من الأحيان، وتكلفنا من الجهد في سبيل الوصول إلى استكناه ما وراءها من المعانى قدرا لبس بالقليل. ولم يعد الفنان يعني بملء الفراغ الموجود بين سيقان الحروف بالزخرفة، بل جعل الكتابة عاطلة من كل زخرف، لتبدو وسط شريط الزخرفة العريض واضحة جلية، بعد أن كانت مغمورة، من قبل، تحت سيل جارف من الزخارف.

وقد استمرت صيغة "نصر من الله "تنسج مكررة على منسوجات هـذا العصر كماكانت فى العصر السابق، ولكن ظهر إلى جانبها صيغة أخرى انفرد بها هـذا العصر دون سواه هى: "الاقبال واليمن". وينجلى لنا ذلك فى القطعتين

رقم ٣٣١١ ورقم ٢١٤٦ الموجودتان بدار الآثار العربية (لوحة رقم ٢٣ ورقم ٢٤) ·

أما العناصر الزخرفية التي كانت شائعة في هذا العصر، فيتجلى في رسمها الركاكة، والبعد عن الاتقان، بما يدل على أن النساج كانوا ينقلون رسومهم عن صور لم يرسمها فنان قدير، ملم بأصول الفن وقواعده وهي لم تخرج في مجموعها عن العناصر التي كانت معروفة من قبل: كالجدائل، والزخارف الحلزونية، والأغصاب النخيلية، والأزهار ذات الثلاث شعب، ثم الحيوانات ذوات الأربع، التي لبعضها أجنحة، ولبعضها آذان طويلة، وكانت ترسم عادة في حركة جرى وتبدو في خط مائل إلى أعلى جهة اليمين أو جهة اليسار، والطيور المرفوعة الذيل، أو الناشرة الجناحين، أو المتقابلة في جامات مثلثة أو معينة الشكل .

ومن الوحدات الزخرفية التي كانت محببة إلى النفوس وشاع استعالها في هذا العصر زخرفة على شكل الكأس به ما يشبه الأزهار والفواكه .

<sup>(</sup>١) انظر ص ٦٦ من كتالوج معرض جو بلان وص ١٢٨ من كنوز الفاطمين ٠

ولئن كان النساج، أو على الأصح الفنانون قد فقدوا في هذا العصر قدرتهم على إتقان رسم العناصر الزخرفية، فانهم قد بلغوا في فن التلوين درجة توجب علين الفخر بهم، إذ استطاعوا، بفضل توزيعهم المدهش للضوء، وترتيبهم ومزجهم للألوان، أن يخرجوا لنا صورا تكاد تكون مجسمة فكاوا بذلك نقصا ملحوظا في الفن الاسلامي .

ولقد كان للحرير الذهبي اللون مكانة ممتازة في النفوس فاستعملوه بكثرة عظيمة في زخرفة المنسوجات، ولعل حب الظهور قد غلب القوم على أمرهم فلم يجدوا ما يحققون به هذه النزعة سوى اتخاذ هذا اللون .

والواقع أن لمنسوجات هذا العصر طابع خاص بها يمكننا من التعرّف عليها في يسر .

<sup>(</sup>۱) معظم الزخارف فى الفن الاسلامى مسطحة ، ولم يعن الفنان المسلم بعمل الزخزفة المجسمة ذات الأبعاد الثلاثة ، ولم يحاول تمثيلها على حقيقتها فى رسومه إلا على المنسوجات ، فقد استعاع ذلك بواسطة اللعب بالألوان و بالظل والنور .

## الخاتمة

لقد كانت العناية فى زخرفة المنسوجات موجهة فى العصر السابق على الفاطميين نحو الخط ، فكان يجذب نظر الرابى بشكله الفخم، ومنظره الرائع ، بينما كانت الزخرفة \_ إن وجدت \_ تبدو ضئيلة .

ولقد كان طبيعيا أن لا يستمر هذا الانجاه طويلا، في دولة عرفت بحب الظهور، وبالرغبة في التأنق، فاتجهت العناية إلى الزخرفة، وروعى في نسيجها أن تستهوى الناظر لأول ما يقع بصره على القاش، بينها وضع الحط في الدرجة الثانية من الأهمية . وبين هذين الطرفين : شدة العناية بالخط، وشدة العناية بالزخرفة، تردد الفنانون طويلا، فطورا كانوا يميلون إلى الطرف الأول، وطورا كانوا يميلون إلى الطرف الأول، وطورا كانوا يميلون إلى الطرف الأول، وطورا كانوا يميلون إلى الطرفين بالقسطاس المستقيم، واكنهم أخذوا يخرجون من تذبذبهم بلا بالقسطاس المستقيم، واكنهم أخذوا يخرجون من تذبذبهم هذا بالتدرج في توسيع رقعة الزخرفة حتى انتهوا إلى ترجيح

و يذكرنا هذا التدرّج في توسيع الجزء المزخرف في المنسوجات، عما حدث في الفن القبطي، فكما أن النساج القبطي قد زين أقشته في بادئ الأمر بأشرطة ضيقة، ثم أخذ يوسع فرجة هذه الأشرطة حتى شملت في أواخر عصر هذا الفن مساحة كبيرة، كذلك فعل النساج الفاطمي، إذ جعل ارتفاع أشرطة الزخرفة في أقشة العصر الأول سنايمترين بوجه عام، ثم زاد في هذا الارتفاع في العصر الثاني فاذا به يبلغ ست سنتيمترات، ثم أطاله عن ذلك في العصر الثالث حتى وصل به إلى تسع سنتيمترات، ثم انتهى أخيرا إلى أقصى ارتفاع له، حين جعله في العصر الفاطمي الأخير أربع وعشرين سنتيمترا، أي أن الزخرفة أصبحت تغطى الثوب إلا أجزاء ضيقة أي أن الزخرفة أصبحت تغطى الثوب إلا أجزاء ضيقة الغاية تركت عاطلة من الزخرف.

وإذا نظرنا إلى العناصر المختلفة التي كان يملأ بها النساج هذه الأشرطة، رأيناه متأثرا في رسمها بالفنين الوطنيين السابقين على وجوده في البلاد ونعني بهما الفن القبطي، والفن الطولوني . فالنقط البيضاء التي تشبه حبات اللؤلؤ، وشجرة الحياة، وذوات الأربع المجنحة، والحيوانات الحرافية، والطيور التي يتموج من رقابها أشرطة في الهواء، والأزهار الهرمية التي يتموج من رقابها أشرطة في الهواء، والأزهار الهرمية

الشكل جميعها ترجع في نشأتها إلى الفن الساساني الذي هو أصل من الأصول التي استمد منها الفن القبطي وجوده وكا أن الجامات المختلفة الأشكال ، والحلقات المتقاطعة ، والطيور في أوضاعها المختلفة ، وذوات الأربع التي تعدو ، وكؤوس الأزهار والفواكه كلها تعود في أصلها إلى الفن البيزنطي الذي يعد كذلك من أهم الأسس التي اعتمد عليها الفن القبطي في نشأته ، أما الفروع النخيلية والوريدات الصغيرة التي تخرج من بعض الأغصان فتنم بمظهرها عن الأصل الطولوني الذي استمدت منه .

واتن كا لا نستطيع أن ننسب إلى الفنان الفاطمى فضل ابتكار تلك العناصر الزخرفية . إلا أننا لا يمكننا أن نجحد مقدرته فى طريقة رسمها، وتنسيقها تنسيقا يجعلها تبدو أمامنا كأنها اخترعت لأول من وما هى كذلك، ولكنه صهرها جميعا فى بوتقته ، وسلط عليها أشعة عبقريته ، فحرجت من بين يديه ، فنا جديدا ، لا يخنى عليك أصله ، ولكلك لا تستطيع أن تنكر عليه شخصيته القوية الواضحة .

على أن الأمر الذي يمكننا أن نسجل فيه للنساج الفاطميين فضل الابتكار حقا إنما هو الخط العربي، إذ أتوا فيه

بصور جديدة للخط الكوفى لم تكن معروفة من قبل، واستعملوا النسخ المستدير لأول مرة على المنسوجات، ثم انتهوا في أواخر أيامهم إلى ذلك الشيء الذي نسميه تجوزا بالخط، والذي هو عبارة عن خطوط بعضها قائم، وبعضها أفتى، وبعضها مستقيم، وبعضها منحنى، وليس لأطوالها، ولا لأبعادها، ولا لانحناءاتها نظام خاص أو قاعدة معينة، بل يتصل بعضها ببعض على صورة ما، وقد ينتج هذا الاتصال أشكالا قريبة من صور الحروف فنقرأها، وقد ينتج صورا معقدة يستحيل علينا قراءتها.

وفى الحق أن الفن المصرى الاسلامى فى الزخرفة المنسوجة، قد اكتملت شخصيته، وبلغ أوجه فى عهد الدولة الفاطمية، فتلك الزخارف المدهشة، والخط الرائق الجميل، والألوان الساحرة، تدل دلالة قاطعة على مدى ما بلغه فنانو هذا العصر من الخبرة الواسعة بالأوضاع الزخرفية، والأساليب الفنية، والمقدرة الفائقة على اختيار الألوان، حتى أننا ونحن نشاهد الآن ما أخرجته أيديهم من المنسوجات، لا ندرى أموضع السحر فيها جمال الزخرفة ورقتها، أم تناسب الخط ودقته، أم الائتلاف والتناسق بين الألوان ?

### مراجع الكتاب

ابن حوقــل : المسالك وانمـالك (طبعة دى جويه) .

أبن عبد ريه : العقد الفريد (طبعة مصرصة ١٣٠٥ هـ) .

ابن مما تى : قوانين الدواوين (مخطوطة بدار الكنب المصرية) .

ابن تغرى يردى : النجوم الزاهرة في أخبار مصر والقاهرة (مطبعة دار الكتب المصرية) .

ابن إياس : بدائع الزهور في وقائع الدهور (طبعة بولاق سنة ١٣١١ هـ) .

أَنْ الأَثْـِبُرِ: تَارَيْحُ الْكَامَلِ (المطبعة الأَزْمُرِبةُ سَنَّة ١٣٠١هـ) •

ان دقماق : الانتمارلواسطة عقد الأممار (طبعة بولاق سنة ١٣٠٩ هـ) .

ابن ظافير: أخبار الدول المنقطعية (مخطوطة بدار الكتب المصرية) -

أبو مجمد بن على بن حماد : نبذة المحتاجة في أخبار ملوك صمّاجة (موجود ضمن مجموعة بدارالكتب المصرية تحت عنوان :

AMARI: Biblioteca Arabo Sicula Lipsia 1857.

ابراهيم وفعت باشا: مرآة الحرمين (مطبعة دارالكتب المصرية سنة ١٣٤٤ هـ) .

الثعالي : فق اللنة (المطبعة الأدبية سنة ١٣١٧ه) .

أ بلح حيط به التبصرة بالتجارة في وصف ما يستظرف في البلدان من الأمتعة الرفيعة والأعلاق النفيسة والجواهر الثمينة (المطبعة الرحمانية سنة ٤ ١٣٥ هـ) ،

جور جى زيدان : تاريخ الهدّن الاسلام\_الجزء الأول (طبعة دار الهلالسنة ١٩٣٥).

حسن الهوارى : منسوجات دار الآثار العربيـة المعروضة في مصانع جو بلان بباريس (جريدة الأهرام الصادرة في ١٥ يونيه سنة ١٩٣٥) .

--- : المنسوجات الأموية والعباسية (مجلة الهلال المجلد ٤٣) .

حسن أبراهيم حسن: الفاطميون في مصر (المطبعة الأسيرية سنة ١٩٣٢).

زكى مجمد حسن : الفن الاسلامي في مصر (مطبوعات دار الآثار العربية).

---- : المنسوجات الاسلامية المصرية ومعرض جوبلان بباريس العـــدد رقم ١٠٢ من مجلة الرسالة الصادر في يونيه سنة ١٩٣٥

بعض التأثيرات القبطية في الفنون الاسلامية ، عجسلة جمعية محبي الفن القبطي ـــــ المحلد الثالث سنة ١٩٣٧

-- : كنوز الفاطميين (مطبوعات دار الآثار العربية).

السعجستاتي : غريب القــرآن (مطبعة حجازى سنة ١٣٥٥ هـ) .

سجل الكتابات العربية (انظر Répertoire).

الصـابي : تحفة الأمرا. في تاريخ الوزرا. (طبعة بيروت سنة ١٩٠٤).

عمارة اليمن : النكت العصرية في أخبار الوزارة المصرية ( مطبوعات مدرسة اللغات الشرقية بباريس سنة ١٨٩٧) .

الغــــزولى : مطالع البدور في منازل السرور (مطبعة الوطن سنة ١٢٩٩ هـ) .

القلقشندى : صبح الأعشى الجزه الرابع (مطبعة دار الكتب المصرية) .

کالوج معرض جو بلان ( انظر Wiet ) .

عد عبد الهادى أبو ريده: الحضارة الاسلامية في القرن الرابع الهجرى اللا سناذ آدم سنز (Adam Mez) (ترجمة مجد عبد الهادى أبو ريده)، (مطبعة لجنسة التأليف والترجمة والنشر سنة ١٣٦٠هـ). عد عبد العزيز مرزوق: المنسوجات الأثرية في مصر الاسلامية (تلخيص بحث للا ستاذ ثبيت)، مجلة المقتطف عدد يونيه سنة ١٩٣٧

-- : القيمة الفنية للكتابة العربية -- على الأقشة -- (تلخيص بحث للا ُستاذ ڤييت) ، عجلة الموظف عدد يناير سنة ١٩٣٨

---- : الكتابة على المنسوجات الأثرية الاسلامية ، مجلة الموظفعدد نوفير سنة ١٩٣٨

--- : دراسة بعض المنسوجات الأثرية الاسلامية فى متحف بوشتى ( نقد كتاب السيدة بر سون )، مجلة المقتطف عدد مارس سنة ١٩٣٩

-- : أثر الاسلام في الفنون الجميلة ، مجلة الهلال عدد أبريل سنة ١٩٤١

المسعودي : مروج الذهب ومعادن الجوهر (المطبعة البية سنة ١٣٤٦ ه) .

المقــريزى: المواعظ والاعتبار بذكر الخطط والآثار (طبعة بولاق -- طبعة ڤييت) .

. . . . اتماظ الحنفا بأخبار الأثمـة الخلفا (طبة بنتز Buntz) .

السوشاء : الظرف والظرفا. (مطبعة التقدّم سنة ١٣٢٤ هـ) .

ياقوت الحموى: معجم البلدان (طبعة وستنفله) ٠

يحي الخشاب : رحلة ناصر خسرو في مصر (مخطوط بمكنبة جامعة فؤاد الأوّل) .

اليعقــو بي : كتاب البلدان (طبعة دى جويه) .

- ALY BAHGAT BEY: Les Manufactures d'étoffes en Egypte. (Memoires de l'Institut d'Egypte 1903).
- Briton, Nancy Pence: A Study of Some Early Islamic Textiles in the Museum of Fine Arts 1938.
- CARTER: Tomb of Tut-Ankh-Amen. Vol. III.
- Combe, E.: Tissus Fatimides du Musée Benaki. (Memoires de l'Institut Français Vol. 68 (1935).
- DAY, FLORENCE: Dated Tiraz in the collection of the University of Michigan. (Ars Islamica Vol. 4 1937).
- DIMAND, M. S.: A handbook of Mohammedan Decorative Arts. (New York 1930).
- ----: Special Exhibition of Coptic and Egyptian Arabic Textiles. (Bulletin of the Metropolitan Museum of Art Vol. 25 1930).
- ----: A recent Gift of Egypto-Arabic Textiles. (Bulletin of the Metropolitan Museum of Art. Vol. 27 1932).
- Dozy, R.: Dictionnaire détaillé des noms des vêtements chez les Arabes. (Amesterdam 1845).
- \_\_\_\_: Supplement aux dictionnaires Arabes (Leyden 1886).
- ELSBERG, H. A. and GUEST, R.: The Veil of St. Anne (Burlington Magazine Vol. 68 1936).
- ERRERA, ISABELLE: Collection d'Anciennes Etoffes (Brussels 1916).
- GROHMANN, A.: Arabic Papyri in the Egyptian Library (Cairo 1936).
- : "Tiraz" in the Encyclopadic of Islam. (Fasc. M and Fasc. N).

- GUEST R.: Notice of Some Arabic Inscriptions on Textiles of the South Kensington Museum. (Journal of the Royal Asiatic Society, 1918, 1923, 1930).
- HAWARY, HASSAN: Un Tissu Abbaside de Perse (Bulletin de l'Institut d'Egypte, Vol. 16 (1933).
- Hennezel, Henry: Pour Comprendre les Tissus d'art. (Paris 1930).
- HENRY AGOUD: La Soie, Art et Histoire. (Paris 1928).
- HEYD: Histoire du Commerce du Levant au moyen âge.
- HULUME: Principles of Ornamental Art.
- INOSTRANZEFF: La Sortie Solennelle des Khalifes Fatimites.
- Kendrick: Catalogue of Textiles from burying grounds in Egypt, Vols. I, II, III. (Victoria and Albert Museum).
- --- : Catalogue of Muhammedan Textiles of the Medieval Period. (Victoria and Albert Museum).
- : Catalogue of Early Medieval Woven Fabrics. (Victoria and Albert Museum).
- Kremer, A. von: Beiträge zur Arabischen Lexicographie.
- Kunnel, E.: Islamische Stoffe aus Aegyptischen Gräben. (Berlin 1927).
- ----: Tirazstofle der Abbassid. (Islam, Vol. 14. 1925).
- : Zur Tiraz-Epigraphik der Abbasiden und Fatimiden. (Archiv für Orientforschung Sup. Vol. I. 1933).
- LAMM, C. J.: Fatimid Woodwork (Bulletin de l'Institut d'Egypte T. 18).
- Swedish Museums. (Le Monde Oriental T. 30—1936).

- LAMM C. J.: Five Egyptian Tapesty weavings in Swedish Museums (Ars Islamica Vol. I, 1934).
- ---- : Cotton in Medieval Textiles of the Near East. (Paris 1937).
- ---: Dated or Datable Tiraz in Sweden. (Le Monde Oriental T. 32. 1938).
- LUTZ HENRY F.: Textiles and Costumes among the people of the Ancient Near East (Leipzig 1923).
- MICHALET, J.: Some Early Muslim Textile fragments (Bulletin of the Art Institute of Chicago, Vol. 24, 1930).
- MIGEON, GASTON: Manuel d'Art Musulman Vol. II. (Paris 1927).
- : Les Arts du Tissu, Paris 1909.
- PFISTER, R.: La Décoration des Étoffes d'Antinoé (Revue des Arts Asiatiques T. V, 1928).
- ---- : Gobellins Sassanides du Musée de Lyon. (Revue des Arts Asiatiques, 1930).
- Egyptiens Postérieurs à la conquete Arabe. (Revue des Arts Asiatiques, Tome X, 1936).
- QUATREMÈRE, E.: Histoire des Sultans Mamlouks d'Egypte. (Paris 1837-1845).
- ROUX, ALFONSE: Les Tissus d'Art. (Paris 1931).
- RIEFSTABLE, R. MEYER: Early Textiles in the Cooper Union Collection. (Art in America, Vol. 4. 1916).
- RÉPERTOIRE CHRONOLOGIQUE D'EPIGRAPHIE ABABE, Le Caire depuis 1931.
- Sewell, R.: Arabic Inscriptions on Textiles. (Journal of the Royal Asiatic Society 1907).

- UPTON, JOSEPH M.: Dated Egypto-Arabic Textiles in the Metropolitan Museum of Art. (Metropolitan Museum Studies, Vol. 3 (1930-1931).
- VOLBACH AND KUHNEL E.: Late Antique and Islamic Textiles in Egypt. (London 1923).
- WIEBEL ADELE COULIN: Islamic Fragments from Egypt (Bulletin of the Detroit Institute of Arts, Vol. 10, 1928).
- : Egypto-Islamic Textiles. (Bulletin of the Detroit Institute of Arts, vol. 12, 1931).
- : Recent Gifts to the Textile Department. (Bulletin of the Detroit Institute of Arts, Vol. 13, 1932).
- Wiet, Gaston: Precis de l'histoire d'Egypte, Tome II, (Le Caire, 1930).
- : L'Exposition Persane de 1931. (Musée Arabe du Caire, 1933).
- : Exposition des Tapisseries et Tissus du Musée Arabe du Caire, (Musée des Gobelins, Paris کتالوج معرض جو بلان)
- : Les Tissus et Tapisseries de l'Egypte Musulmane. (Revue de l'Art Ancient et Moderne, Vol. 68, 1935).
- : Tissus et Tapisseries du Musée Arabe du Caire. (Syria, Vol. 16, 1935).
- : La Valeur Decorative de l'Alphabet Arabe. (Arts et Metiers Graphiques, Octobre 1935).
- : Un nouveau Tissu fatimide. (Orientalia, vol. V.
- : Un Tissu Musulman du Nord de la Perse (Revue des Arts Asiatiques, Tome 10, 1937).
- —— et Marçais: Le "Voile de Sainte Anne". (Fondation E. Piot, Monuments et Memoires publiés par l'Academie des Inscriptions et Belles Lettres, T. XXXIX.

### **ڪشاف**

أبو الحسن الصابي ١٩ أبو صالح الأرمني ٧٠ أبو العباس أحمد بن يحيي ٣٢ أبوعيد الله محمد ين على من حماد ٦٨ أبوعبيد الله المهدى ٥٤ أبوالقسم عبد الرحيم ١٠٧ أبو القسم على بن أحمد ١٢٨ أبو محمد الحسن بن عبد الرحن ١٣١ الأبو قلمون (انظرالبوقلمون) . أبيض ١٠٨ الأزاك ٢٠ أترحه ٥٢ أثبنا ١٥٠ و ١٥٨ الآثار الفارسية القديمة ٨٠ أجرة النساج ٣٠ الأحادث للنبوية ع ع الأحر ٤٧ و ٧٥ و ١٠٨ و ١٢٢ و ١٥٦ أحمد أبو القسم المستعلى بالله (انظر المستعلى) • الأخشيد (محمد بن طغبر) ٣١ أخضم ١٢٢ إنعيم ٣٢ و ٢٧ و ٨٨ الأرسى ٧٧ و ٥٥ و ١٢٤ و ١٢٢ أرمينية ٢٩ و ١٤ و ١٢٣ أرنب ٨٢ و١١٧ و١١٩ و١١٩ و١٤٣ أذرق ٨٤ و ١٠٨ و ١٢٢ و ١٣٦٠ اسانیا ۲۰

(1)إياحة عع آت (Apt) آت اروز ۱۹ ابراهيم صالح ٤٧ ان ایاس ۱۵ و ۲۰ و ۲۳ و ۲۶ ان الأثير ١٧ ان الحصاص ١٧ أن حوقل ١٥ و٢٢ و٣٣ و٤ ٣ و٢٩ و٦ این خلدون ۲۳ ابن خلکان ۲۷ و ۱۶۲ ان دقاق ۲۱ ان سيده ٧٦ ابن الصيرفى ٦٦ و١٢٦ و١٤٦ ان طولون ۲۰ و ۹۱ و ۹۲ این ظافر ۲ ه ان عبدریه ۲۸ ابن عزیز ۱۳۱ ائ عمار ٥٦ ان القلانسي ١٢٨ ان عاتی ۲۳ ر ۶۶ این میسر ۵۲ و ۵۲ و ۲۵ و ۱۳۱ ابوان ۷۰ الابوانيه ٧٠ أبو البقاءالعكبرى ٧٧ أبوتميم (انظرمعد).

انعلترا ٢٥١ أسد ۱۸ الأندلس ٤٤ و ٩٧ و ١٠١ اسكندرة ٢٢ و ٢٦ و ٢٣ و ٢٣ انسترازف (Inostranzeff) : ٠ ٠ د ۲۸ و ۲۲ و ۱۰ ۱ و ۲۰۱ أنصنا ٧٧ الاسكندرانية (الثياب) ١٥ و ٣٩ أنطاكة ٧٧ الاسكندر الأكبر ٨١ أنطونيو ٣٢ اسماعيل بن أحمد ٢٠ أنوجور ٥٣ أسود ۱۰۷ و۱۲۲ و ۱۰۱ أهناس ۲۲ و ۳۷ أسيوط ٣٢ و ٣٧ و ٢١ و ٢٢ و ٢٣ اران (فارس) ۱۶ و ۲۱ و ۷۹ و ۸۰ أسا الصغرى ٧٥ 1.73177 أشمون ٣٧ الأشمونين ٣٣ و ٢٧ و ٥٥ ( **( (** أصمان ٢٣ اليا. ه و و ١١٢ الاصطخرى ١٥ و ٣٢ و ٣٣ باب الجامع الأزهر ١٠٦ الأستر ٥٧ و ١٣٢ و ١٥٠ و ١٠١ باب جامع الفكهاني ١٥٦ أطلس ٦٦ و ٦٦ باب جامع الصالح طلائع ١٥٦ الأفستا ٨٧ باب مثهد السيدة نفيسة ١٥٦ الأنفسل (ابن بدر الجالي) ٦٥ و ١٣٧ النحر الأسود ٥٧ و ۱ ا و ۱ ا و ۱ ا و ۱ ا و ۱ ا و ۱ ا المر الأحر ٥٧ 10.0129 1210 بخارى ٢٤ الاقبال واليمن ١٦١ المخاري ع ع أم كانوم ١٥١ بدر الجمالي ۱۲۳ و ۱۲۹ و ۱۶۲ الألف (حرف) ه ٩ دلة ۲۰ و ۵۰ و ۵۱ و ۲۷ الآم ه ٦ و ١٣٧ و ١٣٨ و ١٤١ و ١٤٧ بدلة الخليفة في عيد الفطر ٥٠ بدنة ٣٣ 1 2 1 3 107 6.01 برجوان ه ه الأمن ١٨ و ٢٣ و ٢٤ و ٨٧ بردة النبي ١٧ أمية من عبد شمس ٥٣ الردرى ٢١ أسرالجيوش ١٢٣ و ١٢٦ رزویه ۷۷

بزاز ۲۲ و ۲۰

الإنجيل ٨١

تجارة المنسوجات ۲۰ و ۲۸ و ۳۰ و ۳۱ العز ۲۱ 272 273 6 23 6 77 6 77 نسمله ۲۶ و ۱۵۱ و ۱۵۷ ىمنى ٣٢ تحتمس الرابع ٩ ىطالسة ٣٠ و ٢٤ تحو و ۲۱ بغداد ۳۲ و ۵۳ و ۵.۵ و ۹۱ التداير ۸۲ و ۱۰۱ و۱۱۷ و ۱۶۱ و ۱۶۲ البقطرية (النياب) ٣٩ تركة الأفضل ٦٥ و ١٤٠ بلوتارخ ٤٠ ترکة رجوان ه ه رَكة العاضد ۲۷ و **۱۵**0 طهاور ۲۲ الني (Pliny) : ١٠٦ تركة هشام من عبدالملك ١٨ منشا ۲۷ و ۳۸ التشمع ١٣٨ غوامية ٨٦ تصمیم (زغرفی) ۷۹ و ۸۰ و ۸۱ و ۸۲ يتوبونه ۲۰ و ۱۸ و ۸۵ و ۸۷ و ۸۸ و ۸۸ نو عبيد الله المهدى ٦٨ 1.42 1.42 672 682 1.10 شو العباس ۴۵ و ۱۰۸ و ۱۰۱۹ و ۱۱۱۱ و ۱۲۶ بني حسن (معايد) ٢ ج و ۱۲۵ و ۱۲۷ و ۱۲۷ و ۱۲۸ النود ۲۹ و ۱۲۳ و ۱۳۸ و ۱۳۹ و ۱٤٥ البنيُّ (لون) ۱۲۲ و ۱۵۰ و ۱۵۷ و ۱۱۸ و ۱۵۰ و ۱۵۹ الهنسي ٣٢ و ٣٣ و ٧٧ و ٢٨ و ٢٤ 17.0 المتساوى ع التضافر ۸۱ و ۱۰۷ بورة ۲۲ و ۲۶ التقایل ۸۲ و ۱۰۳ و ۱۰۶ و ۲۰۷ البوريه (العائم) ٣٩ و ۱۱۷ و ۱۲۱ و ۱۳۴ و ۱۶۱ البوقلون ۷۷ و ۵۸ و ۹۹ و ۲۱ و ۲۲ 177 1 بيت المقدس ٦٧ تکه ه ه بيت المال ١٦ التكرار ١٣٨ البزنطي ۹ و ۷۹ تلوین ۷۶ و ۱۹۳ بنزنطه ٢٤ التماثل ١٣٨ (ご) تنیس ۱۰ و ۲۲ و ۳۳ و ۳۳ و ۳۶ و ۲۸ و ۲۱ و ۱۸ و ۵۰ و ۵۷ التاه (حرف) ۱۱۲

و ۸۸ و ۲۵ و ۱۳۱

تاج ۱۹

جريدة الاهرام ١١٥ جريدة الاهرام ١٩٥ جستنيان ٤٣ و ٧٩ جست (Gilest) ١٥٩ الله ١٥٩ الحص ١١٥ و ١٥٦ الله ١٥٩ جعفر المقتدر بالله ١٤ جعفر بن يحيى البرمكي ١٠٧ جلد (جلود) ٧ و ١٠٦ و ١٠٧ الجنسيم ٢٢ و ٣٤ جورجي زيدان ١٠٥ جورجي زيدان ١٠٥ جورج مارسيه (G. Marçais) ١٣٩ جناح (الأجلة) ٢٩ و ١٣٤ و ١٣٤ و ١٢٢ جناح (اجنحة) ٢٨ و ١٣٤ و ١٢٢ و ١٢٢

## (ح)

الحافظ ٢٦ و ١٥٨ و ١٥٨ و ١٦٠

التناسب ۱۵۱ توت عنخ آمون ۹ التوت (شجرة) ۲۲ التوراة ۸۱ و ۱۰۲ التوفيق بالله ۲۸ تونة ۲۲ و ۳۳ و ۳۶ و ۲۶ و ۱۱۰

## $(\tau)$

الماحظ ٤٠ و ٢٤ و ٧٧ جاستون ڤييت (انظر ڤييت) • الجامع الأزهر ١٣٨ الجامع الأقر ١٣٧ جامع الحاكم بأمر الله ١٠١ جامع ديركنيسة القديسة كترين بطورسينا ١٣٨ جامع الصالح طلائع ١٥٦ الجامع الطولونى ٨٨ ألجامع العمرى بقوص ١٥٩ جامع العكهاني ١٥٦ جامة (جامات) ۸۲ و ۸۸ و ۹۳ و ۱۰۲ و ۱۱۷ و ۱۲۹ و ۱۲۸ و ۱۲۸ و ۱۲۹ و ۱۳۱ و ۱۳۲ و ۱۳۲ 184 - 184 - 124 - 124 و ١٤٦ و ١٤٨ و ١٤٩ و ١٥٣ و ۱۹۷ و ۱۹۸ و ۱۹۰ و ۱۹۷ و ۱۵۳ و ۱۵۷ و ۱۵۸ و ۱۹۱ برهمان (Grohmann) ۲۲ و ۲۳ و ۲۷

20080

حسن الهواری ۸۰ و ۸۰ و ۱۱۰ الحسن بن حمدان ۱۷ الحسن بن حمدان ۱۷ حشرة القرمن ۷۰ حشرة القرمن ۷۰ الحصواتی ۱۰۱ حلب ۱۳ حلب ۱۳ الحلبی ۱۰ و ۱۰۲ و ۱۰۲ و ۱۰۲ الحلمات المتقاطعة ۱۹۲ و ۱۰۲ و ۱۰۰ و ۱۰ و ۱۰۰ و ۱۰ و ۱۰۰ و ۱۰ و ۱۰۰ و ۱۰ و

خاتم (السلطان او الحليف ) ۳۰ و و ۱۰۰ خرا شط السيوف ۲۸ خرا شط السيوف ۲۸ خرا سان ۲۰ خرا سان ۲۰ و ۲۹ و ۲۶ الخزانة الباطنة ۶۹ خزانة الظاهرة ۰۰ خزانة البنود ۲۳ اخزانة البنود ۲۳ الخزانة كندرا ثية سانس ۸۰ خزانة كندرا ثية سانس ۸۰ الخسروانی ۲۶ الخط الخاونی ۲۱ و ۸۸ و ۱۲۱ الخط الراسي ۱۰۱ و ۸۸ و ۱۲۱ الخط الراسي ۱۰۱

الخط العمودي ١١٤

الخط الكوفي ۸۸ و ۹۰ و ۱۰۹ و ۱۱۰ و ۱۱۲ و ۱۲۲ و ۱۰۱ و ۱۰۲ 17421713 الخطالمنكسر ٨١ و ١٣٥ الخط المتموج ٨١ و١٤٦ الخط المنحتي ٨١ و ١٥٣ و ١٦٨ الخط المستقيم ٨١ و١٥٢ و ١٦٨ الخط النسخ ١٥١٠ و ١٥١ و١٦١ و١٦١ و١٦٨ خطة الجمعة ٢٢ خطبة العيدين ٢٢ أغلمة 17 و 1 او 1 و 1 و 5 و 0 و 1 و 1 و 1 و 1 الخلفاء الأمويون ٨٦ الخلفاء العباسيون ٢٠ و ٣١ و ٥٤ و ٦٨ 1.401.40910 الخلفاء الفاطمون ٨٤ و٠٥ و٣٥ و ٥٥ و 749786776076776878677

> الخیش ۳۷ خیمهٔ ۵۳ و ۵۹ ر ۲۹ و ۷۷

خمارونه ۱۷

خو تان ۲۶

( 4 )

دائرة ۸۱ و۱۸ و ۱۰۹ و ۱۲۳ و ۱۲۸ د ۱۳۵ و ۱۳۳ و ۱۶۰ و ۱۶۲ ۱۶۱ و ۱۶۸

> دابق ۷۳ الدال (حرف) ۹۰ و ۹۲ و ۱۱۲ دائنون (Dalton) ۸۲ دار الآثار العربية ۱۱۸۸

دار الآثار العربيسة ۹ د ۱۱ د ۱۲ و ۲۳ و ۲۶ د ۲۰ و ۲۶ د ۲۸ د ۸۸ د ۸۸ د ۷۸ د ۱۰ ا ۲ د ۲۰ و ۹۳ و ۹۵ و ۹۷ د ۱۰ ۱۰

1.401.401.60.1.401.64.1 1100111071110111011 177,170,176,171,17. 1712171677167716171 1202171170117811631 و٧٤ او٨٤ ١ و٩٤ ١ و٠ ١٥ و١٥ و١٥ ١ 177 - 109 - 107 دار الطراز ۲۱ و۲۲ و۲۳ و ۲۸ و ۲۶ 9239739138938 دار الملال ۲۳ دار الوزير ۲۰ دار الكسوة ه ٢ دىيق (دىيق — دىيقيە ) ١٥ ر ٢٠ ر ٢٩ 212472476676676676 و ٠٠ ره ٥ و ٧ ه و ٩ ه و ٥ ٦ ديقو ٢٥ درة ۲٥ د ۱۸

درتة ۲۸ دق تنیس ۲۰ دق دمیاط ۲۰ و ۴۰ الدلنا ۲۰ و ۳۳ دمشق ۲۰ و ۲۲۱ دمیرة ۳۳ و ۳۶ دمیاط ۲۲ و ۳۳ و ۳۶ و ۳۸ و ۶۲ و ۸۸ دوائر منقاطعة ۸۰ و ۸۱ و ۸۲ و ۸۲ و ۸۶ د دوائر متجاورة ۸۰ و ۸۱ و ۸۲ و ۸۲ و ۸۲ د

دودة القز ٢ ع دوزی (Dozy) .ه و ۹ ه و ۲ ۲ الدولة العباسية ١٥ و ٣٨ الدولة الطولونية ٢٨ الدولة الفاطمية ١٠ و١٢ و٢٥ و ٣٨ و٢ ٤ ١٦٨ و ١٣٧ و ١٣١ و ١٣٧ و ١٦٨ الديانه المسحية ووعع و ٨٩ دياج ١٩ و ٢٠ و ٣٩ و ٥٠ و ٥ و ٥ ه و ۵ م و ۹ م و ۹ م و ۲ م و ۲ م و ۲ م و ۲ م ديرالقديسة كاتربن ١٣٨ در کدوان ۱٤۹ الديك ٨٦ دىنار ۲۰ ديوان الانشاء ٦٦ ديوان الخزانة ٧٤ ديو دور ٠ ع

الذهب ۱۹ و ۲۰ و ۲۲ و ۳۶ و ۳۹ ۵۰ و ۵۲ و ۹۰ و ۷۲ و ۱۰۶ و ۱۰۲

( )

۱۰۷ و ۱۳۷ الذهب المغزول ۲۶ الذهب العراقی ۲۰ الذهبی (المؤرخ) ۲۸ و ۱۹۳ ذهبی ۱۵۳ و ۱۹۳

> ( س ) الراء (حوف) ۹٦ رايات ۹۹ الرسوم الدينية ۸۶

الرشيد ١٦ و ١٧ رقاع الشطرنج ٦٩ رقاع النرد ٦٩ رقية (السيدة) ١٥٦ الرموز المسيحية ٨٤ روح القدس ١١٨ الرومان ٩ و ٢٤

( ; )

زیرجد ۲۸ زخاد یا ۸۳ زخونهٔ یا ۷ و ۲۰ و ۷۷ و ۷۷ و ۹۶ و ۹۶ و ۲۰ و ۷۰ و ۲۰۱ و ۲۰۱ و ۱۰۰ و ۱۰ و ۱۰۰ و ۱۰ و ۱۰۰ و ۱۰ و ۱

زخوفة حلزونيسة ١٢٥ و ١٢٧ و ١٢٨

و ۱۹۲ و ۱۹۱ و ۱۹۲

و ۱۳۱ و ۱۳۸ و ۱٤۷ و ۱۶۹

1840

زخرفة ساسانية ٩٠

زخرفة طولونية ١٢١

الساسا الستور السدى السرو سسطر

ر ۱۱۵ - ۱۱۵ - ۱۱۵ - ۱۱۵ - ۱۱۵ - ۱۱۵ - ۱۱۵ - ۱۱۵ - ۱۱۵ - ۱۱۵ - ۱۲

زخرفة هندسية ۲۳ و ۷۳ و ۸۱ و ۸۱ و ۸۷ و ۹۲ و ۹۳ و ۱۰۰ و ۱۱۰ و ۱۱۴ و ۱۲۱ و ۱۳۴ و ۱۳۳ و ۱۳۳ زر (أزرار) ۹۰ و ۲۷

> الزرزور ۲۹ زرادشت ۸۲ الزعفران ۲۵

زکی محمد حسن ۲۳ و ۳۳ و ۶۹ و ۰۰ و ۸۷ و ۱۱۰

زمرد ۲۰

زهرة (أزهار) ۸۸ و ۹۳ و ۹۶ و ۱۳۴ و ۱۶۱ و ۱۶۳ و ۱۹۳ و ۱۹۳ و ۱۲۱ و ۱۹۲ و ۱۹۳ زهر من أبي سلمي ۱۵

رهیر بن ابی سلمی د زین الخزان ۹ ع

( m)

الساسانیون ۹ و ۴۳ الستور ۲۸ و ۲۹ و ۳۳ و ۲۷ و ۲۸ السدی ۲۲ و ۳۳ و ۳۹ و ۷۰ و ۷۳ السروج ۵۱ و ۵۱ و ۹۹ و ۹۲ سسطران متعاکسان ۹۲ و ۹۷ و ۱۰۲ و ۱۰۳ و ۱۰۰ و ۱۰۷ و ۱۲۰ الشدة العظمى ٦٣ و ٦٤ و ١٢٣ و ١٩٣ و ١٩٠٠ الشرب (الشروب) ١٥ و ٣٥ و ٣٥ و ٣٥ و ٣٥٠ و ٣٠٠ و ٣٠٠ الشرق ٢٠٠ مرانق ٢٠٠ مرانق ٢٠٠ مرانق ٢٠٠ م ٣٠٠ و ٣٠٠ و ٣٠٠ مطل ٢٠٠ و ٣٠٠ و ٣٠٠ مرابق ٢٠٠ مر

( o )

الصاحب بن عباد ۲۰ صاحب الطراز ٤٩ صاحب المقص ٥٠ الصالح طلائع بن رزيك (أنظر طلائع) الصباغة ٧٤ و ٧٥ صبغة اللاك ٥٧ صدقة ٢٠ صقلیة ٤٤ و ٥٨ و ٢٣ و ٦٨ صلاح الدين ۲۷ و ۱۵۵ الصليبون ١٥٥ صمویل من موسی ۸۷ صمو یل فلوری ۱۱۳ صناعة منزليه (النسيح) ٢٩ صور الدول ٦٨ مورالقديسن ٨١ مور (مدنية ) ۲۷

177 - 170 - 171 - 171 و ۱۲۷ و ۱۲۹ و ۱۳۲ و ۱۲۰ 129 0 121 0 127 0 سعادة مؤ يدة ونعمة مخلدة ٢٨ سعادة ونعمة كاملة لصاحبه ٩١ سفر الخروج ١٠٦ المقلاطون ۴ ه و ۶ ه المقلاطون الدارى ٦٦ السكة ٢٢ السلاجقة ه١٥ سلة الفاكمة ٨٣ السلوقيون ٨٠ سلمان بن عبد الملك ٨١ السمك ٨٢ و ٨٦ السندس ۲۶ سوريا ١٢٣ السوريون ۳۰ و ۱۲۳ مبف الدولة ٧٧ می انبر تشی ۲۶

> (ش) شاشية ٥٠ و٥٥ الشام ٥٢ و ١٢٦ شاهنشاه (انظرالأفضل) شبر ٥٢ و ٥٣ الشبيمى (يحيي) ٥٦ شجرة ٣٨ و ١٠٤ شجرة المنياة ٢٨ و ١٠٤ و ١٦٦

الصوف ۷ و ۳۷ و ۳۸ و ۶۰ و ۱۱ و ۶۶ و ۹۱ و ۲۲ و ۳۳ و ۷۶ و ۸۹ الصن ۱۹ و ۳۹ و ۲۲ و ۱۰۲

(d)

الطاء (حرف) ۹۹ و ۸۹ و ۹۲ و ۹۳ و ۹۳ اطائر (طیسور) ۸۷ و ۸۹ و ۹۲ و ۹۳ و ۱۰۹ و ۱۰۹ و ۱۰۹ و ۱۲۹ و ۱۲۸ و ۱۲۸

طارق بن زیاد ۲۸ طحا ۳۳

الطراز ۱۰ و ۲۱ و ۳۶ و ۳۹ و ۹۱۰ و ۹۱۰ طراز افریقیة ۸۲

طرازاننامة ۲۰ و ۲۰ و ۲۷ و ۹۸ و ۹۱ ۹۶ و ۱۰۲ و ۱۰۶ و ۱۲۰

طرازالمامة ۲۳ و ۲۵ و ۲۷ و ۲۷ و ۲۵ و ۱۱۰ و ۱۲۸ و ۱۲۸ و ۱۲۸ طغج (أنظرالاخشيد) .

طلائع بن رزیك ۲۷ و ۱۰۵ الطلی ۲۳

> الطلی المرش ۲۳ طا ۳۳ و ۳۷

الطميم ۲۶ و ۷۹

طنافس ۲۱ طولونی ۸۸ و ۱۰۱ و ۱۹۷

(ظ)

الظافر ۲۷ و ۱۵۰ و ۱۵۹ الظاهر ۲۲ و ۱۲۸ و ۱۲۸ و ۱۵۹ و ۱۵۹ و ۱۵۹ ظروف النقود ۲۸ ظلا ۲۵

(ع)

العاصد ۷۷ و ۱۵۰ و ۱۵۸ و ۱۵۹ عباءة ١٢٩ و ١٤٥ العباسيون (أنظر بني العباس) . عبد الله هشام ۷۷ عبد المحيد أبو الميمون ١٥٧ العنابي ۳۰ و ۶۰ و ۲۵ العنابي الداري ٦٦ عتاب من أسيد ٣٥ العتنية ٥٣ عبّان من عفان ١٦ العجم (أنظر الفرس) . العسراق ۳۱ و ۳۲ و ۵۲ و ۱۲۳ عرضي ٥٠ العرى ٩٥ العريش ٣٧ العزلله ٢٨ العز والاقبال ٢٨ عز لمولانا السلطان ٢٨ المسزيز بالله ۲۰ و ۵۶ و ۵۰ و ۱۰۱

1100 1170 1100 1.70

17121110

العسكر ٣٨ و ٦٠

الفاطميون ١٧ و ٣١ و ٤١ و ٥٥ و ٤٧ و ۲۷ و ۱۸ و ۲۹ و ۱۰۶ و ۱۰۵ 140 - 1110 فاكهة (فواكه) ۸۳ ر ۱۹۱ فتح الخليج ٥٠ و ٥٨ الفراعنة (أنظر المصريين القدماء) . الفرس ۷ ه و ۱۲ و ۲۶ و ۸۲ و ۹۲ و ۱۰۲ الفرش القرمزي ٣٧ الفرش القطوع ٣٧ الفرما ۲۷ فروع نخیلیة ۱۳۰ و ۱۳۵ و ۱۶۱ و ۱۵۳ 1479171 الفساطط ٣٧ فية (Pfister) ه الفسطاط ٣٨ و ٢٠ الفضل بن الربيع ٢٣ الفضة ٢٢ فلسطن ١٥٥ ظفلي ٢٨ فليس اكرمان (Phyllis Ackerman) فليس اكرمان الفن الاسلامي ۹ و ۱۰ و ۹۵ الفن الأموى الأندلسي ١٠١ الفن الايراني القديم ٧٩ الفن البزنظي ۹ و ۷۹ و ۱۹۷ فن التلوين ٤٧ الفن الساسانی ۹ و ۷۹ و ۱۲۷ الفنون الشرقية القدمة ٧٩ الفن الشعبي ٧٩ الفن الطولوني ١٦٦

العسل 13 عصامة (العصائب) ٢٨ عضد الدرلة بن بويه ٤٥ عقيدة الفاطميين ١٠٥ 177 Kc علم (الأعلام) ٢٩ على من أبي طالب ١٠٥ على بهجت بك ٢٥ و ٢٦ عمارة اليمني ٧٧ العارة الاسلامية ٧٨ عمر من الخطاب ١٦ عرطوسون (حضرة صاحب السمق الأمير عرر طوسون) ۳۳ عمة (عمائم) ۲۹ و ۵۷ و ۹۵ عمسوری ۹۷ عنق البجمة ٩٦ و١١٢ و١١٤ و١١٥ عيد الحلل ١٥ عيد الفطر ١٥ عيد النحر ٠ ه (غ) غزال ۸۲ غلالة . ه غليوم ٧٧ غلف المرايا ٢٩ ( **ف** )

الفائز بنصر الله ۹۷ و ۱۵۹ و ۱۵۹

فاطمة (السيدة فاطمة ابنة النبي) ٥٤ و ١٠٥

فارس (انظر الفرس).

قصبر ۱۳۱ القطائع ٣٨ و ٣٠ القطن ٧ و ٤٤ القطوع ٧٦ القطفة ٣٣ قلادة ۲۸ قلب ( زخرفة على شكل القلب ) ٨٥ و ١٤٨ 1010 القــلم ٥٥ القنب ٧٦ قوس (أقواس) ۱۲۸ و ۱۳۰ و ۱۳۱ 187 - 187 - 187 - 187 القيس ٣٢ و ٣٧ و ٨٨ و ٨٨ قيسارية البز ٣١ القيسيه (النياب) ٣٩ (4) كأس 127 و 177 و ١٦٧ الكاف (حرف) ه٩ و ٩٦ کافور ۳۰ الكتابة الكوفية ١٠ و ٥ و ٥ ٨ و ٨ م و ٩ و ۹۲ و ۹۲ و ۹۷ و ۹۷ ١٠٨ و ١٠٧ و ١٠٧ و ١٠٨ 1729 1719 17.9 1119 و ۱۲۵ و ۱۲۷ و ۱۲۷ و ۱۲۸ ١٣٥ و ١٣١ و ١٣١ و ١٣٥ 1240 1270 1270 1200 1243 1863 الكتَّابة النسخية ١٣٨ و ١٤٥ و ١٤٧

10101010101010

الفن الفرعوب ٨١ الفن القبطي ٨٧ و ١٦٦ و ١٦٧ فنسنك ( الدكتور أ . ى . فنسنك) ٤٤ فوطه ۱۹۹۹ فواد (المغفورله حضرة صاحب الجلللة فؤاد الأوّل ملك مصر) ١١٥ و١٢٣ الفية ٥٠ الفيوم ٢٣و٧٧و٤٦و٩٨و١٩و٢٩و٣٩ فسیت (Wiet) ۲ و ۱۲ و ۱۹ و ۲۱ 28 - 27 - 27 - 27 - 27 - 13 - 37 د ۱۴ د ۱۱ د ۱۱ د ۱۱ د ۱۲۸ د ۱۳۸ 109 1 129 1 2 1 2 1 2 9 1 1 9 9 1 (0) قاعة العرش ٦١ القاهرة ٨٤ قياء ١٩ قىر(المقابر) به و ۸۳ قبط (أفياط \_ قبطي) ١٥ و ٢٠ و ٤٤ 114 - 114 - 114 - 119 قبطیه (قباطی) ۱۵ و ۱۹ و ۱۹ و ۳۲ 100 790 القرآن ه القرمن ٥٧ قرن ۸۲ و ۸۳ قسطنطين ٧٩ القسيه (الياب) ٣٩ القصب ۲۰ و ۳۳ و ۲۶ و ۲۱ و ۷۷ ر۸ه و ۲۰ القصص الدني ٨١

الكَّانة على الدُّنور ٢٩ الكتابة على العصائب ٢٩ الكتابة على القلانس ٢٩ الكتابة على القمص ٢٩ الكانة على الكلل ٢٩ الكالة على المخاد ٢٩ الكانة على المصليات ٢٩ الكتابة على المناديل ٢٩ الكان ٧ و٢٣ و٣٣ و ٢٤ و ١٤ و ۶۶ و ۵۸ و ۲۳ و ۷۶ و ۸۹ و ۱۰۱ و ۱۰۸ و ۱۰۸ و ۱۱۱ و ۱۳۲ و ۱۵۰ و ۱۵۱ و ۱۵۸ אס פרד (Quatremère, E.) אל ת كندرائية سانس ٨٠ كدوان ١٤٩ ۲۸ (Karabachek) کا تشك كردفانا خسرو ع الكردواني ع کرب دی شن ۲۶ کی (Kremer) . ه ر ۲۷ کسری أنوشروان ۱۹ الكسوة (الكسوات - الكسى) ٥١ و٥٢ 217 6 77 6 77 6 77 الكسوة السلطانية ٧٥ كسوة الكعية ١٦ و٥٢ و٥٣ و ٢١ كعب بن زهير بن أبي سلمي ١٧ الكمة ١٦ و٢٥ و٥٥

الكلب (كلاب) ۸۲ و ۱۱۷ و ۱۱۹

124 - 127 - 128 -

(b)

لام (Dr. Lamm) ٨٦ (Dr. Lamm)

لازورد ۱۹

IKE FF

اللك ٥٧

اللام (حرف) ه ۹ لبدة الأسد ۸۲ لخة ۲۲ و ۳۳ و ۳۹ و ۷۰ و ۷۳ لذريق ۸۹ اللعلى ه ۷ لون (ابحث أيضا عن كل لون تحت اسمه في هذا الكشاف) ۷ و ٤٤ و ۳۷ و ٤٧ و ۲۸ و ۱۲۲ و ۱۲۲ و ۱۳۸ لوتز (Lutz) ۳۰ و ۲۳ و ۶۰ و ۲۰ لندن ۸ و ۱۰۹ لندن ۸ و ۱۰۹

محراب ١٥٦ ( )عد صلى الله عليه وسلم : أنظر النيّ ما ثلدة القرابين ٨٣ محمد رمزی بك ۳۳ المأمون ١٦ و ٩٢ محمد عبد الهادي أبو ريده ۲۰ و ۳۰ المأمون البطائحي ١٣٧ و ١٣٨ و ١٤٦ محمد فؤاد عبد الباق ٤٤ المادراني ٢٠ مخدة ۲۹ و ۲۹ متحف (متاحف) ۱۰ و ۲۲ و ۲۹ مخمل ۳۳ متحف بناکی ۱۵۰ و ۱۵۸ المديج ٢١ متحف برلين ۲۲ و ۷۰ و ۸۰ و ۸ المدح ۲۱ و ۲۶ متحف بوستن ۱۰۳ و ۱۲۹ و ۱۵۲ المذهب السني ٥٤ متحف زيورخ ٨٠ المذهب الشيعي ه ٤ متحف الفنون الجميلة ( انظر منحف بوستن ) المراتب ٦٩ متحف فينا ٢٢ المربع ۸۱ و ۸۵ و ۱۲۱ متحف فكتوريا والبرت ٨٥ و ٩٥١ مرتب الملابس ٤٨ المتحف القبطي ١٣٨ المرعز ۲۷ و ۲۹ و ۱۱ منحف المترو بوليتان ١٠٧ مروان بن الحكم ٨٦ المتحف المصري ٩ و ١٠٣ مروان من محمد ۱۷ و ۸۶ متز (Mez) ۲۰ و ۲۰ و ۲۸ و ۷۵ المائد و٦ المتنى ٧٧ المسبع ٧٦ المتوكل على الله ١٨ و ٢٩ المستضيُّ بالله ٥٥١ المتوكاية ١٨ المستعلى ٦٥ و ١٣٧ و ١٤٠ و ١٤٢ المثلث ٢٩و ٨١ و ١٢١ و ١٢٨ و ١٣٤ 101010.012901210 177 - 17 - 12 1 - 179 -المستنصر ۵۷ و ۹۳ و ۹۸ و ۳۹ المثقلة (الثياب) ٣٩ و ٥٥ و ٥ ٥ و ۱۲۰ و۱۲۳ و۱۲۰ و۱۲۰ مجلس الطراز ٤٩ 1400 1480 1410 1840 مجلة الرسالة ١١٥ و ۱۳۲ و ۱۳۷ و ۱۵۰ و ۱۵۹ علة الملال ٥٨ و ١٨ المسدس ١٥٣ مجموعة زيز ۲۸ مجموعة الفيوم ٨٩ المسعودي ۱۹ و ۴۶ و ۲۶ المسك ٢٥ أنحبرة (النياب) ٣٧

المغرب ٦٥ المفيل ٧٦ المقابرالفرعونية ٨٣ المقتدر ٢٦ و ٣٦ و ٤ ٩ و ٤ ٠ ١ المقدسي ٣٠ و ٣١ و ٣٢ و ٣٤ و ٢٤ المقرى ١٨ المقريري ۱۷ و ۱۹ و ۳۶ و ۲۹ و ۶۰ و ۲ ع د ۹ ع و ۱ ه و ۲ ه و ۵ ه و ۱۵ د ۹ ه و ۱۶ و ۱۵ د ۲۷ و ۲۷ 124 - 14 - 14 - 14 - 14 127 - 187 - 188 - 1810 100 1102 124 انقص (أنظر صاحب المقص). 04 5 ملابس الخليفة وع و . ه ملتان ۲۲ الملحم ١٨ المسلك لله ۲۸ و ۵۸ و ۱۰۶ و ۱۰۰ 6 1 1 c 9 7 1 c 7 7 1 المانيك ۱۷ و ۷۰ و ۱٤٥ مناظر الحوب ٨٢ مناظر الصيد ٨٢ مناظر مسيحية بهبر منبر الجامع العمرى يقوص ١٥٦ مندیل ۲۸ و ۲۹ و ۵۰ و ۵۵ و ۲۹ منديل الكم ٥٠ منسوجات أموية ٨٥ منسوجات ساسانية ۸۶ ر ۲۰۶

منسوجات عباسية ٥٨

مصانع النسيج الأهلية ٢٨ و ٩٤ المصنفات ٣٣ مصر ۸ و۹ و۱۲ و ۱۵ و ۱۹ و ۱۹ و ۲۲ و ۲۵ و ۲۹ و ۲۹ و ۳۰ و ٣١ و ٢٢ و ٨٦ و ٤٠ و ١٤ و ۲۶ و ۲۶ و ۵۶ و ۲۶ و ۲۵ و ۵۱ و ۱۷ و ۱۸ و ۱۹ و ۱۰ و ۱۲ و ۲۳ و ۱۵ و ۱۵ و ۲۷ و ۷۰ و ۷۷ و ۸۰ و ۹۱ و ۹۹ و۲۰۱ و۱۰۱ و۱۱۲ وه ۱ و۲۵۱ المصريون القـــدما. (الفراعنة) ١٦ و ٤٠ 1.79 48 9 87 9 813 المضارب ۲۲ المضية (الأقشة ) ٧٦ المطرف . ه المطوس ٧٦ المطيع لله ۱۰۲ و ۱۰۲ و ۱۳۳ مظله ۲۳ و ۲۰ و ۲۸ معاوية بن أبي سفيان ١٦ ر١٧ و ٣٧ و ٤٠ المعبد(معابد) ۳۰ ر ۶۰ و ۶۱ المعتز ١٧ و ٣٣ المعتصم ٩٢ المعتضد ١٧ و ١٩ و ٢٠ و ١٠٤ معل ۲۰۲ و ۱۲۰ و ۲۲۴ و ۲۲۷ المعز ٦٦ و ٥٢ و ١٠١ و ١٠٨ و ١١٨ المعين (المعينات) ۸۰ و ۸۱ و ۸۲ و ۸۲ 14121117171716141 124 و 121 و 121 و 127 

القطه ۸۱ و ۸۱ و ۱۰۹ و ۱۲۱ و ۲۱۱ منسوجات قبطية ٨٤ 177 2 170 ألمنصور ۱۰۸ و۱۱۲ و ۱۳۷ و ۱٤۷ نقفور ۹۱ المهدى ١٦ و٢٠ المواد الأولية للنسيج ٤٠ نهر عيسي ٣٢ النهي عن لبس الحرير ٤٤ موشی ۹ ه نورالدين ۲۷ الموفق ١٧ النون (حرف) ۹۶ و ۱۱۲ الميم (حرف) ٢٩ نیشا بور ۲۰ (i) النسله ٧٤ نیو یری (Newberry) نیو یری ناصر خسرو ۵۷ و ۲۲ و ۲۳ و ۱۲۳ ناظر الطراز ۲۳ و ۶۷ (4) نبات الفوه (انظرفوه) هادريان ٣٢ نانسى برىتون (Nancy Britton) ە 🗸 هارون الرشيد ۱۷ و ۲۸ و ۸۸ و ۸۷ و ۱۰۲ و ۱۰۲ و ۱۰۸ هارون بن حارو به ۲۰ النبي صلى الله عليــه وسلم ١٧ و ١٩ و ٣٧ Tr (Heyd) ala ۲۰ و ۱۰۵ هلية ١٩ و٢٦ و٥٥ نجوم ١٤٠ و ١٤١ هشام من عبد الملك ١٨ و ٣٩ تزار ۱۱۲ الحبداني ١٥ و٣٣ ر ٢٩ و ٢٤ النساء - ٣ و ٣٤ و ٤٤ و ٥٥ هزی اللو (Henri Algoud) هزی اللو نسب الفاطميين ٤٥ ألهند ٥٧ ر١٠٦ النسخ المستدير ١٦٧ هودج ٦٩ النسر ۸۲ هوما ۸۲ النسرين (نبات) ٥٠ (0) نصر من ألله ۲۸ و ۱۱۱ و ۱۳۲ و ۱۳۳ الواحة الخارجة ٧٤ 1712104 نصرمن الله وفتح قریب ۱۰۵ و ۱۵۲ الواو(حرف) ۹۲ و ۱۱۲ وردة ۱۰۲ و ۱۲۹ و ۱۲۹ و ۱۳۱ 1040 نظام الطراز ع١٠٤ ١٤٧ و ١٣٨ و ١٤١ و ١٤١

نعمة كامله للابسه ٢٨

177 - 124 - 124 - 124

یازور ۱۳۱ الیاسمین ۰۰ الیاقوت ۲۰ و ۲۸ یاقوت الحموی ۳۳ و ۳۶ و ۷۳ و ۲۶ و ۷۰ و یحیی الشبیهی (انظر الشبیهی) یحیی الخشاب ۸۰ الیعقونی ۱۰ و ۲۶ و ۳۳ و ۳۶ و ۱۲۱ یعقوب بن کلس ۵۰ و ۱۲۱ الیمن ۳۳ و ۲۰ و ۱۲۱ الیمن والاقبال ۲۸ و ۱۲۱ یوم عرفه ۲۰ ورقة البرسيم ١٣٥ ورقة الشجر ٧ و ٨٣ و ١٢٠ الوسائد ٢٨ و ٦٩ وسط ٥٠ الوشاء ٢٩ الوشى ١٨ و ٣٣ و ٥٥ ولم العهد ١٠٧ وما توفيق الاباللة ٢٨

(ی) البا.(حرف) ۱۱۳ البازوری ۱۳۱ و ۱۳۲

## بيان اللوحات

مفحه

لوحة ١ — نسيج من الصوف من عهد الخليفة المهدى مؤرّخة سنة ١٦٨ه. ٨٦ أرضيتها حمراء وزخارفها باللون الأصفر القاتم .

۳۳۰ × ۲۱۰ ملليمتر (سجل رقم ۱٤٤٧٣) .

لوحة ٢ - قطعة من الكتان عليها زخارف بالصوف قوامها جامات بيضاوية الشكل يحف بها نقط بيضاء صغيرة كأنها حبات اللؤلؤ ، ونتضمن الجامة الوسطى صورة وجه آدمى ، والجامة الأولى من اليمين شكل شجرة ، والجامات الثلاثة الباقية صورة حيوان من ذوات الأربع في حركة جرى ، وأسفل ذلك شريط من الكتابة الكوفية نصه ومما عمل في طواز الخاصة بمدينة البهنسي ، وهي ترجع الى العصر الطولوني ، الحامة بمدينة البهنسي ، وهي ترجع الى العصر الطولوني ، ٢٥٠ ملليمتر (سجل رقم ٧١٢٠) ،

لوحة ٣ ... قطعة منسوجة من الصوف والكنان ، عليها شريط أحمر ، يتضمن ٩١ صفا من الجمال البيضاء والخضراء ، رسمها ركيك ، من مجموعة الفيوم وترجع الى العصر الطولوني .

. ۲۷۰× مليمتر (سجل رقم ۲۷۰× ۲۰۰) .

لوحة ٤ — قطعة من الكتان منسوج فيها زخرفة بالحرير الأزرق والأخضر ٩٣ والأسود تمثل مناظر طيور وحبوانات وأزهار نباتية ، منعهد الخليفة العباسي المقتدر بالله .

۱۱۲× ۵۰ ملايمتر (سجل رقم ۱۲۱۹) ·

<sup>(</sup>١) اقتصرت في الوصف الذي في متن الكتاب على ما أنا في حاجة إليه في البحث و رأيت أن أكمل هذا الوصف هنا إتماما للفائدة .

مفعة

لوحة ٥ – رسم (نقله حضرة أحمد يوسف أفندى) عن قطعة من الكتان ١٠٢ منسوج فيها بالحرير البنى والأخضر والأصفر شريط من الزخرفة محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية فى العلوى منهما نقرأ :

ومع [حد أبى تميم الامام المعز لدين الله] صلوات " . وفى السفلى نقرأ :
ومعد أبى تميم الامام المعزلدين الله" .

• ۳۲× ۳۲۰ ملليمتر (سجل رقم ۲۲۰۰) •

لوحة ٦ – قطعة من الكتان الأسود اللون، منسوج فيها بالحرير الأبيض ١١٢ والأزرق والذهبي شريط من الزخرفة يتضمن جامات معينة الشكل بداخل كل منها طائر، وكل طائران متقابلان، وهو محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية نصهما واحد وهو: و" [نصر من] الله وفتح قريب لعبد الله ووليه نزار أبي المنصور الا[ما]م العزيز بالله أمير المؤمنين صلوات الله عليه".

۸۰ × ۲۱۰ ملايمتر (سجل رقم ۲۶۶) .

لوحة ٧ — تمثل هذه اللوحة الشريط العلوى لقطعة من الكتان منسوج فيها المحرير الأحمر والأزرق أشرطة من الزخرفة ، وهو يتضمن صور عصافير متفنة الرسم ، كل اثنان منها متقابلان ، و يفصلهما زخرفة تذكرنا بشجرة الحياة ، وهو محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية ، نقرأ في العلوى منهما : و ... ولى عهد المسلمين وخليفة أمير المؤمنين أبو القسم عبد الرحيم بن ... " ، ونقرأ في السفلى : و ... وليه المنصور أبى على الامام الحاكم بأمر الله أمير المؤمنين بن الامام العزيز بالله المن و به المناهم العربير بالله المناهم ال

منفحة

لوحة ٨ - قطعة من الكتان منسوج فيها بالحرير البنى والأزرق شريطان ١٧٤ من الزخرفة، الأدنى منهما محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية، نقرأ فى السطر العلوى البسملة، بينما نقرأ فى السطر السفل :

وو خمس وعشرين وأربعائة ".

۱۱۰×۱۱۰ ملليمتر (سجل رقم ۸۱۷۵) ۰

لوحة 4 - تمثل هذه اللوحة الشريط الثالث من قطعة من الكتان منسوج ١٢٥ فيها بالحرير الأزرق والأصفر والأسود والأحمر أشرطة من الزخرفة ، وهذا الشريط محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية ، نقرأ في العلوى : وو [معد أبر]ى تميم الامام المسرلة عنصر بالله] ... " . وفي السفلى: ودر عما [د الدولة محمد بن أحمد ... " .

٠٤٠ × ١٤٠ ملليمتر . للقطعة بأكمالها (سجل رقم ٨٨٩٧) ·

لوحة ١٠ - جزء من قطعة من الكتان منسوج فيها بالحرير الأبيض والأخضر ١٢٥ والأصفر ثلاثة أشرطة زخرفية ، الأوسط منهما محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية ، نقرأ في العلوى منهما: "[بس] م الله الرحمن الرحمي لا إله إلا الله وحده لاشريك له مجد رسول الله على ولى [الله] ... "وفي السطر السفلي نقرأ: " [نص] مر من الله وفتح قريب لعبد الله و وليه معد أبي تميم الامام المستنصر بالله أمير الراحمومنيان صلوات ... "(ملاحظة: ألقاب الوزير بدر الجمالي منسوجة في الجزء الثاني من هذه القطعة بدار الآثار العربية ) .

٠ ٨٨ × ٢٥٠ ملليمتر . للقطعة بأكماها (سجل رقم ٩٠٥٨ ) .

مفحة

لوحة ١١ – قطعة من الكتان منسوج فيها بالحرير الأزرق زخرفة هندسية ١٢٧ أسفلها سطر من الكتابة الكوفية نصه : و... أبو القسم على بن أحمد أمتع الله به وأيده وعضده في طراز العامة بتونه سنة سبع وعشرين وأربعايه لا إله إلا الله عهد رسول الله على ولى الله صلى الله عليه ". وأربعايه لا إله إلا الله عهد رسول الله على ولى الله صلى الله عليه ". ٥٣٠ ماليمتر (سجل رقم ١١٤٧٢) .

لوحة ١٣ – قطعة كتان منسوج فيها بالحرير الأخضر والأسود سطر من ١٣١ الكتابة الكوفية لتخلله زخرفة ونقرأ فيه : " الوزير الأجل الأوحد المكين ... خالصة أمير المؤمنين أبى مجمد الحسن ابن على بن عبدالرحمن " المكين ... خالصة رسجل رقم ١٢٣٩٥) .

لوحة 14 - قطعة كتان منسوج فيها بالحرير الأسود والأزرق والأحمر ١٣٤ والأبيض والأصفر شريطان من الزخرفة كل منهما محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية . نقرأ في السطر العلوى للشريط الأول: "[أبي] تميم الامام المستنصر بالله أمير المؤمنين صلوات الله ...". وفي السطر السفلى : "وعلى آبائه الأئمة الطاهرين وأبنائه المنتظرين...". أما الشريط الثاني فكتابته غير واضحة ، و يمكننا أن نقرأ منها كلمة "المستنصر" في السطر العلوى وكلمة «معد» في السطر الأدنى . "المستنصر" في السطر العلوى وكلمة «معد» في السطر الأدنى .

411

لوحة ١٥ – قطعة من الكتان منسوج فيها بحرير أزرق سطرمن الكتابة ١٣٥ الكوفية لتخلله زخرفة ونقرأ به : " [لعبد ال] له ووليه معد أبى تميم الامام المستنصر...".

۱۹۰ × ۱۹۰ ملليمتر (سجل رقم ۸۵۰ ۸) .

لوحة ١٦ - قطعة كنان منسوج فيها بحرير أصفر وأزرق و بنى وأحمر أربعة ١٣٨ أشرطة من الزخرفة بينهما ثلاثة أسطر من الكتابة النسخية ، الثالث منها مرق وكتابته غير واضحة . أما الأقل فتقرأ فيه : " الأثمة الطاهر سرين النه [وفتح] قريب لعبد الله ووليه منصور أبى [على الا]مام [الآمر] [با]ح [كام الله " ونقرأ في الشانى : " [ أمير ] الجيوش سيف الاسلا [م] ناصر الامام كافل قضاة المسلمين ... " .

۰۰۰ × ۳۳۰ ملليمتر (سجل رقم ۹۳۰) .

لوحة ١٧ - قطعة كتان منسوج فيها بحرير ذهبي وأخضر وأزرق وأحمر شريط ١٤٥ واسع من الزخرفة محصور بين سطرين من الكتابة النسخية نقرأ في العلوى منهما: <sup>وو</sup> [بسم الله الرحمن الراحمن الرحمن الرح

لوحة ١٨ – قطعة كتان منسوج فيها بحرير ذهبي وأسود وأزرق وأخضر ١٤٥ شريط واسع من الزخرفة محصور بين سطرين متعاكسين من الخط الكوفي، السفلي منهما به كلمتان يتعذر قراءتهما، والعلوى نستطيع قراءته معملاحظة البدأ بالنصف الأيسر من القطعة، ومراءاة أن الجزء الثالث مقلوب الوضع و يقرأ بواسطة المرآة والنص كما كان في الأصل هو:

-

" [مما أمر د] ممله السيد الأ[جل] الأفضل أمير الجيو[ش] [سيف ا] لاسلام ناصر الامام كافرل] ... ".

۱۳۰ × ۲۹۰ ملليمتر . (سجل رقم ۲۹۰۳) .

لوحة ١٩ – قطعة كتان منسوج فيها بحرير ذهبي وأحمر وأخضر شريطان ١٤٨ من الزخرفة الأدنى منهما محصور بين سطرين متعاكسين من الكتابة الكوفية نقرأ في العلوى منهما : "... شاهنشاه بن السيد الأجل أميرا لجيوش عضد...". وفي السطر السفلي نقرأ : "... عد رسول الله على ولى الله صلى الله عليهما وعلى ... ".

۲۹۰×۲۹۰ ملليمتر . ( سجل رقم ۲۹۰۹۲ ) .

اوحة ٢٠ – جزء من قطعة كتان منسوج فيها بحرير بنى سطر من الكتابة ١٥٠ النسخية والكوفية يتخلل حروفه فروع نباتية ، ويحف به من أسفل أقواس ، ونص الكتابة " ... [بسم الله الرحم]ن الرحيم مما أمر بعمله السيد الأجل الأفضل أمير [الجيوش] ... " ،

۰ ۷۰× ۱٤۰ ملايمتر . (سجل رقم ۱/۹۰۷) .

لوحة ٢١ – قطعة كتان منسوج فيها بحرير أحمر وأصفر وأزرق وأسود ١٥٦ مريط عريض من الزخرفة مكتون من أربعة مناطق : يحف بكل منطقة من أعلى وأسفل سطر من الكتابة النسخية .

٠ ٣٨٠ مليمتر . ( بمتحف بوستن بأمريكا ) .

لوحة ٢٢ — قطعة كتان منسوج فيها بالحرير شريط واسع من الزخرفة يحف ١٥٨ به من أعلى ومن أسفل سطر من الكتابة النسخية ،

( بمتحف بناكى باليونان )

مغمة

لوحة ٢٣ – قطعة كان منسوج فيها بحرير ذهبي وأحمر وأزرق شريط واسع من الزخرفة مكون من تسعة مناطق: الأولى والثالثة والسادسة والثامنة والتاسعة بكل منها كلمتا " اليمن والإقبال " مكتو بتان بالخط النسخ ومكررتان عدة مرات. والثانية فيها جدائل متقاطعة، يتكون من تقاطعها جامات فيها طائران متقابلان، أو حيوان يعدو، أو زهرة نباتية منسقة . والرابعة بها زخرفة على شكل القلب بداخلها كلمة "بركة". والخامسة والسابعة متشابهتان، و يتضمن كل منهما جديلتان يكونان في تقاطعهما جامات بداخلها حيوان يعدو، أو و ردة .

au ، ۰ ملیمتر ، (سجل رقم ۳۳۱۱) ،

لوحة ٢٤ — قطعة كتان منسوج فيها بحرير ذهبي وأحمر ثلاثة أشرطة من الزخرفة : الأول والثالث متشابهان ، و يتكون كل منهما من سبعة مناطق : الأولى والثالثة والخامسة والسابعة بها زخارف حلزونية ، والمنطقتان الثانية والسادسة بكل منهما كلمتا "اليمن والإقبال" مكررتان عدة مرات. والمنطقة الرابعة بها جدائل تكون في تقاطعها جامات بها حيوانات من ذوات الأربع ، أوكأس به أزهار ، أو فاكهة ، والشريط الثاني يشبه في زخرفته هذه المنطقة الرابعة ، ولكنه يزيد عليها في العناصر الزخوفية التي تملا الجامات إذ نرى به علاوة على ما تقدم طائران منسقان متقاملان ،

imes ملليمتر (سجل رقم ٢١٤٦) . imes

•

حَكُمُلَ طبع كَتَاب ''الزَّمُونَةُ المنسوجةُ في الأقشةُ الفاطمية'' بمطبعةُ دار الكتب المصرية في يوم الثلاثاء ٢٥ جمادي الأولى سنة ١٣٦١.

(٩ يونيه سنة ١٩٤٢) ما

ملاحظ المطبعة بدارالكتب

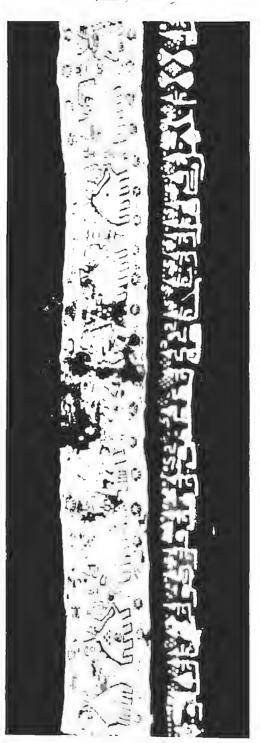
المسرية



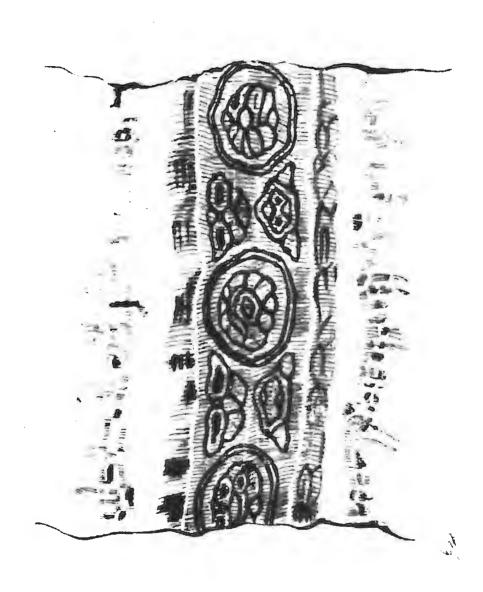
- + - + - - Ye

فعمدة من الكرائ فيد إخارف الصوف أن مصدر هوون





قطعة من الكتان و لصوف من محموعة الهبوم ترجع الى العصر الطولونى



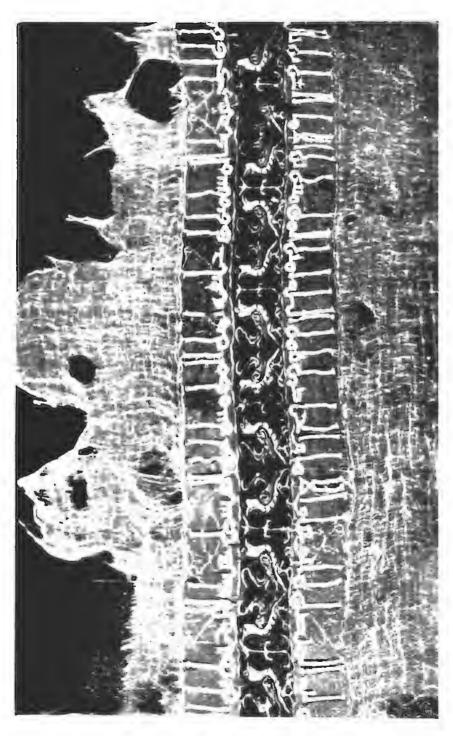
· ¥

رسم منقول عن قطعة من الكنان به. زخرفة بالحرير ترجع الى عصر المعز لدين الله



الماسية من الكارس به زفرقه والحرير ترجع ألى عصر العزيز والم

لوحالة رفاله



الشر بط العلوى لقطعة من الكتان تزدان بثلاثة أشرطة زخرفية ماسوجة بالخرير. ترجع الى عصر الحاكم بأمر المد



قطعة كتان منسوج به زخرفة من الحرير ترجع أن عصر الطاهر



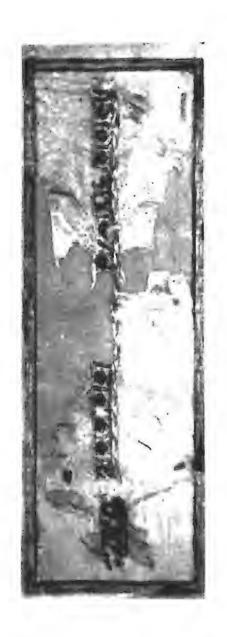
المرابط المطلق من المادان المراج المر



مُسُوحَةُ بِاخْرِ بِرَالْأَزْرُقُ مَوْرَخَةً سَيَّةً ٢٠\$ ه



جزه من قطعة من الكنان تزدان برخرفة ماسوحة 💎 قطعة كتان بها زخرفة هندسية وآدنا بة أنويية بالحرير من عصر المستنصر بالله



قطعة كنان بها زخرفة منسوجة بالخرير . . . . قطعة كنان بها الخرفة منسوجة بالخرير ومسلم أيت وري

بالمرالظ هرالاعزاز دبن الله

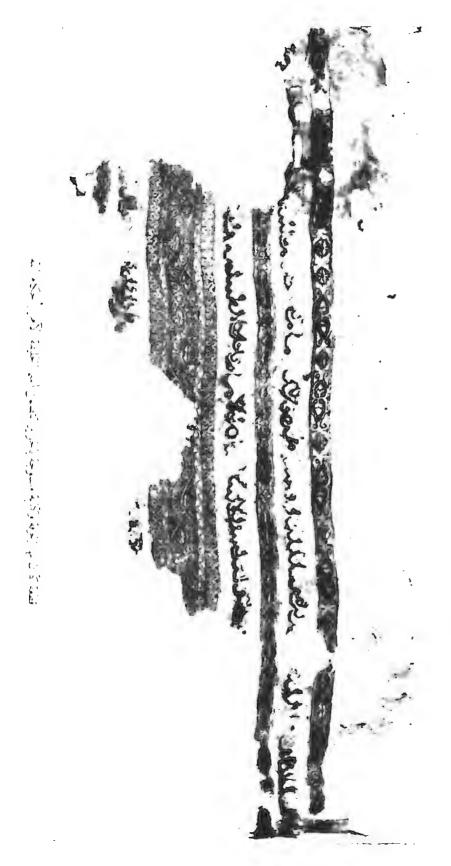




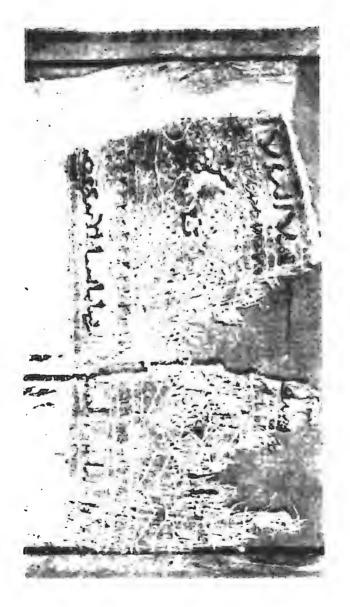


قطعة كنات بها لزخرفة وسنوجة بالحراير بالم المستنصر بالله

قطعمة بهاكتان زلخوفة ماسوجة بالخسرير بالم المستنصريات

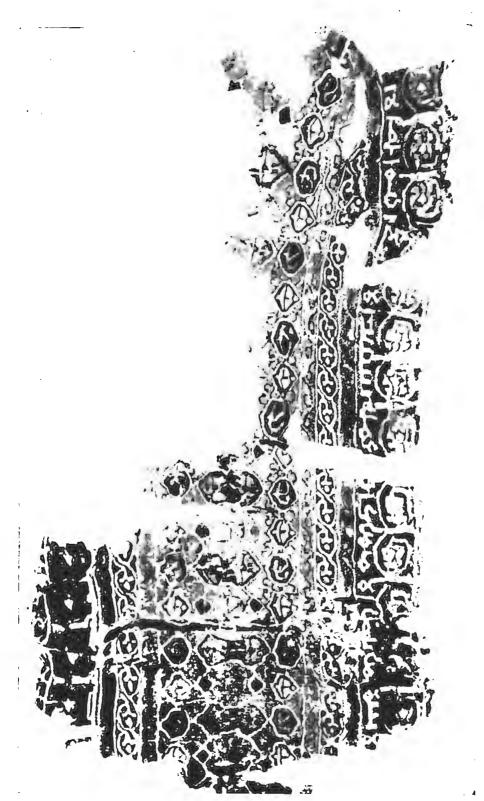


لوحاء وفالم



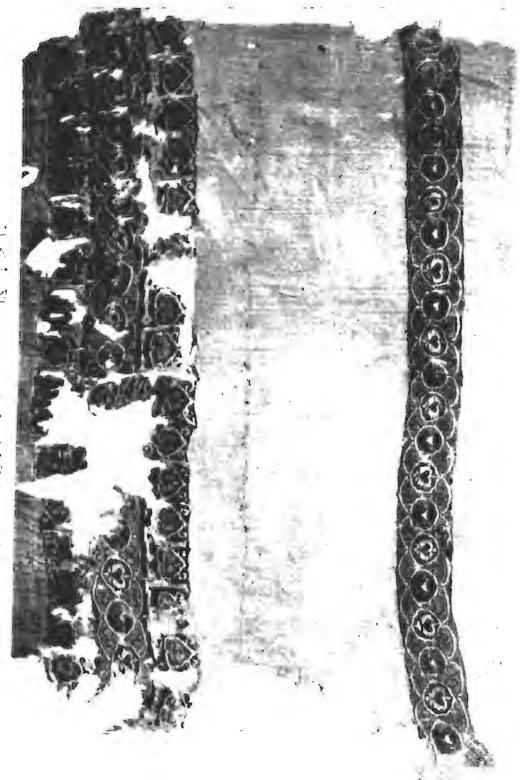
فصة كان بها زهرته وكاية منسوجة بالحسريرين عصر الآمر بأحكاء الله

, | , | , |



فقعه فالأنام الرفة وكاية مسوحة بالحساريات القرائل والحكام المه

نوحه زقه ۱۸



فطعة كذن بها زعوة وكابة منسوجة بالحسريدمن عصرالأمر يأحكاه المه



فطعة كذان بركنانة تخديها زغرقه ماسوحة بالحريرياء المساهل بالمه



قطعة كتان بها زخرفة وكتابة نسخية منسوجة بالحرير تتضمن اسم الحافظ لدين الله

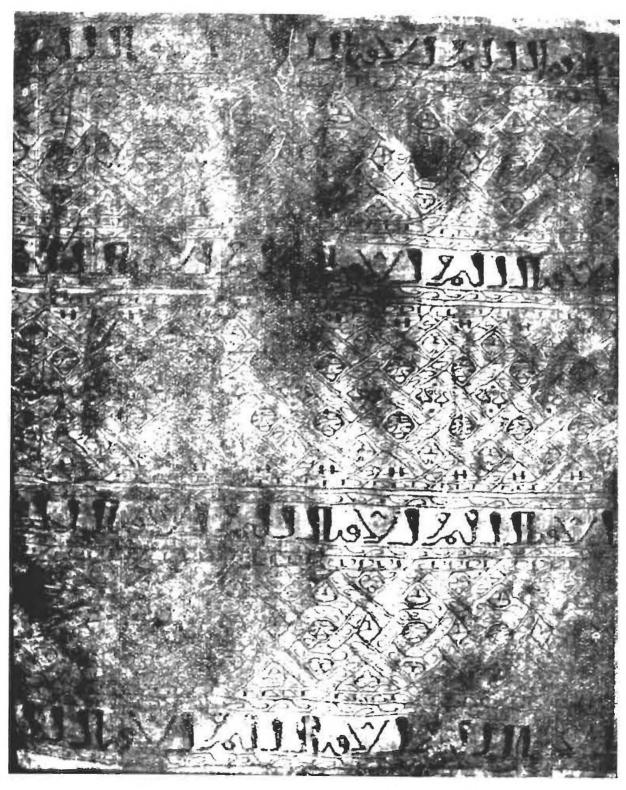


فطغة كنان بها زهوفة وكنابة نسخية منسوجة بالحريرياس أخافظ لمين أنه

نوحه رقه ۲۲



قطعة كتان بها وخرفة وكتابة نسخية بالحرير آجع الى النصف الثاني من القرن الثاني عشر



قطعة كمَّان بها زخوفة وكمَّابة نسخية بالحرير ترجع الى النصف الشاني من القرن الثاني عشر